

Aposol Gawoṇ Meme

Uṇa Toroyanoṇ aposol inaaṇ oṇono gawoṇ megi.

Jen-as-a-asari

Dokta Luuknoṇ buk qata “Kraistwaa Oligaa Buṇa” oon sunduya toroqen buk qata “Aposol gawoṇ meme” ooro. Jiisasnoṇ gowokouruta mutuya kuma ojono Uṇa Toroyanoṇ sololoon ojono Kraistwaa buju qaa jen seigit, Luuknoṇ iikawaa sunduya asuganoṇ amambaajon moma kokaen (1.8) ooro, ‘Yoṇonoṇ ii Jerusalem sitinoṇ kanaiṇ Judia prowins sokoma Samaria prowinsnoṇ kema toroqen baloṇ goraayanoṇ eu emu leelee keṇgi sokondaboroṇ keno.’ Wala Juuda kanageso uutanoṇ gawoṇ megi uugia meleema gbiligi Kraistwaa qemburuṇ kanaiṇ qeṇ seiṇ kema kema kantria kantria sokono uumeleen kanageso yoṇoo waŋgiaga kolooro. Sunduya weenjojuti, Luuknoṇ iyonjoo uugia meṇ kamaamambaajon kaparaṇ koma qaa kota woi kokaen oon asariro,

1) ‘Kraistwaa alaurutanoṇ Room mindimindiri gawman ii tuarenjeṇ mende ama oṇoma laligoju. Yoṇonoṇ ii meṇ kamaaṇ ambutiwaajon toropere mende anju. Tosianoṇ kaeṇ mobuyagati, ii bomboŋgaoya eeṇ waababo.’

2) ‘Juuda yoṇonoṇ jigo gawoṇ megi qereweṇa kolooro hoṇa asugiwaatiwaajon mamboma lali-gogiti, Jiisasnoṇ mono hoṇa ii meṇ kaṇ ojono.’

Qaa kota ii.

Jiisaswaa Buŋa qaaya kuun jeŋ seiŋ zioz kanaiŋ meŋ kотiigi toroqen keno uumeleen yoŋoo tuuŋgianon somariiro. Iikawaa so “Aposol gawoŋ meme,” sundu ii juno qaa bakaya waŋa karoŋ kokaeŋ koloju: 1) Jiisasnoŋ Siwe gomanon uro gowoko yoŋonon Jerusalem laligogi Kraistwaa Buŋa qaayanoŋ kanaiŋ qemburuŋ qero. 2) Eŋ somariiŋ Palestain balombaa prowins tosianon keno. 3) Mombo somariiŋ kantria kantria Batugaranoŋ Kowe liligoŋ rama kenjuti, ii sokoma tetegoyan on siti waŋa Room kanon keno.

“Aposol gawoŋ meme” iikawaa qaa waŋa ii Uŋa Toroyaa kania ano gawoŋ meme. Aposol ano momalaari ejemba yoŋonoŋ Yambuyambu dologaa (Pentekost) kambaŋjanon Jerusalem qama kooligi Uŋa Toroyanoŋ ku-usuŋawo uugianon kemero. Uugianon kemeŋ sololoon meŋ kотiŋ onjono deema kantri liligoŋ gawoŋ megi hoŋa kania kania kolooro. Zioz ejemba ano yoŋoo jotamemeya yoŋonoŋ Kraistwaa Buŋa qaa ii kanakanaiyanon nomaen jeŋ laligogiti, Luuknoŋ iikawaa qaaya ooro ii saanoŋ buk kokanoŋ weenęgoŋ moboŋa. Ejemba uugia meleema mindiriŋ naŋgoŋ aon laligogiti, iyonjonoŋ Buŋa qaawaa ku-usuŋa moma kotogi gomaŋ so asugiro. Nomaen asugiroti, Luuknoŋ iikawaa sunduya oon Uŋa Toroyaa ku-usuŋa qendeema nononja.

Buk kokawaa bakaya waŋa 4 ii kokaeŋ:

1. Buŋa qaa naŋgoŋ jewombaajon jojorigi 1.1-26

- a) Jiisasnoj jeŋkooto ama Uŋa oŋomambaajoj
jero 1.1-14
- b) Juudas Iskariotwaa kitia Matias metogogi
1.15-26
- 2. Jerusalem sitinoj Buŋa qaa naŋgoj jegi 2.1-
8.3
- 3. Judia ano Samaria Buŋa qaa naŋgoj jegi 8.4-
12.25
- 4. Poolnoj misin gawoŋ meŋ laligoro 13.1-
28.31
- a) Misin gawoŋ liligoŋ megı indiŋ 1 kolooro
13.1-14.28
- b) Jerusalem ajoajoroo ama qaa somoŋgogi
15.1-35
- c) Misin gawoŋ liligoŋ megı indiŋ 2 kolooro
15.36-18.22
- d) Misin gawoŋ liligoŋ megı indiŋ 3 kolooro
18.23-21.16
- e) Pool Jerusalem, Sisaria ano Room kapuare
mirinoj raro 21.17-28.31

Jiisasnoj zioz kanairo.

¹ *Oo Tiofilus, Luuk niinonj sunduna mutuya ooweti, iikanonj Jiisasnoj gawoŋ kanaŋ meŋ liligoŋ ejemba kuma oŋoma laligoroti, iikawaa sunduya kuuya areŋgoŋ ambe iina.

² Jiisasnoj gawoŋ meŋ wasiwasi eja aposoluruta meweeŋgoŋ kuma oŋoma laligoŋ Uŋa Toroyaa ku-usuŋ qaganonj gawoŋ mewutiwaajoj jeŋ kotoŋ oŋono. Ii oŋono Anutunonj wano Siwenonj uro. Niinonj sunduna ooweti, ii iikanonj oodaborowe. Kete iikanonja sundu ii toroqenj oomaŋa.

* **1:1:** Luuk 1.14

3 Jiisasnoŋ siimbobolo moma komuŋ koomunonŋa waama weeŋ 40 namonoŋ toroqen laligo. Laligoŋ kambaŋ iikanoŋ aposoluruta indiŋa mamaga asugiŋ oŋoma Anutu bentotoŋa kania toroqen jeŋ asariŋ oŋoma laligo. Kaeŋ laligoŋ aiwese tanı kania kania meŋ qendeema oŋono. Yoŋonoŋ ii iima Jiisasnoŋ gbiliŋ laligoji, ii saanoŋ moma yagogi. Aiwese iigitı, iyoŋonoŋ ii naŋgoŋ jeŋ dangunu kaanja nanju ano moŋnoŋ ii qewagomambaajoŋ amamaawaa.

4 *Kambaŋ moŋnoŋ yoŋowo motooŋ laligoŋ kokaeŋ jeŋ kotoŋ oŋoma inijoro, “Ono Jerusalem siti koi uulaŋawo mende mesaowu. Maŋnanon ‘Kaleŋ uugianoŋ ama oŋomanja,’ jeŋ qaaya so- moŋgoro inijoweti, ii mono hoŋawo koloowaa. Oŋonoŋ mono iikawaajoŋ mamboma laligowu.

5 *Wala Jonoŋ ejemba oo tooŋnoŋ mulu meŋ oŋoma laligoroto, Anutunoŋ kambaŋ mende koriro Uŋa Toroya uugianoŋ ama iikanoŋ mulu meŋ oŋombaa.” Kiaŋ.

Jiisasnoŋ Siwenonj uro.

6 Aposol yoŋonoŋ kambaŋ moŋnoŋ ajoroogi Jiisasnoŋ batugianoŋ asugiro kokaen qisiŋ mugi, “Poŋ, giinonj kambaŋ kokaamba me naa kam- banooŋ Israel kantriwaa totoŋ ii mombo kuuŋ meŋ kotiwaga?”

7 Qisiŋ mugi kokaen inijoro, “Amanoŋ iyaŋaa ku-usuŋ qaganooŋ gbanı ano aua kamban areŋgoŋ anota eji, ii oŋonoŋ mobutiwaa so

* **1:4:** Luuk 24.49 * **1:5:** Mat 3.11; Maak 1.8; Luuk 3.16; Jon 1.33

qaago. **8** *Ii qaagoto, Uŋja Toroyanoŋ kamaaŋ uugianoŋ kemebaati, iinoŋ mono ku-usuŋ oŋono letoma noo kaniana naŋgoŋ jeŋ laligowu. Ii Jerusalem sitinoŋ kanain Judia prowins sokoma Samaria prowinsnoŋ kema liligoŋ toroqeŋ baloŋ goraayanoŋ eu emu leelee keŋgi sokondaboron kemba.” **9** *Jiisasnoŋ qaa ii inijondabororo Anutunoŋ jaagia qagananoŋ meŋ waaro koosunoŋ kamaaŋ esuuro eukananoŋ uro iibombaajon uugi uro ayayoogagadeeŋ kono moŋgama naŋgi.

10 Kaeŋ uro sombinoŋ eu iigigiŋ naŋgi iikanondeeŋ eja woi malekugara tualalakota yoronon kosogianoŋ asugin nani. **11** Nama kokaeŋ inijori, “Galili eja oŋo mono naambaaajoŋ sombinoŋ eu uungadeeŋ nanju? Anutunoŋ Jiisas koi oŋoo batugianoŋga wama Siwe gomananoŋ eu uro iijuti, iinoŋ mono tani kaŋŋadeeŋ mombo eleema kamaawaa.” Kiaŋ.

Juudas Iskariotwaa kitia Matias meweengogi.

12 Kaeŋ inijori aposol yoŋonoŋ Jerusalem siti kosianonoŋ baaŋa qata Oil gere baaŋa kanoŋa eleema kamaaŋ 1 kilomiitawaa so kaŋ sitinoŋ kougi* **13** *Jerusalem kouma miri uuta moŋ qagananoŋ kanoŋ rama laligogiti, iikananoŋ kema ugi. Ugiti, iyonoŋoo qagia ii kokaeŋ: Piito, Jon, Jeims ano Andruu; Filip, Tomas, Bartolomyuu ano Matyuu, Jeims Alfiuswaa meria, Saimon Zelot

* **1:8:** Mat 28.19; Maak 16.15; Luuk 24.47-48 * **1:9:** Maak 16.19; Luuk 24.50-51 * **1:12:** Juuda yoŋonoŋ 1,100 miita ii Sabat kendonoŋ mende uuguŋ kemakegi. Kawaajon Kana qaa mende uuguŋ kagi. * **1:13:** Mat 10.2-4; Maak 3.16-19; Luuk 6.14-16

politik ejaga ano Juudas Jeimswaa meria[†] ¹⁴ Eja kuuya yoñonoñ uumotooñ ama emba yoñowo kaparañ koma qama koolin laligogi. Yoñoo batugianoñ Jiisas kouruta ano nemuña Maria yoñonoñ kaañagadeen laligogi.

¹⁵ Qama koolin laligoñ ween moñnoñ momalaari ejemba janjogia 120 kawaa so ajoroogi Piitonoñ batugianoñ waama qaa kokaeñ jero, ¹⁶ “Eja alauruna, Jiisas meñ somoñgogiti, Juudasnoñ iyoñoojoñ kana qendeeño. Uña Toroyanoñ Juudaswaa qaa ii waladeeñ kin Deiwidwaa uutanooñ sanje ano jetanoñ jero Ondino buk (Buk Song) kanon oogita eji, iikanon mono hoñawo kolooro. ¹⁷ Jiisasnoñ Juudas meweengoro ananaa tuuñnoñ moñ laligoro gawoñaa mewaatiwaajon kuuro wasiwasi eja wañña aposol kolooro.

¹⁸ *“Juudasnoñ nanamemeñ bologa ano se-wañña mugi meñ iikanon baloñ koria moñ sewaňa mero. Ii meñ iikanon aro aoñ waññoñ meleema balonoñ kuuro tomena junno kera koroonja data koga ii kuuya ujungoñ kouma kamaaro. ¹⁹ Kaeñ kolooro Jerusalem ejemba kuuya iikawaa bujuya modaboroñ baloñ iikawaa qata iyanjiaa qaanoñ Akeldama qagi. Ii ananaa qaanoñ Sa Balon koria.”

²⁰ *Piitonoñ toroqen kokaeñ inijoro, “Ondino (Buk Song) kanon qaa moñ kokaeñ oogita eja,

‘Miria mono bembena koloon gbameňa namba. Ii moñnoñ toya mende koloon

[†] **1:13:** Zelot paati yoñonoñ anjiaa nanañ mewombaajon Room mindimindiri gawmambo toropere ano uugere ama laligogi.

* **1:18:** Mat 27.3-8 * **1:20:** Ond 69.25; 109.8

laligoro mirigadeen namba,’
 ano qaa moŋ kokaen eja,
 ‘Moŋnoŋ saanoŋ iwaŋ dunduŋanooŋ galeŋ
 gawoŋ meŋ namba.’

21-22 *“Kawaajoŋ ama nono eja moŋ meweengon kuuniŋ nonowo jotamemeya koloŋ danjunu kaanŋa nama Jiisasnoŋ koomunoŋga waaroati, iikawaa Buŋaya naŋgoŋ jeŋ laligoro sokombaa. Jonoŋ Jiisas oomulu meŋ muro Poŋnoŋ kambanŋ iikanondeen qenjaaronooŋ kema gawoŋa kanaiŋ meŋ nonoo balonoŋ liligoŋ kema kaŋ laligoro Anutunoŋ batunananondeen wama uro. Eja kambanŋ kuuya iikanoo tuuŋnananooŋ motoonŋ laligoŋ kouninji, mono iyooŋoonooŋga moŋ meweengoniŋ sokombaa.”

23 Piitonooŋ kaeŋ iŋijoro ejawaa moŋgama eja woi qagara qagi. Moŋ qata Joosef, qata moŋ Barsabas ano qata moŋ Jastus. Eja mombaa qata Matias. **24** Qagara qama kokaen qama kooliŋ jegi, “Oo Poŋ, gii ejemba uunana korebore moma ko-tojaŋ. Kawaajoŋ gii eja koi yoroonooŋga moroga meweengojanji, ii mono qendeema nonomba. **25** Juudasnoŋ gbingbaŋ ama dogoŋ kamaanŋ aposol gawoŋ mesaŋ kileŋaa so tiwilaaŋ ke-meroti, iwaŋ dunduŋanooŋ eja moŋnoŋ mono aposol koloŋ nama wasiwasi ejawaa gawoŋ meŋ laligowaa. Qaa ii oŋjanooŋ.”

26 Kaeŋ jeŋ yoroo unju (kaas, lot) kuugi Matias asugiro. Asugiro aposol 11 yoŋoo batugianooŋ duŋ moŋ mugi tuuŋgianooŋ toroqero. Kiaŋ.

* **1:21-22:** Mat 3.16; Maak 1.9; 16.19; Luuk 3.21; 24.51

2

Uŋa Toroyanoŋ kamaaŋ gowoko uugianooŋ kemero.

¹ *Jiisasnoŋ komuroti, kamaaŋ iikanooŋa sonda 7 tegoro ween 50* iikanooŋ yambuyambu kamaaŋa kaŋ kuuro uumeleen ejemba kuuya yoŋonoŋ ajoroon kendoŋ ragi. ² Ragi Sombinoŋga iwoi moŋ obabaŋ bilisik kaaŋa kamaaro otoŋ somata asugiro mogi. Raidimbonoŋ qeŋkej, mono iikawaa tani kaaŋa asugin kamaaŋ miri ragiti, ii kuuya saa qero. ³ Miri saa qeŋ iwoi iikanooŋ deenqeema seiŋ gere bolan kaaŋa waŋgia qaganoŋ uro iigi.

⁴ Kaeŋ asugiro Uŋa Toroyanoŋ kuuya yoŋoo uugia saa qero kantri tosia yoŋoonoŋ qaa kanaŋ jegi. Uŋa Toroyanoŋ sololoon qaa saŋe anotiwaas so asuganoŋ jegi.

⁵ Juuda ejemba tosianooŋ Anutu goda qeŋ kantri kania kania sombiŋ baatanooŋ rama kenjuti, iikanooŋ deema kema laligoŋ Jerusalem eleema kagiti, tosia iikaŋa ii sitinoŋ laligogi. ⁶ Kaeŋ laligoŋ otoŋ somata ii moma ejemba tuuŋ magaganooŋ kouma ajoroogi. Ajoroon naŋgi momalaari ejembanoŋ qaa morota morota jegiti, ii kuuya moma aŋo aŋo moma asariŋ iikawaajooŋ aaruŋ kiko aŋgi.

⁷ Kiko ama walingoŋ kokaeŋ jegi, “Mobu! Eja koi qaaya qaaya jejuti, iyonoŋoŋ mono kuuya Galili ejembaga kolooju me? ⁸ Nono kantri morota morota kanoŋ kolooŋ kouma laligonin

* **2:1:** Lew 23.15-21; Dut 16.9-11 * **2:1:** 50 ii Griik qaanoŋ Pentekost.

yojonoj mono nomaen ama laligoj somariij kantrinanaa so qaanana aja aja jegi mojon?

⁹ Nono Partia ejemba, Midia ejemba ano Eelam ejemba koi nanjon. Nono tosianoj Mesopotemia laligoni. Tosianoj Judia laligoju ano tosianoj Kapadosia gomanoj laligogi. Ejemba tosianoj Pontuswaajoj, tosianoj Eisia prowinswaajoj koloojoj ano yojonoj ananaa qaanoj qaa jegi mojon.

¹⁰ “Tosianoj Frigia gomaq mesaon koi kaq laligoju. Tosianoj Pamfilia taoj mesaogi. Tosianoj Iijipt kantrinon laligogi. Tosianoj Sairini gomaq leegen Libia kantrinon laligogi. Tosaanja nono Room sitiga tawatawaga koi kaq laligojoj. ¹¹ Nono tosianoj Juuda ejemba koloq laligojoj ano tosianoj kantri tosianoj koloq kanagen Juuda ejemba kolooni. Kaanja nanjon ano yojonoj qaa jegi nono qaanana motomotoon ii saanoj moma kotojoj. Nonoonoqga tosianoj wato qata Kriit mesaon kowe kotoj kagi. Tosianoj Arebia qaa jenkeju. Nono kaanjanoj laligojonto, yojonoj aisoq Anutunoj aingoletu uuta anoti, iikawaa kania ii ananaa qaanoj aja aja jegi mojon.” ¹² Kaeq jeq kuuya yojonoj aaruq mogi sooboo kono iyangia kokaeq jeq qisiq aogi, “Koi kawaa kania mono nomaen?” Kaeq qisiq aon qaa mongama tompij naengi.

¹³ Tompij naengito, tosianoj mepaqepae ama kokaeq jegi, “Yojonoj wain apu naanjawo mama-ga neq eŋkalolon kolooju.” Kaeq.

Piitonon Uja Toroyaa kania jeq asariro.

14 Kaeñ jegi Piitonoñ aposol 11 yoñowo motooñ waama nama kotakota qama ejemba tuuñ ii kokaen ijijoro, “Alauruna, Juuda ejemba ano ejemba kuuya Jerusalem laligojuti, niinoñ iwoi koloojiwaa kania jewe mono geja ama mobu.

15 Onjo tosianonj nonoojoñ kokaen jeju, ‘Yoñononj apu kotiga negi uugianoñ eñkaloloñ kolooja.’ Kaeñ romongojuto, nononoñ iikaanja mende koloojoñ. Koi gomaambawaa 9 kilok kolooja. Gomaamba ii apu nene kambañä qaago. **16** Qaagoto, gejatootoo eja Joelnoñ Buña qaa kokaen jeroti, iikanonj mono hoñawo kolooja,

17 *“Anutunoñ jeja: Pombaa kaka kambarjanonj toriwaati, niinoñ kambanj iikanonj Uñana Toroya maabe ejemba kuuya yoñoo qagianoñ ubaa. Uma sololoonj kotoñ kondooñ oñono kokaen koloowaa:

Onjo meraboraurugianonj gejatootoo qaaya qaaya jeñkebuya.

Onjo gbaworo sarañurugianonj jaagia meleeno uñaya uñaya iimakebuya.

Onjo ejemba wañä yoñononj gaonj kuukuu iimakebuya.

18 Uñana Toroya maamanjati, ii eja ano emba noo welen qeñ laligowuti, iyoñoo qagianoñ kañagadeenj uro gejatootoo qaa jeñkebuya.

19 Niinoñ angoleto sombinonj ambe uugi eu uro iibuya ano namonoñ aiwese ii kokaen iibuya:

Iwoi sayawo, gere bolañ uuta ano kaaso

* **2:17:** Joel 2.28-32

kondujəwo ii asugiwuya.

20 Weej jaayanoj paŋgamaŋ mero koiŋnoŋ
ososaaŋ sa kaaŋa koloowaa.

Kaeŋ kolooro iikawaa gematanooŋ Pombaa
kambaaŋ somatanoŋ mono kaŋ kuuwaa.

Weej ii akadamu ano qabuŋjayawo.

21 Daen yoŋoonoŋga moŋnoŋ Pombaa qata
qama kooliwaati, Anutunoŋ mono ii hamo
qeŋ muro letombaa.' Joelnoŋ kaeŋ oorota
eja.

22 "Oo Israel ejemba, oŋo mono geja ama
qaa koi mobu: Anutunoŋ Jiisawaa laaligo kam-
banjənoŋ sololoon muro laligoro aŋgoletō, aiwese
ano kaiyaka esuŋmumuyawo ii oŋoo batugianoŋ
balonoŋ asuganoŋ asugiro. Oŋo ii saanoo moju.
Anutunoŋ iwoi ii kolooŋ mun iikaanja kanooŋ
Nazaret eja iikawaa kania naŋgoŋ jeŋ qendeema
oŋoma laligoro.

23 *“Anutunoŋ wala eeŋanoŋ Jiisawaa qaa
waladeeŋ somoŋgoŋ moma kotoŋ kokaen jerota
eja, ‘Hamoqueqe Toyanoŋ mono eja jotamemeya
oŋoo borogianoŋ kamaawaa.’

Qaa iikawaa so Anutunoŋ Jiisas mende aŋgoŋ
kono oŋoo borogianoŋ kamaaro. Kaeŋ kamaaro
oŋo komuwaatiwaajooŋ qagi waba kantri gawman
yoŋonoŋ Mooseswaanoŋ Kana qaa mende moma
kileŋ jeŋ kotogi borogianoŋ Jiisas qelanjiŋ meŋ
maripoonooŋ qegi komuro. Komuroto, sayanoŋ
mono oŋoo qagianoŋ urota eja. **24** *Jiisasnoŋ ko-
muroto, koomuwaa kasa gbadoyanooŋ kamaaro

* **2:23:** Mat 27.35; Maak 15.24; Luuk 23.33; Jon 19.18 * **2:24:**
Mat 28.5-6; Maak 16.6; Luuk 24.5

koomu Toyanoŋ ii somoŋgoŋ kamban koriga galeŋ koma mumambaajoŋ amamaaro. Ii Anutwaanooŋ mende sokono. Kawaajoŋ iinoŋ ii meŋ gbiliŋ koomuwaa siimboboloyanoŋga metogoro waaro. ²⁵*Kiŋ Deiwidnoŋ Jiisaswaajoŋ kokaen jerota eja,

‘Niinoŋ taraturu ama tama nuwabotiaajon
Poŋnoŋ boro dindinanooŋ laligoja.

Iinoŋ kamban so kooronanoŋ nano uŋauŋa
kaaŋa iima laligojen.

²⁶⁻²⁷ Kaeŋ laligoŋ komumanjato, koomuwaa
gomanooŋ kemebe gema mende nuwaa.

Giinooŋ geenŋaa wombo eja soraaya tak-
kootoya nii mono metogoŋ nona qasirinooŋ
eŋ mende gisaamaŋa.

Kawaajoŋ uunanoŋ korisoro moma buu-
nanoŋ renduŋ rii qama laligojen.

Selenanoŋ kaaŋagadeenŋ gbiliŋ waabaati-
waajoŋ ama mamboma jejeromoŋromoŋ
ama haamo meŋ ewaa.

²⁸ Giinooŋ laaligo kotigaa kania qendeema
nona moma kotomaŋa.

Niinoŋ goo jaasewaŋganoŋ pondan laligowe
giinooŋ uuna korisoronoŋ meŋ saa qewaa.’
Deiwidnoŋ Jiisaswaajoŋ kaeŋ jerota eja.

²⁹ “Oo alauruna, Piito niinoŋ beŋ ambonana
kiŋ Deiwidwaa kania ii awasaŋkaka qaganooŋ
asuganoŋ kokaen jeŋ asarimaŋa: Deiwidnoŋ ko-
muro roŋ kongi qasirianooŋ kete batunananooŋ koi
eja. ³⁰*Deiwidnoŋ gejatootoo ejaga kolooŋ lalig-
oroti, iinoŋ kokaen moro: Anutunoŋ gbiliuruta

* **2:25:** Ond 16.8-11 * **2:30:** Ond 132.11; 2 Sml 7.12-13

yojoonooŋga moŋ meweeneŋgoŋ kuuro iyaŋa kaanŋa
eja pombaa duŋ rarayanoŋ rabaa. Anutunoŋ qaa
ii somoŋgoŋ jojopaŋ qaanoŋ jeŋ kотиŋ laligoro.
31 Moŋnoŋ rabaati, ii waladeenŋ iima moro. Hamo-
qeqe Toya Kraist iinoŋ koomunoŋga waabaati,
Deiwidnoŋ ii moma kokaen jero,

‘Kraistnoŋ laligoŋ komuwaato, koomuwaa
gomanooŋ kemero Anutunoŋ ii gema
mende qero ewaa.

Iwaa sele busuya ii mende mesaoro qamoy-
anoŋ qasirinoŋ mende gisaawaa.’

32 Anutunoŋ Jiisas meŋ gbiliro waaro iikaanŋa
kanoŋ qaa ii hoŋawo kolooro. Nono kuuya ii
jaa konananoŋ iima naŋgoŋ jeŋ daŋgunu kaanŋa
nanjoŋ. **33** Jiisasnoŋ waama laligoŋ Anutunoŋ
wano ūma boro dindinanooŋ raja. Iikanooŋ rama
Maŋjanooŋ Uŋa Toroya wasiwaatiwaajooŋ jeŋ so-
moŋgoroti, iinoŋ (promis) ii moma ii maaro
kamaaro hoŋa kete koi asugiro iima moju.
34 *Deiwidnoŋ Siwenooŋ mende uro. Iinoŋ aŋo
qaa kokaen jerota eja,

‘Anutunoŋ Siwe gomaŋ uutanooŋ neenaa
Ponŋaaajoŋ kokaen jeŋ kotoro moro:

Giinoŋ mono kaŋ boro dindinanooŋ asama-
raraŋ koi kanoŋ kamaanŋ rama laligowa.

35 Kaeŋ rama laligona niinooŋ kambanŋ bii-
wianooŋ koi kanoŋ tuarenjeŋjuruga riiŋ ri-
itama haamo ama oŋomaaŋa.

Haamo ama oŋombe yoŋonoŋ tama kemeŋ
siimbobolo moma saama kana doga kaanŋa
koloowuya.

* **2:34:** Ond 110.1

Kaanja koloogi giinon saanoj waama yojoog qagianoj riij aisoon laligowa.’

36 “Oo Israel ejemba, oño Jiisas maripoonon qegi komuroto, Anutunon Jiisas ii kuuro Poñ ano Hamoqeqe Toya Kraist koloon nonoma laligoja. Israel tuuñ kuuya oño mono iikawaa kania moma yagowu.”

37 Piitonon kaeñ jero ejemba tuuñnoj moma uugia qosono Piito ano aposol tosaanja ii kokaeñ inijogi, “Eja alaurunana, nono mono nomanomaañ anij sokombaa?”

38 Inijogi Piitonon kokaen inijoro mogi, “Oño mono uugia meleembu. Motomotoon uugia meleenigitwaa so nononoj mono Jiisas Kraistwaa qatanon oo mulu meñ oñomboja. Ii oñoniñ Anutunoj siñgisonoggia soñgbama mesaon Uña Toroyaa kaleñja ii buñja qeñ oñombaa. **39** Anutunon Uña ii oñomambaajon jeñ somonjoroti, qaa ii mono oñoañgia ano oñoo gbiliurugia oñoojoñ ama jero. Oñoojoñ ama tosaanja koriganoj kema laligogi Anutu Poñnananoj oñoombaati, iinoj soomoñgo qaa (promis) ii mono kuuya oñoojoñ ama kaanjagadeen jeñ somonjorota eja.”

40 Piitonon kaeñ inijon toroqen qambanjamamban qaa tosaanja mamaga iikanon uugia kuuj kokaen jero, “Ejemba irinqirinjä koi namonoj laligojuti, Anutunoj ii hamo qeñ oñono letombutiwaajon moja. Yoñowo siimbobolo mokoloowubotiwaajon mono uugia meleema ejemba doogoya ii jawo ama oñomesaowu.”

41 Piitonon kaeñ jero ejemba jaasoñgoyanoy

qaaya moma aŋgoŋ kongi oomulu meŋ oŋoŋgi. Ii meŋ oŋoŋgi kanagesogianoŋ toroqegi jaŋgogianoŋ weeŋ iikanonjadeeŋ 3,000 kawaa so somariiro. Kianj.

Momalaari yoŋonoŋ uugia somoŋgoŋ aŋ laligogi.

⁴² Uugia meleengiti, iyonoŋoŋ uumotooŋ ama uugia somoŋgoŋ aŋ kamban so aim a joroogi aposol yoŋonoŋ Buŋa qaa kuma oŋoŋgi samon kowoga ano nembanene motoŋ neŋ qamakooli gawoŋ meŋ laligogi. Pondaŋ laaligo kaaŋa laligogi.

⁴³ Kaeŋ nama Anutuwaa qatanoŋ boliwabotiwaaŋoŋ jeneŋoro ama laligogi. Kaaŋa laligogi Anutunooŋ sololoŋ oŋono aposol yoŋonoŋ jetamemegia koloŋ gawoŋ meg iŋgoleti aiwese morota morota asugiro. ⁴⁴ *Anutu moma laarigit, iyonoŋoŋ kuuya laaligogia motoŋ laligoŋ esuhina (tiwomaleku) iwoigia kuuya mindirinj motoŋ meŋ laligogi.

⁴⁵ Kaeŋ meŋ laligoŋ baloŋ esuhina iwoigia sewaŋa mewutiwaajoŋ aŋgi sewaŋa oŋoŋgi karoti, ii batugianoŋ mojoqojorooŋ ama amamaagitiwaa so mendeema aŋguŋ laligogi. ⁴⁶ Kaeŋ mindirinj laligoŋ suulaŋ uumotooŋ ama kamban so ji-wowooŋ jigoŋoŋ ajoroŋ laligogi. Bered ii miri so motoŋ neŋ laligogi ano nembanenegia ii gbiŋgbaoŋgia qaa korisoro qaganoŋ rama neŋ laligogi. ⁴⁷ Kaiyakagia kaeŋ ama Anutu mepeseen laligogi ejemba kuuya yoŋonoŋ ii injisosoroon laligogi. Injisosoroon laligogi tuuŋgianoŋ somariiro

* ^{2:44:} Apo 4.32-35

Poñnoñ kamban so ejemba tosaañä meñ letoma oñono uugia meleema mindimindiri areñgianon toroqegi. Kiañ.

3

Piitonon eja meendañgoya moñ meñ qeangoro.

¹ Juuda yoñonoñ mare so 3 kilok qama kooliñkegi. Mare moñnoñ Piito Jon yoronon qamakooli kamban iikanon jiwowoñ jigonoñ uri. ² Uri iikanon eja moñ nemuñ goron uutanoñga meendañgoya kolooñ rama laligoroti, ii angoñ kañ jiwowoñ jigowaa kiropo naguyanoñ angi. Alaurutanon ween so kañ demberunon angoñ kiropo nagu qata Nagu Iimasiiñsiñawo qagiti, iikanon angi raro. Rama ejemba jigo goranon ugiti, iyoñonoñ moneñ kaleñ mubutiwaajon welema oñoma laligoro.

³ Kaeñ angi raro Piito ano Jon yoronon jiwowoñ jigonoñ ubo jeri dodobobo iriima ii kañadeen kalembaajon welema orono. ⁴ Welema orono jaasewañanor uñ iima Piitonon kokaen ijoro, “Mono noro niriiba.”

⁵ Kaeñ ijoro jaa suaña irigigiñ iwoi moñ borogaranon ga nombaotiwaajon mambono. ⁶ Irigigiñ Piitonon kokaen ijoro, “Noonoñ silwa me goul moneñ mende ejato, noonoñ iwoi moñ eji, ii saanoñ gomañ: Gii mono Nazaret eja Jisas, Hamoqeqe Toya Kraistwaa qatanon waama kemba!”

⁷ Kaeñ ijoñ boria dindiñanor meñ kobibiro waaro. Waaro kania ano gbako siita mono iikanondeen kotiiro. ⁸ Kotiiro waama luguñ yorowo jiwowoñ jigonoñ uma iikanon kema

kanj toriŋ qeŋ oroŋ Anutu mepeseero. ⁹ Kaeŋ kema kanj Anutu mepeseen muro ejemba tuuŋ kuuya yoŋonoŋ ii iigi. ¹⁰ Ii iima kokaeŋ jegi, “Eja koi kaleŋ mubonjwaajoŋ jigowaa kiropo Nagu Iimasiiŋsiŋa-wowaa kosianooŋ rama welema laligoroti, mono ii.” Kaeŋ jeŋ moma muŋ “Selianoŋ naa iwoiga koloɔja?” jeŋ aaruŋ newogia tegoro waliŋgogi. Kiaŋ.

Piitonooŋ jiwowoŋ jigoноŋ Buŋa qaa jero mogi.

¹¹ Waliŋgogi jejewelenweleŋ eja iikanooŋ suulaŋ Piito Jon yorowo motooŋ kema karo ejemba tuuŋ korebore yoŋonoŋ uulanjawo kosogianooŋ kanj jiwowoŋ jigowaa totoŋ uutanooŋ uma kiŋ Solomombaa sombeŋ saranjawonoŋ ajoroon nama iigigiigi.

¹² Kaeŋ iigigiigi Piitonooŋ iŋiima kanaiŋ kokaeŋ injijoro, “Oo Israel alauruna, ono mono naambaaajoŋ iwoi koi iima aaruju? Naambaajoŋ noro uuŋ nirigigijju? Eja koi kanoŋ qeaŋgoŋ kana kema kaj, ii noroo esuŋnoŋ me Anutuwaa Buŋa qaa tororo moma otaaŋkejotiaajoŋ ama qaago. Kaeŋ mende romoŋgowu. ¹³*Ananaa ambosakonana Aabraham, Aisak ano Jeikob yonjoo beŋ Anutunoŋ mono Meria Jiisas asamararaŋ muro jotamemeya uuta kolooro hoŋa asugiro iiju. Ono Jiisas ii meŋ baloŋ galen yoŋoo borogianooŋ angi gawana Pailotnoŋ isamambaa qaaya somoŋgoŋ jeroto, ononoŋ Jiisas ii iwaa jaanooŋ qakooma gema qeŋ mugi.

* **3:13:** Eks 3.15

14 *“Oŋo eja dindiŋa ano soraaya ii gema qeŋ muŋ borosa meme eja moŋ isambaatiwaajon kaparaŋ koma qama silama qisigi. **15** Kaeŋ qama qisiŋ iikaŋa kanon laaligowaa Toyanoŋ komuwaatiwaa qaaya jegi komuro. Komuroto, Anutunoŋ ii meŋ gbiliro koomunonŋa waaro. Noronoŋ ii jaanaranon iima naŋgoŋ jeŋ iwaan danĝunu kaanja nanjo. **16** Kaeŋ nama Jiisaswaa qata moma laariŋ muŋ laligojo. Eja koi iima moma mujuti, ii mono qa iikawaa ku-usuŋjanon meŋ kotiiro nanja. Jiisasnoŋ sololoon norono momalaarinaranoŋ kolooro iikawaa qaganoŋ nama jeŋ kotori kana gbakoyanoŋ qeaŋgoro oŋo kuuya ii iiju.

17 “Oo alauruna, Jiisas komumambaajon kaparaŋ konjiti, oŋonoŋ ii mono poumapou qaganoŋ aŋgi, ii mojen. Oŋoaŋgia ano galeŋjurugianon kaŋagadeen iwoi ama mugiti, iikawaa kania mende moma kotoŋ laŋ aŋgi. **18** Kaeŋ aŋgito, iikawaa kitia Anutunoŋ kokaeŋ ano: Anutunoŋ qaaya wala eenjanon gejatootoo ejembauruta kuuya sololoon oŋono waladeen kokaeŋ jeŋ oogi, ‘Anutuwaa Hamoqeqe Toya Kraistnoŋ mono siimbobolo mobaa.’ Kawaajon oŋo kaeŋ aŋgi Anutuwaanon qaa iikanon mono hoŋawo kolooro. **19** Kawaajon mono uugia meleema Anutuwaanon eleema kagi singisoŋgogia kotoŋ soŋgbambaa.

20 “Anutunoŋ oyaŋboyaaŋ Toya kolooja. Oŋo eeŋ laŋ laligowubotiwaaajon Anutunoŋ Jiisas waladeen meweengoro. Kawaajon oŋo mono

* **3:14:** Mat 27.15-23; Maak 15.6-14; Luuk 23.13-23; Jon 19.12-15

uugia meleenjgi Hamoqeqe Toya Kraist wasiro oñoonoñ karo iwo qokotaagi laaligogianoñ gbiliro oyanboyaj kambañgia kañ kuuwaa. ²¹ Anutunoñ monowaa monoyanoñ kanain qaaya gejatootoo ejembauruta tak-kootoya kuuya ii sololoon oñono waladeen kokaen jeñ laligogi,

‘Anutunoñ Hamoqeqe Toya añgoñ koma muro Siwe gomanoñ rama laligoro iwoi kuuya mombo arengon kolonjaniwaati, mono kambañ iikanonjadeen wasiro Siwe mesaon kamaawaa.’

Jiisasnoñ qaa iikawaa so kamaañ nonoonoñ karo.

²² *Mosesnoñ kokaen injijoro,

‘Poñ Anutunoñ Juuda tuuñ oñoo batugianonga gejatootoo eja moñ meñ gbiliro waama Moses nii kañä koloowaa.

Iinoñ geregiaga nama qaa injijowaati, mono ii kuuya geja ama moma teñ koma laligowu.

²³ *Moñnoñ gejatootoo eja iikawaa qaaya mende teñ kombaati,

Anutuwaanoñ kanageso oñonoñ mono iwaan qaaya jeñ tegon tiwilaan mubu.’

²⁴ Gejatootoo ejemba Samuelwaanoñä kanain kouma qaa jegiti, iyoñonoñ mono korebore kañagadeen gejatootoo qaa kambañ kokaamba hoñawo kolooji, ii waladeen jeñ laligogi.

²⁵ *Anutunoñ ambosakoñurunana yoñowo soomonjoñ areñä ama Aabraham kokaen ijoro,

‘Goo gbiliuruga yoñoonoñga moñnoñ koloon waabaati, Anutu niinoñ mono iwaajoñ

* **3:22:** Dut 18.15, 18 * **3:23:** Dut 18.19 * **3:25:** Jen 22.18

ama namowaa ejemba tuuŋa tuuŋa kuuya
kotuegoŋ oŋombe oyaŋboyaŋ koloowuya.’

Anutunooŋ soomonŋo qaaya ninisaano gejatootoo
ejembanooŋ ii toroqen jeŋ kottiŋ laligogiti, ii mono
oŋoojoŋ ama anota eja. ²⁶ Anutunooŋ Meria
meŋ gbiliro waaro kotuegoŋ oŋombaatiwaajoŋ
wasiro wala oŋoonooŋ kamaaro. Kawaajoŋ mono
keteda koi uugia meleema aŋa aŋa laaligogiaa
kana bologa gema qewu. Kaeŋ ama oyaŋboyaŋ
koloowuya.” Kaeŋ jero.

4

Piito Jon yoronoŋ jigo kaunsol tuuŋnoŋ nani.

¹ Piito ano Jon yoronoŋ ejemba tuuŋ ii qaa kaeŋ
injiori jigo gawoŋ galeŋ yononoŋ, jigowaa kiropo
galeŋ waŋa ano Sadusii (Jigo gawombaa ka-
paraŋkoŋkoŋ) yononoŋ waama jaagaranoŋ kougi.

² Gowokowoiyanooŋ ejemba tuuŋ kuma oŋoma
kokaeŋ jeri, “Jiisasnoŋ koomunonŋa waaro.
Kawaa so komugiti, iyononoŋ kaŋjadeeŋ gbiliŋ
waabuya.” Kaeŋ jeri uugia boliro yoroonooŋ
kougi. ³ Kouma uruama gomaŋ tirotiwaajoŋ ama
kapuare mirinoŋ orooma jegi, “Gomaŋ anogo qaa
jakeyanoŋ oromboŋa.”

⁴ Kaeŋ jegito, Buŋa qaagara mogiti,
iyonoonoŋa kelemalelenjanooŋ uugia meleema
Jiisas moma laarigi. Moma laarigit, iyonoo
janŋogianooŋ somariiro 5,000:baa so koloon
laligogi.

⁵ Gomaŋ ano galeŋkoŋkoŋ ejaurugia, Juuda
yonoo jetamemeurugia ano Kana qaawaa boi
yononoŋ Jerusalem ajoroogi. ⁶ Ajoroon jigo

gawoŋ galen̄ waŋa qata Anas iinoŋ batugianon̄ raro. Kaŋagadeen̄ Kaiafas, Jon, Aleksander ano jigo gawoŋ galen̄ waŋaa sumajurut̄ tosaŋa kuuya ii motoon̄ ragi. ⁷ Ragi Piito Jon uruama jaagianon̄ oroon̄gi nani kokaŋ qisiŋ oron̄gi, “Oron̄ mono nomaeŋ anjaota? Morowaa qataga qari esuŋjanon̄ turuŋ muro letonjaa?”

⁸ Qisiŋ oron̄gi Uŋa Toroyanor̄ Piitowaa uuta saa qero nama kokaŋ iŋijoro, “Kantriwaal̄ galeŋkoŋkoŋ ej̄a ano jotamemeurunana, mobu. ⁹ Noro ej̄a meendaŋgoya nomaeŋ ala ilailaa ama muri kania gbiliŋ qeŋgoro, kete kaŋ qisiŋ noronju. ¹⁰ Kawaajoŋ iikawaa kitia ii saanor̄ jewe oŋo ano Israel ejemba kanageso kuuya mobu. Oŋonoŋ Nazaret ej̄a Jiisas, Hamoqeqe Tonana maripoonon̄ qegito, Anutunoŋ ii meŋ gbiliro koomunon̄ga waaro. Jiisawaa qataa kuusuŋjanon̄ mono ej̄a koi meagoro oŋoo jaagianon̄ qeŋgoŋ nanja. ¹¹*Qaa moŋ ii kokaŋ,

‘Miri meme ej̄a yoŋonoŋ kowonjin̄ tando moŋ gema qeŋ mesaogito,

Anutunoŋ ii komoro aeŋ tando kombombanja waŋa kolooja.’

Aeŋ tando waŋa ii Jiisas. ¹² “Jiisas motoon̄gonon̄ mono hamo qeŋ nononja. Qa moŋ qama kooliniŋ ii amamaawuto, Jiisawaa qatanon̄ mono sokonja. Anutunoŋ qa moŋ Sombimbaba baatanon̄ mende nononota ej̄a. Qaago! Qa motoon̄go ii qama letoma Siwewaa buŋa koloowoŋa.”

¹³ Kaeŋ jendabororo kaitanigara iima kokaŋ

* **4:11:** Ond 118.22

jegi, “Eja woi koi yoronoŋ momo mirinoŋ mende uma kileŋ qaa kotiga kotiga jeŋ awasaŋkaka nama kawali kaŋa koloojao.” Kaeŋ jeŋ kiko ama waliŋgoŋ kaniagara moma kotoŋ jegi, “Oŋanoŋ! Eja woi yoronoŋ mono Jiisawo laligoŋ letoni.” ¹⁴ Kanagara moma kotoŋ eja meendaŋgoyanoŋ qeaŋgoŋ yorowo nanoti, ii iima qaagara qewagowombaajoŋ amamaagi. ¹⁵ Ii amamaaj jigo kaunsol tuuŋ oŋomesaoŋ seleenŋeŋ kemebaotiwaajoŋ jeŋ kotogi kemerı aŋgiodeen qaa moŋgama gejanonogia amigi.

¹⁶ Gejanonogia amigi, “Nono eja woi koi mono nomaŋŋeŋ ama orombonaga? Yoronoŋ jeŋ kotori aŋgoleto qaita moŋ asugiroti, ii Jerusalem korebore yoŋonoŋ modaboroju ano nono ii kaŋagadeen qakoombombaajoŋ amamaajoŋ. ¹⁷ Ii amamaajonto, iikawaa qaaya ejemba batugianoo mombo seiŋ kembabotiwaa-joŋ mono saanoŋ kokaŋ jeŋ kotoŋ oroniŋ sokombaa, ‘Oro mono Jiisawaa qatanoo qaa mombo mende jewao.’ Kaeŋ jeŋ kotakota jeŋ qetegoŋ oroniŋ sologori moŋnoŋ moŋ ii mende mobaa.”

¹⁸ Kaeŋ jeŋ somoŋgoŋ oroonji uri kokaŋ jeŋ kotoŋ oronji, “Oro mono Jiisawaa qatanoo qaa moŋ mende toroqen jeŋ ejemba kuma oŋombao.” Kaeŋ jeŋ songo kotakota ama oronji. ¹⁹ Kaeŋ jeŋ kotoŋ oronjito, Piito Jon yoronoŋ meleema kokaŋ inijori, “Noronon oŋoo jeŋkootogia teŋ kombojoŋ Anutuwaanoo qaa meŋ kamaaj ani omaya koloowabo. Ii Anutuwaa jaasewaŋjanoo sokonja me qaagoti, ii mono oŋoŋgio gosiŋ jeŋ somoŋgowu.” ²⁰ Kaeŋ me kaeŋ jeŋ so-

moñgowuyagato, noronoj iwoi iima moriti, ii kolatiñ qaa bogoro laligowotiwaa so qaago.”

21 Kaeñ inijori mogi ejemba kuuyanor aŋgoletu asugiroti, iikawaajoñ Anutu mepeseegi. Kaeñ mepeseegitiwaajoñ ama “Kitia nomaeñ ama orombonaga?” jeñ kana moñ mende mokoloogi. Mende mokoloñ galen meme qaa kotiñ jeñ oroma oromesaogi kamaari. **22** Aŋgoletu asugiro eja meendaŋgoya qeangoroti, ii gbania 40 uugun laligoro. Kawaajoñ mono Anutu mamaga mepeseen laligogi. Kianj.

Uumeleen yoñonoj qama koolij nama kотiigi.

23 Jigo gawoñ galeñ wañña ano jotamemeya yoñonoj Piito ano Jon galeñ meme qaa jeñ oroma oromesaogi iyangaraa alaurugara yoñonoj eleema keni. Kema qaa kuuya jegiti, ii inijori mogi. **24** *Ii inijori moma uumotoon ama uugia meñ kululuñ arogia meñ waama Anutu kokaen qama koolij mugi, “Oo Poñ uuta somata, giinor Siwe, namo, kowe ano iwoi kuuya iikanoj ejí, ii mokoloñ oñoma Togia kolojoñ. **25** *Giinor eenjanor geengaa Uña Toroya wasina kamaañ gawoñ ejaga Deiwid, nonoo ambonana iwaã buutanoj qaaga ana goo jega meñ kokaen jero,

‘Uumeleembaa gadokopa yoñonoj mono naambaajon guju mamaga meñkeju?

Kantria kantria yoñonoj mono nomaembaajon ama momo omaya omaya romongoñkeju?

* **4:24:** Eks 20.11; Neh 9.6; Ond 146.6 * **4:25:** Ond 2.1-2

26 Namowaa kiŋ poŋa poŋa yoŋonoŋ
balonŋiaa so waamakeju.

Poŋ jawiŋa jawiŋa yoŋonoŋ mindiriŋ
ajoroŋkeju. Kaeŋ qemburuŋ ero Poŋ ano
iwaa Hamoqeqe Toya qetama oromakeju.'

27*Oŋanoŋ, qaa iikawaa so siti kokanoŋ kolooro.
Gii Meraga Toroya Jiisas kuuna Hamoqeqe Tonana kolojoa. Iinoŋ asugiro eja poŋ woi Herod ano Pontius Pailot yoronoŋ Room gawman galeŋ koloŋ ananaa Israel isiurunana yoŋowo mindiriŋ ajoajoroo ama tuarenjeŋ ama mugi.
28 Gii geengo ku-usuŋga ano jegaa so iwaajoŋ iwoi koloowaatiwaa qaaya jeŋ waladeeŋ somoŋgoŋ areŋgon. Yoŋonoŋ iwoi ii ama mugi qaa areŋ kuuya ii kaeŋ hoŋawo kolooro.

29"Oo Poŋ, nono gii weleŋ qeŋ goniŋ kete galen
meme qaa nononjuti, gii mono ii iima naŋgoŋ
nonona saanoŋ goo Buŋa qaaga kawali kaaŋa
awasaŋkaka nama jeŋ laligowoŋa. **30** Giinŋ
mono boroga suluna ji ejemba ii Meraga
Toroya Jiisawaa qa ku-usuŋanoŋ qeaŋgowu
ano aŋgoleto aiwese morota morota asugiqebe. Qaa ii oŋanoŋ."

31 Kaeŋ qama kooligi miri ajoroŋ ragiti, baloŋ
ii memenjaliŋ utugoro Uŋa Toroyanoŋ korebore
uugia saa qero kema kawali kaaŋa awasaŋkaka
nama Anutuwaa Buŋa qaa jeŋ laligogi. Kiaŋ.

Uumeleen ejembanoy uugia somoŋgoŋ aogi.

32*Uumeleen tuuŋ somata yoŋonoŋ uuroro-
moŋgo motoongo ama laligogi. Iwoi kuuya eŋ

* **4:27:** Mat 27.1-2; Maak 15.1; Luuk 23.1, 7-11; Jon 18.28-29

* **4:32:** Apo 2.44-45

ojonoti, ii goononjga me noononjga, iikaen mende jegito, iwoigia kuuya ii metulanjoggi motoonjgia kolooro laligogi. ³³ Kaeñ laligogi Anutuwaa kusuñjanonj turuñ ojono kотiigi aposol yoñononjjeta meñ dañgunu kaañja nama Poñ Jiisasnoñ koomunonjga gbilinj waaroti, qaa ii nañgonj jeñ laligogi. Kaeñ laligogi Anutunoñ kaleñmoriañja somata maama ojono ejembanonj goda qeñ ojongoñi.

³⁴ Kaañja laligogi iikawaa so batugianonj moñnoñ iwoi mombaajonj mende memeqemeañ meñ amamaañ laligoro. Korebore nene gawoñja gawoñja ano miria miria yoñoo toy a koloogiti, iyoñononj ii sewañja mewutiwaajonj angi. Kaeñ angi sewañja meg i moneñ karo ii meñ kagi. ³⁵ Meñ kañ aposol yoñoo borogianonj angi korebore memeqemeañ meñ amamaagitiwaa so ii batugianonj mendeema oñoma laligogi.

³⁶ Eja moñ qata Joosef, aposol yoñononj qata Barnabas qagiti, ii ananaa qaanoñ: Uunañgonanjo eja, iinoñ wato qata Saiprus kanonj koloonj somariñ jigo gawoñ ejaga (Liwait) laligoro. ³⁷ Iinoñ kaañagadeenj nene gawoñ baloñja sewañja mewutiwaajonj ano moneñ karo sewañja ii meñ aposol yoñoononj kañ borogianonj ano. Kiañ.

5

Ananaias Safaira yoroonoñ tiliqili

¹ Kaeñ ama laligogito, eja moñ qata Ananaias embia qata Safaira yoronoñ gawoñ baloñgaraa

bakaya sewaŋa mewutiwaajon ani. ² Ani sewaŋa karo ejanoŋ moneŋ bakaya iyanjaajon aŋgoŋ koma mesaŋgoro embianon iŋ modabororo bakaya moŋ meŋ kaŋ aposol yoŋoo borogianon ano.

³ Borogianon anoto, Piitonoŋ kokaeŋ ijoro, “Oo Ananaias, gii mono naambaaajoŋ Satan mende qetana uuga saa qeja? Iinoŋ uuga saa qero giŋoŋ batogon Uŋa Toroya aŋgomokoloŋ ama muŋ geenjaa balombaa moneŋ bakaya aŋgoŋ koma mesaŋgojan? ⁴ Gii iikawaa toya koloonati, kambaŋ iikanon iŋ geenjaa buŋaga kolooro me? Geenjaa baloŋga sewaŋa megı sewaŋa karoti, moneŋ ii mono goo buŋaga kolooro me qaago? Gii mono naambaaajoŋ uuganoŋ qaa somoŋgoŋ iwoi koi anjaŋ? Gii qaa qoloŋmolongoŋ jen iikaŋa kanoŋ ejemba mende tiligoŋ nononjanto, Anutu iyanja mono tiligoŋ mujaŋ!”

⁵ Kaeŋ ijoro qaa ii moma tama kamaaŋ na-monoŋ kemeŋ komuro. Kaeŋ komuro ejemba kuuya iikawaa bujuya moma sombugia mamaga mogi. ⁶ Komuro eja gbaworo yonjonoŋ kouma qamoya meŋ esuuŋ aŋgoŋ kema roŋ kongi.

⁷ Aua karoon tegoro embianon iwoi kolooroti, ii mende moma karo. ⁸ Karo Piitonoŋ embia Safaira kokaeŋ qisiŋ muro, “Oro gawoŋ meme baloŋgarə bakaya sewaŋa mewutiwaajon ani moneŋ karoti, ii iikawaa so me qaago? Ii mono nijona momaŋ!”

Qisiŋ muro kokaeŋ meleeno, “Moneŋ ii oŋjanon iikawaa so karo.”

⁹ Kaeŋ meleeno jen muro, “Oro mono naambaaajoŋ uumotooŋ ama Pombaa Uŋa Toroya tiligoŋ mujaota? Moba, loganoŋ komuro ejanoŋ

mej kema roj konjuti, iyononoj mono nagu koi dodowigi otona mojañ. Yononoj gii kaanjagadeen esuuñ aŋgoŋ goma kembuya.” ¹⁰ Kaeñ jeñ muro iikanondeej tama Piitowaa batanoj kemej komuro. Komuro eja gbaworo yononoj kouma qamoya mokoloon mej aŋgoŋ kema loyaa kooroñjanooj roj koŋgi. ¹¹ Roj koŋgi uumeleen tuuŋ kuuya yononoj moma awawaligi bujuya seiro korebore moma sombugia mamaga mogi. Kianj.

Aposol yononoj ejemba mamaga menj qeaŋgoy oyoŋgi.

¹² Kaeñ aŋgi Anutuwaa ku-usuŋjanooj aposol inaan oyoŋo gawoŋ menj borogia ejemba qaŋgianoj aŋgi Anutunoj aiwese aŋgoletu kania kania mero batugianoj mamaga kolooro. Ejemba Jiisas moma laarigiti, kuuya iyononoj jiwowon jigowaa totoŋ uutanooj uma kiŋ Solomombaa sombeŋ saraŋawonoj ajoroon tuuŋ motoonjo koloon laligogi.

¹³ Kaeñ ajoroon laligogi ejemba tosianooj keegia moma jirinjiriŋ ama moŋnoj iyonoonoŋ mende toroqero. Kaeñ qaagoto, ejemba tuuŋ yononoj goda mamaga qeŋ oyoŋa laligogi. ¹⁴ Kaeñ ajoroon laligogito, kileŋ ejemba seiseiya yononoj tuuŋgia toroqeŋ oyoŋa laligogi. Eja ano emba tuuŋa tuuŋa yononoj Jiisas moma laarin uugia meleengi tuuŋgianoj somariiŋ seiro. ¹⁵ Aposol yononoj gawoŋ kaeñ megij ejemba seiseiyanoj qeaŋgogi. Kaeñ qeaŋgogitiwaajoy ama tosianooj ji ejemba uŋuama demberu koma aŋgoŋ kana

goraayanoj kaañagadeen duñ meagoj maki tamboma kanoj oñooma kokaeñ jegi, “Piitononj kañ nunuuguwaati, uñauñayanonj mono kambarj iikanonj yonjoonoñga mombaa qaganoj uro qeañgonaga.”

¹⁶ Kaañagadeen taoj ano gomanj Jerusalem siti liliqonj rama kenjuti, iyoñoonoñga ejemba tuuñ mamaganonj horonj kagi. Kaeñ kañ ejemba ji injiroti ano omenonj qaamuunj men* kokojinjinj ama oñongiti, ii uñuamá kañ kougi. Kougi kuuya yonjononj qeañgogi. Kianj.

Gajobanoy aposol kapuare mirinoñga uñuano kamaagi.

¹⁷ Kaeñ ama laligogi jigo gawonj galeñ wañanoyj ano iwaa alauruta Sadusii (Jigo gawombaa kaparañkonjkonj) paati nañgoj mugiti, kuuya iyoñoo irinqia soono uuduuduu añgi. ¹⁸ Uuduuduu ama aposol oñoma somoñgonj gawmambaa kapuare mirinoj oñoonjgi. ¹⁹ Oñoonjito, gomantiijia kanoj egi Pombaanoj gajoba moñnoj kapuare miri naguya naguya horonj uñuamá seleenjenj kamañ kokaenj inijoro, ²⁰ “Mobu, oño mono kema jiwowoñ jigonoj uma ejemba jaagianoj nama laaligo gbiliala kania kuuya asuganoj inijowu.”

²¹ Kaeñ inijoro gomanj ano jiwowoñ jigonoj uma nama Buñia qaa kuma oñongi. Kaeñ nama kuma oñongi jigo gawonj galeñ wañia ano alauruta nañgoj mugiti, iyoñonoj keuma jigo kaunsol tuuñ ano Israel jotamemeurugia koma horonj oñongi motoonj ajoroogi. Ajoroonj nama

* ^{5:16:} Qaamuunj ii kokaeñ: Omenonj buuta muuñgoro qaa bogoro laligoja.

opotoro tosaanqə aposol uñuambombaajoŋ wasinj oñonqgi kapuare mirinoŋ keŋgi. ²² Keŋito, ii iikanon mende mokoloon oñoma eeŋ eleema sun-dugia kokaeŋ angi, ²³ “Nono oñanoŋ kapuare mirinoŋ keuma nagu kotakota koŋgi nangi eja waagiawo yoñonoŋ nagu so naŋgi injijor. Ii injijonto, naguya horon uma kanoŋ eja moŋ mende mokoloojon.”

²⁴ Kaeŋ sundugia angi jigowaa kiropo galeŋ waŋa ano jigo gawoŋ galeŋ waŋa yoñonoŋ qaa ii moma uugia sooboo kono jegi, “Oopopoŋ! Kete kaeŋ koloon kanageŋ mombo sipasipa kono mono nomaeŋ koloowabo?” ²⁵ Kaeŋ jegi moŋnoŋ kouma kokaeŋ injijoro, “Mobu, eja kapuare mirinoŋ oñoonqiti, iyoñonoŋ mono jiwowoŋ jigonon nama ejemba Buŋa qaa kuma oñonju!” ²⁶ Kaeŋ injijoro jigowaa kiropo galeŋ waŋanoŋ opotoro uñuano keŋgi. Kema “Ejembanon jamo giliŋ nunuwubo,” jeŋ toroko moma lolooŋkotagadeen jiwowoŋ jigonon uma aposol uñuama kagi.

²⁷ Kaeŋ uñuama kaŋ jigo kaunsol tuuŋ yoñoo jaagianon oñoonqgi naŋgi jigo gawoŋ galeŋ waŋanoŋ kokaeŋ qisiŋ oñono, ²⁸*“Oño Jiisaswaa qatanon qaa moŋ mende kuma oñombu. Nononoŋ kaeŋ jeŋ sorgo kotakota ama oñoninto, qaa iikawaa oñanoŋ mono nomaeŋ kolooro? Oñonoŋ mono kileŋ toroqen Jiisaswaa sundu kuma oñonqgi Jerusalem siti kuuya sokoma waŋgia meŋ saa qero laligojoŋ. Ano eja iikanon komuŋ saya maaro oñonoŋ kokaeŋ ninijoŋkeju, ‘Iwaa qaayanoŋ mono Juuda nonoo qanananoŋ

* **5:28:** Mat 27.25

urota eja.” ”

²⁹ Kaeñ qisiñ oñonoto, Piito ano aposol tosianonj kokaenj meleengi, “Nononoj ejemba oñoo jeñkootogia teñ kombombaajon ama Anutuwaanonañ qaa uuguniñ mende sokombaa. Qaago! ³⁰ Anutunoj ananaa ambosakonjurunanaa bengiaga kolooja. Oño Jiisas gere batuyanoj mondoj qegi komuroto, Anutunoj ii meñ gbiliro waaro. ³¹ Anutunoj ii meñ gibiliñ wama uma iyanjaa boro dindiñanoj anota raja. Eukanonj raro Anutunoj singisongonana mesaoñ nonomambaajon kuuro Poñnananano Hamoqeqe Tonana kolooja. Iikaanjä kolooñ Israel kanageso meñ letoma nonono uunana meleembombaajon moja. ³² Nono iwoi ii iima qaa kuuya ii nañgoñ jeñ dañgunuya kolooñ nanjoñ. Uña Toroyanoj kaanjagadeenj qaa ii nañgoñ jeñkeja. Anutunoj Uña Toroya ejemba jeta teñ koma muñkejuti, mono iyoñoo uugianonj ama buñja qeñ oñonja.” ”

³³ Piitononj qaa kaeñ meleeno jigo kaunsol tuuñ yonjonoj mogi uugia soonoñ kotowageenj kaanjä kotoro. Kotoro uugia gere jero aposol uñugi komuwutiwaajonj mogi. Kiañ.

Gamalielnoj alauruta jeñ meñ looriñ oñono.

³⁴ Kaeñ mogito, Farisi (Kana qaawaa kapañkonkonj) eja moñ qata Gamaliel iinoñ jigo kaunsol tuuñ yonjoo batugianoj raro. Iinoñ Kana qaawaa boi ejaga laligoro ejemba kuuya goda qeñ mugi jotamemegiaga kolooro. Kaañ koloonj waama aposol uñuanji seleenjeñ kemeñ boronja moñ mambombutiwaajonj jeñ kotoro.

35 Kaeñ jeñ kotoro kemegi jotameme alauruta kokaeñ inijoro, “Israel ejauruna, oñó eja koi no-maeñ ama oñombuyaña, iikawaajoñ mono awaa-gadeen toogia moma galen menj aowu. **36** Wala emukanoñ eja moñ qata Teudas iinoñ waama ‘Niinoñ somatagiaga koloojen,’ jero kete gbani tosaañña tegoro laligojoñ. Teudasnoñ kaeñ jero eja 400:waa so iwo toroqen somoñgoñ aon lali-gogito, moñnoñ ii qero komuro tosianoñ ejauruta wambelaan mugiti, ii kuuñ oñongi boratigi qem-burunqianoj jañgoñ qaondabororo.

37 “Iwaa gematanoñ Galili eja moñ qata Juudas asugiro. Iinoñ takis mewutiwaajoñ ejemba qagia oon arençgogiti, (sensus) kambañ iikanooñ asu-giro. Asugin ejemba tutugen menj looriñ oñono kareñ ambutiwaajoñ ala ilailaauruta koloogi. Kaeñ koloogito, ii kaañagadeen qegi komuro ano alauruta wambelaan mugiti, tosianoñ ii kuugi toroko moma boratigi. **38** Kaeñ kolooro niinoñ kokaeñ inijowe mobu: Oñó mono eja koi yoñoo selegianoj iwoi lañ mende ambu. Yoñonoñ gawoñ koi megi qemburuñ kolooji, ii baloñ ejemba yoñoo momo arençgianondeen kolooji een, ii mono sooñ jañgoñ qaomba. Kawaajoñ ii mono oñomesaogi kamaawu. **39** Ii qaombaato, Anutuwaa momo arençnoñga koloonagati een, oñonoñ mono qemburuñ ii somoñgowombaajoñ amamaawuya. Oñó Anutu iyanja qetama tu-arenjeñ ama mun laligowubo. Oñoañgiaa kani-agia kaañña mokoloowubotiwaajoñ mono toogia moma galençgia menj aowu.”

40 Gamalielnoñ kaeñ inijoro gejanono qaaya

anjalij angoj koma otaagi. Ii otaaj aposol onjoongi kougi opotorowaajon jegi raunakapan meñ onjoongi. Raunakapan meñ onjoongi jigo kaunsol tuuñ yononoj aposol ii Jiisawaa qatanooj qaa moj toroqen jewubotiwaas soñgo kotakota ama onjoma “Kamaan kembu,” jegi.

⁴¹ Kaeñ jegi jigo kaunsol tuuñ mesaon keñgi. Kananooj kema kokaen jegi, “Jiisawaa qataajon ama qabuñjanana kaen meñ soojuti, ii Anutunooj moja. Iinoñ nono siimbobolo iikañja mobombaa so moma niniiro saanoj sokonja.” Kaeñ jeñ uugianoj kawaajoj qeangoro aisoogi. ⁴² Aisoon gawoñ toroqen meñ ween so jiwowoñ jigonooj ugi ano miria miria kanoj kema Buñaa qaa kuma onjoma laligogi. Jiisasnoj Hamoqege Toya Kraist kolooji, yononoj iikawaa Oligaa Buñaya jeñ iikanooj ejemba uugia kuuñ laligogi. Kiañ.

6

Gawoñ ilailaa eja (diikon) 7 metogoñ onjoongi.

¹ Gowoko jañgogianooj somariiñ uro Juuda ejemba tuuñ woi kolooñ laligogi. Tosianooj kantri tosianonja kañ Griik qaa jegi ano tosianonj iyangoñ balonjianoj laligoñ kouma Arameikano Hibruu qaa jeñkegi. Kaeñ laligogi kambaj iikanooj niinongjiinooj kolooro. Griik qaa jegiti, iyongoñ kokaen jegi boliro, “Aposol yononoj kambaj so nene hina mendeema nonomakejuto, Griik qaa jeje emba malo nonoo nene hina bakaya ii bakasasañ nonomakeju. Ororooj mende mendeengi mende sokonja.”

² Kaeñ jegitiwaajoñ ama aposol 12 yoñonon gowoko tuuñ ii koma horoñ oñongi ajoroogi kokaeñ injiogi, “Nononoñ selewaa gawoñ meñ nembanene mendeema oñoma Anutuwaa Buña gawombaajoñ kambanana saanoñ mende sokono uuwaah gawonananon kamaawabo. Ii mende sokonja. ³ Kawaajoñ alaurunana, mobu! Oñonoñ mono oñoañgiaa batugianonga gawoñ ilailaa mokoloñ oñombu. Uña Toroyanoñ eja uugia saa qero Anutunoñ momakootoya qaita moñ oñono qabuña awaa meñ nanjuti, mono eja iikaañja 7 meweengon oñombu. Ii meweengon oñongi gawoñ ii oñoniñ ii galeñ koma meñ laligowuya. ⁴ Yoñonon kaeñ laligowuyato, nononano kamban so pondan qama koolin Anutuwaanoñ Buña qaa jegenja nama jeñ sein laligowoñja. Gawoñ iikanon mono pondan namboñja.”

⁵ Kaeñ injiogi tuuñ kuuya yoñonon “Saanon sokonja,” jegi. Kaeñ jeñ eja qata Stiiwen meweengogi. Stiiwen ii Anutu kotakota moma laarin muro Uña Toroyanoñ uuta saa qero laligoro. Toroqen eja kokaan meweengon oñongi: Filip, Prokorus, Nikanor, Timon, Parmenas ano Nikolas. Nikolas ii waba kantriwaa siti qata Antiokia kanoñ kolooñ kanageñ Juuda ejaga kolooñ uuta Kraistwaanoñ meleeno. ⁶ Ii meweengon oñongi aposol yoñoo jaasewañgianon uma kergi borogia wañgianon ama qama koolin kotuegon oñongi.

⁷ Anutuwaanoñ qaa jeñ seigi toomoriañawo kolooro gowoko yoñoo jañgogianon Jerusalem sitinoñ somariiñ seiro. Jigo gawoñ galeñ yoñoo

tuuñnoñga seiseiya yoñonoñ kaañgadeen uugia meleema Jiisas moma laarigi. Kianj.

Stiiwen qelanjiñ meñ somoñgogi.

8 Anutuwaa kaleñmoriañja ano ku-usuña kanoñ gawoñ ilailaa eja Stiiwembaa uuta saa qero nama aiwese angoletu somasomata ii ejemba batugianoñ mero asugiro. **9** Ii asugiroto, Juuda tosianoñ waama Stiiwen tuarenjeñ ama mugi. “Loloñ kagiti, iyoñoo qamakooli miri tuuñ”* yonjoo batugianoñ Juuda tosianoñ Sairini ano Aleksandria Iijipt siti woi kanoñja eleema kañ nañgi. Eja kaañjanoñ mindirij waama Silisia ano Eisia prowinsnoñga kagiti, iyoñoo tuuñnoñga Juuda eja tosaanja uñuama motoon Stiiwembo mondoni niinongjiinoñ ama jenokkoli amigi.

10 Kaenj amigito, Uñja Toroyanoñ Stiiwen sololooro momakooto somataa qaganoo qaaaya meleema inijoroti, ii Juuda yoñonoñ qewagowombaajon amamaañ kamaagi. **11** Amamaañ kamaañ kokomomola meñ kema eja tosaanja mokoloñ kuuñ oñoma kañ kokaeñ jegi, “Iinoñ mepaqepae qaa jeñ iikanon Mooses ano Anutu qetama orono moniñ.”

12 Kaenj jeñ kema ejemba tuuñ, iyoñoo jotamemeyagia ano Kana qaawaa boi yoñoo uunonkeeme qaa jegi uugia gere jero. Gere jero tililuaañ kañ Stiiwen horoñ qelanjiñ meñ jigo

* **6:9:** Qamakooli miri tuuñ mombaa qata ii kokaeñ koloñ qagi: Ejemba qabunjañjäwo yoñonoñ tosaanja sewañgia megijun jañjäwo koloon togiaa weleñ een qeq laligoñ (sleiw) borogianoñga lolooñ kagiti, iyoñonoñ iyançgiaa qamakooli miri tuuñgia ama qagia kaeñ qagi.

kaunsol tuuŋ yorjoo jaagianoŋ keŋgi. ¹³ Kema eja tosaanŋa uŋuaŋgi kouma Stiiwembaa selianon qaa qoloŋmolonŋoya kuuŋ kokaenŋ naŋgoŋ jegi, “Eja koi kanoŋ mono jiwowoŋ jigonana ano Mooseswaanŋ Kana qaa tuarenjenŋ ama mende mesaonŋkejato, ii toroqenŋ jerkeja. ¹⁴ Tuarenjenŋ ama kokaenŋ jero moniŋ, ‘Jiisas, Nazaret ejanoŋ mono jiwowoŋ jigo koi kondeno qeqelalaŋ ewaa ano Moosesnoŋ Kana qaa nononota ej, ii utegowaa.’”

¹⁵ Kaenŋ jegi jigo kaunsol tuumbaa ajoajoroononŋ ragiti, ii kuuyanoŋ Stiiwen tororo uugi kaitani-anon Siwe gajoba tani kaanŋa kolooro iima mogi. Kianŋ.

7

Stiiwenon qaa kitia meleema jero mogi.

¹ Stiiwen qaa jakeyanon oonqi nano jigo galenŋ waŋjanon kokaenŋ qisiŋ muro, “Qaa ii hoŋa me qoloŋmolonŋoyaga?”

Stiiwenon Aabrahambaa sunduya jero.

²*Qisiŋ muro kitia kokaenŋ meleeno, “Ejauruna, maŋ daremuna, niinoŋ kokaenŋ inijowe mobu: Ananaa ambonana Aabrahamnoŋ Mesopotemia balonoŋ laligoro asamararaŋ Toya Anutu iinon asuginŋ muro Mesopotemia mesaonŋ Haran go-manoŋ kema laligoro. ³ Anutunon kokaenŋ ijoro,

‘Gii geenŋaa gomaŋ balonŋa ano tinitosauruga oŋomesaoŋ balonŋ moŋ qendeema gomaŋati, mono iikanon kema laligowa.’

* **7:2:** Jen 12.1

4 *Kaeñ ijoro moma Kaldia gomañ mesaon̄ Haran gomanoñ kema laligoro. Iikanon̄ laligoro mañjanon̄ komuro Anutunoñ wasin̄ murota oñjo kambañ kokaamba koi laligojuti, mono balon̄ kokanoñ kañ kanaiñ rama laligoro. **5** *Balon̄ kokanoñ rama laligoro Anutunoñ balon̄ kitia boroñja moñ kana tamboyaa so ii mende burja qen̄ muro. Balon̄ koi kawaa toyaa mende totooñ kolooroto, Aabrahambaa gbilia mende kolooro Anutunoñ kambañ iikanondeen̄ iwaña qaa waladeen̄ kokaen̄ jeñ somonjoro,

‘Niinoñ gomañ koi ii gii ano goo gemaganon̄ gbiliuruga koloowuti, mono iyonjoojon̄ onjombe iikawaa toyaa koloowuya.’

6 *Kaeñ jeñ toroqen̄ qaa kokaen̄ jero,

‘Goo gbiliuruganoñ gomañ moñgeñ kema wabaya koloon̄ laligowuya. Wabaya koloon̄ laligogi gomañ iikawaa toyaa yoñonoñ somonjogn̄ onjoniñ togiaa weleñ eeñ qen̄ laligowuya. Kaeñ laligogi ama riñ onjoniñ gawoñ biñawo biñawo eeñ megi sewanya mende onjoniñ gbani 400:waa so koñajilin̄ qaganon̄ laligowuya.

7 Kaeñ laligowuyato, niinoñ kanageñ balon̄ ejemba weleñgia qen̄ laligowuyati, ii qaanoñ ama jeñ tegon̄ onjomaña.’

Anutunoñ toroqen̄ kokaen̄ jero,

‘Kaeñ kolooro gbiliuruganoñ gomañ ii mesaon̄ gomañ kokanoñ eleema kañ waena meñ mepeseeñ noma laligowuya.’

* **7:4:** Jen 11.31; 12.4 * **7:5:** Jen 12.7; 13.15; 15.18; 17.8 * **7:6:**
Jen 15.13-14; Eks 3.12

Kiañ.

Aisak, Jeikob ano Joosef yoñoo sundugia jero.

8 *“Anutunoñ Aabraham kaeñ ijoñ aiwese kokaeñ ambutiwaajoñ jero moro, ‘Oñjo niwo soomonjoñ ambutiwaajoñ mono noo aiwese asa koma eja selegia kotoñ laligowu.’ Iikawaa so Aabrahamnoñ meria Aisak kolooro ween 8 tegoro kanoñ Anutuwaa aiweseya meñ selia kotoro. Aisaknoñ meria Jeikobmekoloñ aiwese ii kotoro ano Jeikobnoñ merauruta mekoloon oñoma iikawaa so kotoñ oñono. Jeikobwaa merauruta 12 yoñonoñ Israel nonoo ambosakoñjurunananaga koloogi.

9 *“Ambosakorjurunanananoñ kogia Joosef ii gema qeñ muñ sewaña mewutiwaajoñ aŋgi tosianonj sewaña meñ wama Iijipt kantrinoñ kema oongi laligoro. Iikanoñ laligoroto, Anutunoñ iwo laligoro. **10** *Iwo laligoro koñajiliñ kania kania qaganoñ uro moroti, kuuya iikanonja mono metogoñ muro. Metogoñ muñ kaleñmoriaña muro momakootoya awaa kolooro. Ii kolooro Iijipt kantriwaa faarao kiñ iwaa jaanoñ keuro iiro sokono eja poñ kuuñ muro Iijipt kantri ano faarao kimbaa jin̄karoñ miri iwoiya galeñ koma oñoma laligoro. **11** *Galeñ koma oñono bodi kam̄baña kañ kuuro Iijipt kuuya ano Keinan gomañ ii sokono. Kawaajoñ ejemba yoñonoñ majakaka somata moma koroweborowe laligogi. Kaeñ

* **7:8:** Jen 17.10-14; 21.2-4; 25.26; 29.31-35.18 * **7:9:** Jen 37.11, 28; 39.2, 21 * **7:10:** Jen 41.39-41 * **7:11:** Jen 42.1-2

laligoṇ ananaa ambourunanananoṇ nembanene mokoloowombaajoṇ memeaŋgogi.

12 “Kaeṇ memeaŋgogi ‘Iijipt gomanoṇ dumuṇ kota eja,’ kaeṇ jegi Jeikobnoṇ moro. Kaeṇ moma merauruta, ananaa ambourunana ii indiṇ mutuya wasiṇ ojono kanoṇ keŋgi. **13** *Kaeṇ kema laligoṇ eleema maŋgisaŋoṇ kagi. Kanageṇ indiṇ moṇ mombo keŋgi Joosefnoṇ kaniaya iŋisaŋo mogi. Mogi faaraao kiŋnoṇ kaanjadeeṇ tinitosaya injiima kaniagia moma kotoro. **14** *Moma kotoro Joosefnoṇ qaa ama maŋa Jeikob ano tinitosauruta kuuya ii koma horoṇ ojono iwaanooṇ keŋgi. Ejemba keŋgiti, iyoŋoo jaŋgogia ii 75 kolooro.

15 *“Jeikob kaeṇ waŋgi Iijipt gomanoṇ keno. Kema laligoṇ iikanooṇ komuro. Ambourunananon̄ kaanjagadeeṇ komudaborogi. **16** *Komudaborogi qamogia meŋ aŋgoṇ Keinan gomanoṇ eleema Sekem gomanoṇ kaŋ roṇ koma ojongoṇgi. Wala eeŋanooṇ Aabrahamnoṇ Sekem (Sikem) laligoṇ baloṇ moṇ eja qata Haamor iwaā gbiliuruta yoŋoonoŋga moneŋnoṇ sewaŋa meroti, mono iikawaa qasirianoṇ jamo kobaan uroroon̄ kanoṇ ama ojongoṇgi.” Kiaŋ.

Mosesnoṇ Iijipt kantrinoṇ koloon̄ laligoṇ kouro.

17 *Stiiwenoṇ toroqen̄ kokaeṇ jero, “Anutunoṇ wala eeŋanooṇ soomoŋgo qaa Aabraham muroti, ii hoŋawo koloowaatiwaa kambaŋa toriŋ

* **7:13:** Jen 45.1, 16 * **7:14:** Jen 45.9-10, 17-18; 46.27 * **7:15:**

Jen 46.1-7; 49.33 * **7:16:** Jen 23.3-16; 33.19; 50.7-13; Joos 24.32

* **7:17:** Eks 1.7-8

dodowiro. Dodowiroti, iikawaa so Israel yoñononj Iijipt gomanoj koloonj seiñ laligogi tuunqianonj somariñ uro. ¹⁸ Somariñ uro faaraao kinj moñnoj waama kanainj Iijipt galeñ koma oñono. Faaraao kinj gbilia iinoj Joosefwaa kania mende moma laligoro. ¹⁹ *Iwaa kania mende moma ananaa kanageso ii aŋgomokoloj qaganonj tiligonj ambou-runana ama riññ oñono laligogi. Kaenj laligogi kinjnoj Israel yoñoo jenkooto kotakota kokaenj ano, ‘Oñjo mono meraurugia bubuga ii oñoma yamageñ kema apunoj giligi kemeñ komuwu.’

²⁰ *“Jenkooto kaeñ ano kambanj iikanonjadeen mera moñ qata Mooses kolooro. Anutunoj ii iima moro sokono. Mooses kolooro nemuñmañjanonj ii koinj karoombaa so mirigaranonj galeñ koma laligori. ²¹ *Koinj karoonj ii tegoro nemuñjanonj meñ yamageñ kema kondenoj apu qaganonj ama mesañgoro. Mesançonj keno faaraao kim-baa boratanoj mokolooj mero meria kolooro galeñ koma muro laligoro. ²² Kaeñ laligoro Iijipt yoñoononj momo ano kaiyaka kuuya ii kuma mugitiwaa so Iijipt yoñoononj momakooto eja somata kolooro. Iinoj qaaya ano nanamemena ii esuñmumu qaganonj jeñ ama laligoro.

²³ *“Mooses gbania 40 tegoro kanoj Israel daremuñjuruta yoñoo prowinsnoj kema injiimambaajonj romonçonj qaaya somonçonj keno. ²⁴ Kema Iijipt ejanoj Israel eja moñ iwo eenj toontoonj aŋgowowo ama horonj ureenj ama muñ qero iiro. Iima kema Israel eja ii ilaañ muñ

* **7:19:** Eks 1.10-11, 22 * **7:20:** Eks 2.2 * **7:21:** Eks 2.3-10

* **7:23:** Eks 2.11-15

gematanonj kema iroŋa meleema Iijipt eja ii qenj qero komuro. ²⁵ Qero komuro Anutunonj Mooseswaanoŋ laariŋ Israel ejemba faaraao kimbaa boronoŋga metogonj oŋomambaajonj ku-usuŋ muro karo. Yonononj Mooses iima kaniaya iikaenj saanorj moma asariju, iikaenj romonjoroto, yonononj ii mende moma asariŋ eenj tompiŋ laligogi.

²⁶ “Gomanj ano mombo yonoononj keno Israel eja woiyanoŋ aori iriilo. Iriima batogonj batugaranoŋ luae koloowaatiwaajonj moma kokaeŋ irijoro, ‘Eja woi, oro daremuŋga. Oroangara motoononj mono naambaajonj kaenj tiwilaŋ aojao?’ ²⁷ Kaeŋ irijoroto, ejanoŋ alia meŋ bolinj muroti, iinoŋ mono Mooses geriawo utama muŋ kokaeŋ jeŋ muro, ‘Gii nonoononj galenkoŋkoŋ ano jenteego ejaga koloojaŋ me? Moronoŋ kuuŋ gonota nanjaŋ?’ ²⁸ Gii woraŋ Iijipt eja qena komuroti, mono kaŋadeenj nii numambaajonj jejaŋ me?’

²⁹ *Kaeŋ qisiŋ muro qaa kawaajoŋ ama Iijipt kantri mesaonj oloŋ koma Midian gomanonj kema wabaga laligoro. Iikanonj laligoŋ emba meŋ merawoita woi mekolooŋ orono laligogi.” Kiarŋ.

Moosesnoŋ balonqararaŋkoŋkoŋjanonj gbani 40 laligoro.

³⁰ *Stiwenonj qaa toroqeŋ kokaeŋ jero, “Kaŋ laligogi gbani 40 tegoro kanonj Moosesnoŋ balonqararaŋkoŋkoŋjanonj liligoŋ baŋa qata Sainai iikawaa kanianonj laligoro Siwe gajoba moŋnoŋ asugiro. Ii gere jerendenj batuyanoŋ gere bolanq

* **7:29:** Eks 18.3-4 * **7:30:** Eks 3.1-10

koloon mende jeñ kotoroti, iikanon asugij muro.
 31 Kaeñ asugij muro tan iikawaajoñ waliñgoñ
 kania iima moma kotomambaajoñ kosianon keno
 Anutuwaanonoña qaa moñ kokaen kolooro moro,
 32 ‘Niinoñ goo ambosakonjuruga yoñoo Anutu-
 giaga koloojen. Niinoñ Aabraham, Aisak, Jeikob
 yoñoo Ponjiga laligoñ kouma laligojen.’ Qaa
 kaeñ kolooro moma jeneñä kanaiñ ororo iikaen
 baagen uuñ iimambaajoñ toroko moro.

33 “Toroko moroto, Ponnoñ kokaen ijoro, ‘Balon
 riñ nanjanji, ii balon kowogaga. Kawaajoñ gii
 mono kana esuga qetegowa. 34 Noo ejemba
 tuñuruna Iijipt laligojuti, ii ama riñ oñongi
 siisiwaewae qaganoñ aø oroñ laligoju. Niinoñ
 ii iima koton laligojen. Yoñonoñ osoñgoñ uñuro
 saama welenjuti, niinoñ ii modaborojen. Niinoñ
 yoñoo borogianonja metogoñ oñomambaajoñ ka-
 maajen. Kawaajoñ gii mono keteda koi waama
 kana wasiñ gombe Iijipt komba! ’ Kaeñ ijoro.”

*Mosesnoñ Israel uñuano gbani 40 kananoñ
 laligogi.*

35 *Stiwenon qaa toroqen kokaen jero,
 ‘Yoñonoñ Mooses qakooma kondama muñ
 kokaen ijogi, ‘Gii galeñkonkon ano jenteego
 ejaga koloojañ me? Moronoñ kuñ gonota
 kaya nanjan?’ Kaeñ qakooma ijogito, Anutunon
 Mooses ii wasiñ muro yoñoo eja ponjia kolooro.
 Siwe gajobanoñ gere jerendenon bolañ jero
 kanoñ asugij muroti, iinoñ mono Anutuwaanonoñ
 buju qaa ii meñ kañ uuta kuuro mootogo ejagiaga

* 7:35: Eks 2.14

kolooro. **36** *Israel mootogo ejagia koloonj ejembauruta ii aiwese aŋgoletu kania kania meŋ Iijipt kantrinonja metogon uŋuano mesaonj Kowe Osoga iikanonj kagi. Emu kagi kanonj ano balonj qararaŋkonkonjanonj kaanjiadeenj toroqenj aiwese aŋgoletu morota morota ii gbanj 40:waa uutanoŋ meŋ qendeeno iima laligogi. **37** *Mosesnoŋ eja poŋgia laligonj Israel kanageso ii kokaenj ijijoro, ‘Anutunonj Juuda tuuŋ oŋoo batugianonja gejatootoo eja moŋ meweeneŋonj kuuro nii kaanja koloowaa.’

38 *“Israel yononoŋ balonj qararaŋkonkonjanonj kanj laligogi eja poŋgia koloonj ananaa ambosakoŋjurunana yonowo laligonj kanagesogia galeŋ koma oŋono. Galeŋ koma oŋoma baanja qata Sainai iikanonj uro Siwe gajoba moŋnoŋ qaa ijoro moma iwo laligoro. Kaeŋ laligonj Anutunonj laaligo kotigaa qaaya suulaŋ ijoro moma laligoroti, iinoŋ qaa ii iikawaa so jero nonoo Buŋa kolooro.

39 “Iinoŋ eja poŋgia laligoroto, ananaa ambosakoŋjurunana yononoŋ qaaya teŋ koma mubombaajoŋ mojogia tiiro gema qegi. Gema qeŋ utama muŋ uugia meleeno Iijipt kantrinonj mombo eleembombaa siija mogi. **40** *Kaeŋ moma Moseswaa data Aaron ii kokaenj ijogi, ‘Mosesnoŋ eja Poŋnana koloonj Iijipt kantrinonja metogon nunuano kaniŋi, iinoŋ baaŋanonaŋ uma tani nomaenj koloɔji, nono ii mende mojonj. Ii mende mojonjwaajonj

* **7:36:** Eks 7.5; 14.21; Jaŋ 14.33 * **7:37:** Dut 18.15, 18 * **7:38:**
Eks 19.1-20.17; Dut 5.1-33 * **7:40:** Eks 32.1

giinoj saanoj tando lopioj mena iikanoj
jotamemenana koloogi kanagianoj toroqen
kemboja.'

41 *“Kaej ijoj iikanondeej goul mej kanoj
lopioj moj bulmakao meriaa tani meg. Ii mej
siimoloj mej kaq ama muj lombaj ooj iwoi
borogianoj megiti, iikawaa korisoro ama mepe-
seegi. **42** *Kaej aŋgito, Anutunoj ii iima mojoya
tiiro gema uŋuro Sombimbaa seŋgelao Toya wae-
gia mej mepeseen oŋombutiwaajoŋ oŋomesaoro.
Gejatootoo eja Aamosnoj qaa moj ooro Buju
Terenoj ej, mono iikawaa so kokaej aŋgi,

‘Oo Israel ejemba, oŋo baloŋ
qararaŋkonkoŋanoj kaq gbani 40:waa so
laligoj kambaj iikanoj oro siimoloj oon
nanduj tosaanja mej kaq noma laligogi
me qaago?

43 Ii qaagoto, oŋonoj mono bej qata Moolek
iwaa opo sel kuuŋa ii aŋgogi ano bej qata
Refan iwaa seŋgelao uŋaya ii aŋgoj kaq
laligogi.

Oŋonoj uŋa lopioj ii waegara mej
mepeseen orombombaajoŋ meg i buŋagia
kolooro.

Kawaajoŋ ama niinoj mono konjoma
oŋombe kereurugianoj kaq uŋuaŋgi
kema laligoj koriganoj Babilon kantriwaa
gematanooj uma laligowu.’ ” Kianj.

Stiibenooj opo sel jigowaa qaaya jero.

* **7:41:** Eks 32.2-6 * **7:42:** Aam 5.25-27

44 *“Ambosakoŋjurunana yononoŋ baloŋ qararaŋkoŋkoŋanoŋ kaj laligoŋ Anutuwaa daŋgunu kuuŋ opo sel jigo meŋ aŋgoŋ laligogi. Ii meŋ aŋgoŋ Anutunoŋ jigoya mewutiwaajoy Mooses jeŋ kotoŋ muŋ uŋa sareya qendeema muro iiroti, mono iikawaa so megi nano.

45 *Moosesnoŋ ambosakoŋjurunana galeŋ koma oŋono yononoŋ opo sel jigo ii aŋgoŋ laligogi. Kanageŋ Joosuanon waama galeŋ koma oŋono gbiliurugianon jigo ii buŋa qeŋ aŋgoŋ toroqen kaj laligoŋ kantri kokanoŋ kougi. Kantri kokanoŋ kougi Anutunoŋ baloŋ toyaa tuuŋa tuuŋa oŋotaaro keŋgi gomaŋgia aŋgoŋ koma megi. Meŋ rama laligogi kiŋ Deiwid kolooro.

46 *“Iinoŋ kolooŋ Anutu jaasewaŋjanon kaleŋmoriaŋa mokoloon kokaen qisiŋ muro, ‘Anutu Jeikobwaa beŋa, giinon saanoŋ jena niinoŋ jeŋ kotowe nono goojoŋ jiwowoŋ jigo warja mewoŋa.’ **47** *Kaen qisiŋ muroto, Solomonon jeŋ kotoro Anutuwaaajoŋ jiwowoŋ jigo megi. **48** Ii megito, Uuta Somata iinoŋ ejanon miri borogianon megiti, iikanon mende laligoja. Kawaa qaaya gejatootoo eja moŋnoŋ kokaen oorota ejaa,

49 *“Poŋnoŋ jeja: Noonon jinkaroŋ duŋ rarana ii Siwenon ero namo ii kananaa doya kolooro iikanon riŋ rajen.

Ono mono noojon miri tania nomaen megi sokonaga?

* **7:44:** Eks 25.9, 40 * **7:45:** Joos 3.14-17 * **7:46:** 2 Sml 7.1-16; 1 Hist 17.1-14 * **7:47:** 1 Kin 6.1-38; 2 Hist 3.1-17 * **7:49:** Ais 66.1-2

Me miri dakanoŋ mokoloon noŋgi iikanooŋ
uma haamo meŋ laligowenaga?

50 Iwoi kuuya ii mono neeno neenaa boro-
nanoŋ mokoloon oŋombeti, ii moju.' "Kianj.

Stiiwenooŋ kaunsol yoŋoo uugia kuuro.

51* "Oo qaaqeqe ejemba, oŋoo uugianoŋ mono duuro gadokopa koloju. Gejagianoŋ hoŋgoŋ mende totooŋ tooja! Ii duujiwaajoŋ Anutuwaanooŋ qaa qotogoŋ gejajojombaŋ amakeju. Ambosakonjurugianooŋ Uŋa Toroya tuarenjeŋ ama muŋ laligogi oŋonoŋ mono yoŋoo so toroqenŋ kaaniadeeŋ Uŋa Toroya suulan gema qenkeju!
52 Oŋoo ambosakonjurugianooŋ gejatootoo ejemba afaanja qaago sisiwerowero ama oŋoma laligogi. Yoŋoonoŋa moronoŋ kakasililiŋ mende mokolooro? Yoŋoonoŋ Eja Solaŋjanooŋ asugiwaatiwaa gejatootoo qaaya jegi ii uŋugi komugi. Yoŋoonoŋ komugi Eja Solaŋjanooŋ aŋo asugiro oŋonoŋ ii memelolo meŋ muŋ qegi komuro. **53** Anutunoŋ gajobauruta wasiŋ oŋono Siwenonŋa kamaaŋ Kana qaa oŋongi Buŋagia kolooroto, oŋonoŋ ii mende teŋ koma otaaŋ laligogi." Kianj.

Stiiwen jamonooŋ qegi komuro.

54 Stiiwenooŋ qaa kaeŋ jero jigo kaunsol yoŋonoŋ mogiti, ii uugia soonooŋ kootoya kaanja kotoro. Kotoro uugia gere jero ambari kiŋ waama naŋgi. **55** Kaeŋ aŋgito, Uŋa Toroyanooŋ Stiwembaa uuta saa qero jaaya Siwenooŋ uuro

* **7:51:** Ais 63.10

uro Jiisas Anutuwaa asamararaŋ uutanonj eukanoŋ Anutuwaa boro dindiŋanōŋ nano iiro. ⁵⁶ Jiisas iima jero, “Mobu! Siwe aantano Siwe gomambaa Eja hoŋanōŋ mono Anutuwaa boro dindiŋanōŋ nano iiŋen.”

⁵⁷ Kaeŋ jero moma qa gigilaagi guju somata waaro gejagia borogianoŋ gojoma kuuyanōŋ lugunj kema qelanjiŋ megi. ⁵⁸ Kaeŋ meŋ taŋ goraayanoŋ ororaan kema seleengen ama ja-monoŋ kanaiŋ giliŋ qegi. Kaeŋ qegi tosianonj ii iima nama malekugia qetegonj meloloŋoŋ ejā gbaworo Soolwaa kosianoŋ angi. ⁵⁹ Kaeŋ ama jamonoŋ giliŋ qeqgadeen naŋgi Stiiwenonj Anutuwaa qama kooliŋ kokaen jero, “Oo Poŋ Jiisas, gii mono kokoosona meŋ angoŋ kombal!” ⁶⁰ Kaeŋ jeŋ kemeŋ simiŋ kuma qa gigilaan jero, “Poŋ, singisonŋo koi anjuti, iikawaa lombota mono yoŋoo qagianoŋ mende amba!” Kaeŋ jeŋ goronqeqi komuro. Kianj.

8

Soolnoŋ uumeleenj tuuŋ sisiwerowero ama oŋono deerŋi.

¹ Stiiwen qegi komuroti, ii Soolnoŋ kaŋagadeen moro sokono. Kambanj iikanonjadeen sisiwerowero somata kolooro Jerusalem sitiwaan uumeleenj tuuŋ kazi ama oŋonŋi. Kawaajon yoŋonoŋ korebore siti mesaonj deema Judia ano Samaria prowins woi ii sokoma kengi aposol yoŋonondeen kaparaŋ koma sitinonj laligogi. ² Ejemba Anutu goda qeqi waeya meŋ laligogiti, iyoŋoononŋa tosianonj Stiiwen

komurotiwaajoj jingeneq qama mamaga saama qamoya meñ kema roñ kongi.

³ *Roñ kongito, Soolnoñ uumeleenj kanageso jaabamegege meñ oñoma miria miria liligoñ uma uumeleenj eja ano emba ororaanj uñuama giliñ oñono kamaagi jero kapuare mirinoñ oñoongi. Kiañ.

Filipnoñ Samaria sitinoñ Buña gawoñ mero.

⁴ Uumeleenj ejembanoñ deema gomañ so kema kañ liligoñ laligogiti, iyononoñ Oligaa Buña jeñ iikanooñ ejemba uugia kuñ laligogi. ⁵ Filipnoñ Samaria prowinswaa siti moñnoñ kemeñ Hamoqeqe Toya Kraistwaa kania jeñ asariñ oñono mogi. ⁶ Ii jeñ asariñ oñoma aŋgoleto mero letono ejemba tuuñ yoñonoñ ii iima qaa jeroti, ii uumotoonj ama geja ama moma aŋgoñ kongi.

⁷ Filipnoñ gawoñ mero Anutuwaa ku-usuñjanooñ omejiilañ mamaga ii ejemba uugianoñga oñotaaro. Oñotaaro qa bobolo qama kouma kenji. Gawoñ mero ejemba seiseiya bakagia koomuya koloonj meendañgoya laligogiti, ii qeañgogi. ⁸ Kaeñ kolooro Samaria sitinoñ korisoro uuta koloonj ero. Kiañ.

Sele galen eja Saimonoñ umbuqumbuliñ ano.

⁹ Korisoro eroto, Samaria siti kanooñ oweñ jenañ eja moñ qata Saimon laligoro. Ilinoj gbani tosaañja suuqançgoroñ hamoqeqe gawoñ meñ Samaria ejemba waliñgoñ oñono laligogi. Kaeñ laligogi “Eja uuta koloojen,” jeñ iyanqaañjoñ moro uro. ¹⁰ Ejemba uuta ano kamaañqeqeta

* **8:3:** Apo 22.4-5; 26.9-11

yojonoj korebore Saimombaa qaawaajoj geja ama moma kokaen jej laligogi, “Anutuwaa esunja qata ‘Ku-usuŋ somata,’ qajuti, iikanon mono eja kawaa uutanoj kemerota eja.” ¹¹ Saimonon suuqangoroj hamoqege gawoŋ ii kamban koriga mero ejembanon waliŋgoŋ laligogi. Kaeŋ ano waliŋgoŋ laligotiwaajoŋ ama iwaanoŋ qokotaan laligogi.

¹² Kaeŋ laligogito, Filipnoŋ kaŋ Anutuwaa bentotonon keubombaa Oligaa Buŋa ano Jiisas Kraist qataa kania ii jej asariŋ ojono. Ii jej asariŋ ojono ejemba mamaganon Buŋa qaa moma laarin uugia meleengi oomulu meŋ ojono. ¹³ Kaeŋ angi Saimonon kaanagadeen qaa ii moma laariro oomulu meŋ mugi Filipwaa kosianoŋ kaŋ laligoŋ otaaro. Kaeŋ kolooro Filipnoŋ angoletu ai-wese somasomata mero asugiro ii iima waliŋgoŋ laligoro. Kiaŋ.

Uŋa Toroyanoŋ Samaria yoŋoo uugianon ke-mero.

¹⁴ Samaria ejembanon Anutuwaanoŋ Buŋa qaa kaeŋ moma anjalıŋ angoŋ konjiti, iikawaa bujuyanon seiŋ Jerusalem sitinoŋ keno aposol yojonoŋ mogi. Yojonoŋ ii moma Piito ano Jon meweeneŋgoŋ wasiŋ oronji yojonoŋ keni. ¹⁵ Kema keuma yoŋoojoŋ ama qama kooliŋ Uŋa Toroyanoŋ uugianon kemebaatiwaajoŋ Poŋ qisiri. ¹⁶ Kania kokaembaaajoŋ qisiŋ qama kooliri: Yojonoŋ Poŋ Jiisaswaa qatanon oomulu meŋ ojongoŋito, Uŋa Toroyanoŋ yojonoŋga mombaa uutanoŋ mende kemero eeŋ laligogi. ¹⁷ Kawaajoŋ

qama kooliŋ borogara waŋgianoŋ ani Uŋa Toroyanoŋ uugianoi kemero megı. Kiaŋ.

Saimonoŋ Uŋa Toroya sewaŋa memambaajoŋ jero.

¹⁸ Aposol yoronoŋ borogara ejemba waŋgianoŋ ani Anutunoŋ iikawaa so Uŋa Toroya yoŋoo uugianoi ano Saimonoŋ ii iima moneŋ meŋ kaŋ kokaeŋ irijoro, ¹⁹ “Oro mono ku-usuŋ kaaŋa ii nii moŋ noni meŋ borona daeŋ yoŋoo waŋgianoŋ amanɔti, Uŋa Toroyanoŋ mono iyoŋoo uugianoi kemebaa.”

²⁰ Kaeŋ irijoroto, Piitonoŋ kokaeŋ jeŋ muro, “Ae! Yamageŋ! Giinoŋ Anutuwaa kaleŋa ii moneŋnoŋ sewaŋa memambaajoŋ jejan. Kawaajoŋ gii mono moneŋgawo gere sianoi kemeba. ²¹ Goo uuganoŋ Anutuwaa jaanoi mende diŋgoja. Kawaajoŋ gii Buŋa qaa kokawaa hoŋa moŋ mende totooŋ mewaga. ²² Kileŋaganonŋa mono uuga meleema Poŋ qama koolina iinoŋ uumomogaa siŋgisonŋgoya ii mesaonaga. ²³ Goo uuganoŋ kobooro tomembombomboŋ kaaŋa juma saa qeŋ gonja. Siŋgisonŋgoganoŋ mono kasa kaaŋa kokosiŋ gono osijaŋ.”

²⁴ Piitonoŋ kaeŋ jeŋ muro oweŋ jenaŋ eja Saimonoŋ kokaeŋ meleema orono, “Oro mono noojoŋ ama Pombaajoŋ qama kooliri qaa jejaoti, iikawaa hoŋa moŋ mende kolooŋ nonaga.”

²⁵ Aposol yoronoŋ Pombaa Buŋa qaa ii siti iikanoi naŋgoŋ jeŋ jeŋ asariŋ oŋomesaoŋ keni. Kananoi kema Samaria prowinswaa gomaŋa gomaŋa liligoŋ ejemba uugia Oligaa Buŋa qaanoŋ

kuuŋ oŋoma laligoŋ Jerusalem sitinor eleema keni. Kianj.

Filipnoŋ Afrika eja moŋ ii Buŋa qaa ijoro.

²⁶ Pombaanoŋ gajoba moŋnoŋ Filip qaa kokaeŋ ijoro, “Gii mono Jerusalem siti mesaŋ Saut waageŋ kemba. Balon qararanqonqonjanon kana isia (walaga) Gaza taonoŋ kemeŋkejuti, mono iikanon kemba.” ²⁷ Kaeŋ ijoro Filipnoŋ afaanjoŋ mesaŋ keno. Kema Afrika eja moŋnoŋ gomaŋjanon eleema keno kananoŋ mokolooro. Iinoŋ Etiopia kantriwaa kandası kwimbaa jawinjaa uuta koloon emba pombaa jinkaron mirianoŋ moneŋ ano esuhina iwoiya galeŋ koma laligoro. Seliaa iwoiwaajon ama Juuda eja koloomambaajon amamaaroto, kileŋ Anutuwaa waeya meŋ mepeseemambaajon Jerusalem sitinon karo.

²⁸ Kaeŋ gomaŋjanon eleemambaajon hoos karenor uro hoosnoŋ horogi kananoŋ keno. Iikanon kema gejatootoo eja Aisaiawaa buk kotuma weenjor raro. ²⁹ Kaeŋ kolooro Urja Toroyanoŋ Filip saŋe qeŋ muŋ qaa kokaeŋ ijoro, “Gii mono hoos kare iikawaa kooroŋjanon kema metetereej kemba.” ³⁰ Urja Toroyanoŋ kaeŋ ijoro iikanondeej bobogariŋ kosianoŋ keno. Kema ejanoŋ gejatootoo eja Aisaiawaa buk iikanonja Buŋa qaaya weenjoro moro. Moma kokaeŋ qisiŋ muro, “Qaa weenjoraj, ii saanon moma asarijan me qaago?”

³¹ Qisiŋ muro ijoro, “Moŋnoŋ mende jeŋ asariro neeno ii nomaŋeŋ moma asariwenaga?”

Kaeñ ijoro hoos karenoñ uro motooñ rari.

³²*Buñña Tere weenjoroti, ii kokaen,

“Ejanooñ lama qeñ kotowombaajoñ meñ wan-juti, ii mono iikawaa so osoñ sororongoñ ero.

Galeñjanooñ lama meriaa juya biañkatinoñ motoro kooroñjanooñ gorooñ qeñ otonja qaa nanji, iwaa so mono mende qama waunjoro.

³³ Meñ kamaaq mugi moñnoñ qaa jakeyanooñ qaayaa kitia mende nañgoñ jero eeñ lañ jeñ tegogi. Namonoñ laaligoya kaeñ wanji komuro.

Gbiliuruta qaa komuro. Kawaajon moñnoñ qa areñja kanageñ mende weenjogn jewaa.”

³⁴ Jawinoñ ii weenjogn Filip kokaen qisiñ muro, “Gejatootoo ejanoñ qaa ii morowaajon jeja? Ii iyanjaajoñ me eja mombaajoñ jeja? Gii saanooñ iikawaa kania nijowa.” ³⁵ Kaeñ qisiñ muro gejatootoo yoñoonoñ Buju Terenoñga kanañ Jisisawaa Oligaa Buñña ii kaniawo jeñ asariro moro.

³⁶ Kaeñ amiñ moma kananoñ kema apu kosianooñ keuri kwiin jawiñjanooñ ijoro, “Iiba, apu bereñja koi eja. Kawaajon gii saanooñ oomulu meñ nomba. Qaa moñnoñ aingoñ koma gonja me qaago?” ³⁷ (Kaeñ ijoro Filipnoñ jero, “Gii qaa gijojeñi, ii uuga kuuya Anutuwaaanoñ ama moma laarijanji eeñ, ii saanooñ amaña.”) Jero qaa kokaeñ meleeno, “Jisas Kraistnoñ Anutuwaa Meria kolooja, niinoñ ii moma laarijen.”

³⁸ Kaeñ meleema jeñ kotoro hoos kare somongoggi aŋgarakun apunoñ kemeñ Filipnoñ

* **8:32:** Ais 53.7-8

oomulu mej muro. ³⁹ Ii mej muro apunoŋga kouri Pombaa Uŋa Toroyanoŋ Filip wano uma aliro kwiin jawiŋanoŋ ii mombo mende iiro. Mende iiroto, toroqen korisoro qaganoŋ gomaŋ balonŋanoŋ Etiopia keno. ⁴⁰ Filipnoŋ alin kema taŋa qata Asdod kanon asugiro mokoloogi. Iikanonŋadeen toroqen taŋa taŋa laligoŋ kanon Oligaa Buŋa qaanoŋ ejemba uugia kuuŋ kema laligoŋ Sisaria taonoŋ kouro. Kianj.

9

Poŋnoŋ Sool asugiŋ muro uuta meleeno.
Apo 22.6-16; 26.12-18

¹ Kambanŋ biiwia kanon Soolnoŋ uugere qaganoŋ nama uu selia bolaŋ qetano Pombaa gowokouruta uŋuŋ ureen oŋoma laligoro. Kaeŋ laligoŋ jigo gawoŋ galen waŋa iwaanoŋ keno. ² Iwaanoŋ kema kokaeŋ kuuŋ qisiro, “Kana gbilia otaaŋ laligojuti, iyoneeoŋoŋga tosianon koriganoŋ Damaskas sitinoŋ laligoju. Kawaajoŋ niinon saanor endu kema mongama oŋoma moŋ mokoloomanjati, ii mono somoŋgoŋ wama Jerusalem sitinoŋ kamaŋa. Damaskas sitinoŋ Juuda nonoo qamakooli miri galen komakejuti, iyoneonon ii aŋgoŋ koma oŋombubotiwaaŋoŋ mono jenteego tere ooŋ nona mej kema qendeema oŋomaŋa.” Kaeŋ jero ooro mej keno.

³ Kananon kema kema Damaskas siti dodow-imambaajon ano iwoi moŋ uulaŋawo kokaeŋ kolooro: Asamararaŋ moŋ Siwenoŋga oobili kaŋa asugiŋ kamaŋ laligoŋ muro. ⁴ Liligoŋ muro tama namonoŋ kemeŋ eŋ otoŋ moŋ moro

qaa kokaen ijoro, “Sool Sool, gii mono naambaa-
jon sisiwerowero qaganoj ama nonjan?”

⁵ Kaeñ ijoro Soolnoj qisiñ jero, “Poñ, gii mo-
ronoñ?” Kaeñ jero meleeno, “Nii Jiisas sis-
werowero qaganoj ama nomakejañi, nii mono
ii. ⁶ Ii koloojento, saanø waama sitinoj kemba.
Iikanø kema naa iwoiga ambagati, moñnoj
iikawaa bujuya gijowaa.”

⁷ Eja iwo keñgiti, iyononoj qaagia bogoro to-
tomiñ nañgi. Yononoj qaa oton oñanoj mogito,
eja moñ mende iigi. ⁸ Qaa meleeno Soolnoj
namonoñga waaroto, jaaya uuñ iwoi moñ mende
iima titou kuuñ nano. Kaeñ nano borianoj meñ
Damaskas sitinoj wama keñgi. ⁹ Keñgi ween
karooj kawaa so titou rama apu me nene moñ
mende neñ eeñ raro. Kian.

Ananaiasnoj Sool oomulu meñ muro.

¹⁰ Damaskas sitinoj Jiisaswaa gowoko moñ
qata Ananaias laligoro. Poñnoj kotoñ kondooro
jaameleen uña iiro “Ananaias!” qaro. Qata qaro
jero, “Oo Poñ, nii koi rajen.”

¹¹ Kaeñ jero Poñnoj kokaen ijoro, “Gii mono
waama kana qata Kana Dindiñä jeñkejuti,
iikanø kemba. Iikanø kema Juudaswaa
mirinoj uma Tarsus eja qata Soolwaajon qisiwa.
Moba, iinõj nii qama koolij noma raja. ¹² Qama
koolij rama uutanõj jaameleeñ uña moñ kokaen
iiro: Eja qata Ananaiasnoj miria uutanõj kouma
jaaya mombo toowaatiwaajon boria wañjanõj
ambaa.”

¹³ Pojnoq qaa kaeq ijoro kokaeq meleeno, “Oo Poj, ejemba mamaganonq eja iikawaa sunduya jedaborogi mobe. Iinoq Jerusalem sitinonq goonoq kanagesouruga soraaya ii mamaga ujuq ureenq ojomā laligoro. ¹⁴ Jigo gawoq galeq waŋa yoŋonoq nemuq koma ku-usuq mugi Damaskas siti kokanoq kaŋagadeeq gawoq iikayadeeq memambaajonq karo. Ejemba goo qaga qama kooliŋkejoŋi, iinoq mono nono korebore nonoma somoŋgoq nonomambaajonq moja.”

¹⁵ Kaeq meleenoto, Pojnoq kokaenq ijoro, “Niinonq eja ii meweengonq mube qana bosima noo manja qeq laligowaa. Kaeq laligonq gomaŋa gomaŋa liligoq noo Buŋana jeŋ seiro Israel ano waba kantri ejembanonq momakebuya. Qaa jakeya jakeya kanoq horogi eja poŋ mamaga yoŋoo jaagianoq keuma noo Buŋana injijoro mobuya. Kawaajonq mono kileq kembə. ¹⁶ Iinoq qana bosima kawaajonq siimbobolo mamaga mobaa. Niinoq iikawaa areŋa qendeema mumambaajonq mojen.”

¹⁷ Kaeq ijoro Ananaiasnoq kema miri iikawaa uutanoq uma borowoita Soolwaa waŋanoq ama ijoro, “Sool alana, kana somatanonq kana Jiisanonq asuginq gonoti, Poj iikanonq mono wasiq nono kajeŋ. Goo jaaganoq mombo tooro Uŋa Toroyanoq uuga saa qewaatiwaajonq nijoro kajeŋ.” ¹⁸ Kaeq ijoro iikanondeeq iwoi sunuyawo tani kanoq jaayanonq a tama kamaadabororo jaaya tooro. Jaaya tooro uuro asariro waaro. Waama jero oomulu meŋ muro. ¹⁹ Oomulu meŋ muro nene neŋ kotiro. Soolnoq kotiŋ gowoko yoŋoo

batugianoŋ Damaskas sitinoŋ ween̄ tosaan̄a laligoro. Kiaŋ.

Soolnoŋ Damaskas sitinoŋ Buŋa gawoŋ mero.

20 Laligoŋ iikanon̄a waama Juuda yoŋoo qamakooli miria miria kanoŋ uma Jiisawaa kania jeŋ asariŋ ejemba uugia kuuŋ kokaen̄ inijoro, “Jiisasnoŋ Anutuwaan̄ meria kolooja.”

21 Kaeŋ inijoro moma kuuya yoŋonoŋ aaruŋ waliŋgoŋ jegi, “Jerusalem sitinoŋ qa ii qama kooligit, eja koi kanoŋ ii uŋuŋ ureeŋ oŋoma laligoro me qaago? Kaaŋjadeen̄ koi kanoŋ karoti, ii mono nono somoŋgoŋ nunuama jigo gawoŋ galeŋ wan̄a yoŋoo borogianoŋ nonoomambaajoŋ karo. Kawaajoŋ mono nomaeŋ letoma aŋo Anutuwaan̄ qaa iikayadeen̄ naŋgoŋ jeŋkeja?”

22 Kaeŋ jegito, Anutunoŋ Sool esuŋmumu muro mombo kotiŋ laligoro. Kotiŋ laligoŋ Juuda ejemba Damaskas sitinoŋ laligogiti, iyoŋoo uugia kuuŋ kokaen̄ jeŋ laligoro, “Jiisasnoŋ oŋanoŋ Anutuwaan̄ Hamoqeqe Toya Kraist kolooja.” Qaa ii jeŋ kotiŋ kania qendeema laligoro yoŋonoŋ kiko qeq qaa ii qewagowombaajoŋ amamaŋ laligogi.

23 *Ween̄ mamaga tegoro Juuda yoŋonoŋ ajoroon̄ qaa gawoŋ meŋ Sool qeqi komuwaati-waajoŋ aŋgonan̄ aŋgi. **24** Aŋgonan̄ aŋgi, iikawaa bujuya ii Soolwaa gejianon̄ kemero moro. Soolnoŋ Damaskas siti mesaomambaajoŋ ano iikanon̄ qeqi komuwaatiwaajoŋ siti kiropo naguyanon̄ iwaajon̄ asaga gomantiŋa jaa galeŋ meŋ laligogi. **25** Kaeŋ meŋ laligogito, gowokourutan̄oŋ gomantiŋa moŋnoŋ konde

* **9:23:** 2 Kor 11.32-33

(misa) somata meñ kasanoñ somoñgoñ Sool kondenoñ ama siti sopawaa ootanonoñga angi kemeñ keno. Kianj.

Soolnoñ Jerusalem tatawaga kema laligoro.

²⁶ Soolnoñ kema Jerusalem sitinoñ keuma Jiisawaa gowokouruta yoñowo batogon toroqeroto, kuuya yoñonoñ Sool gowoko koloon laligoroti, ii mende moma laarigitawaajoñ ama iwaaajoñ toroko mogi. ²⁷ Toroko mogito, eja qata Barnabas iinoj ala meñ muñ kalañ koma wama aposol yoñoonoñ kema qendeema sunduya kokaeñ jeñ asariñ oñono, “Sool eja koi kanoñ kananoñ karo Poñnoñ asuginj muro iiro qaaya ijoro ano kanagen Jiisawaa qata ii Damaskas sitinoñ jeñ asariñ uugia kotakota kuun laligoro.”

²⁸ Sunduya kaen jeñ asariñ oñono yoñowo toroqen jerusalem siti uutanoñ liligoñ awasañkaka nama Pombaa qata asuganoñ qama ejemba uukuukuu kotakota ama oñoma laligoro. ²⁹ Ii ama oñoma laligon Juuda ejemba Griik qaa moma laligogiti, iyoñowo aminj moma mondonjosi qaa meleñqeleeñ anoto, yoñonoñ Sool kaparañ koma qegi komuwaatiwaajoñ mogi. ³⁰ Ii batogi alaurutanooñ Sool mokoloon wama Sisaria taonoñ kema nama wasigi yanodeen toroqen kolokoloo taonja qata Tarsus kanoñ keno. Kianj.

Uumeleen tuuñ yoñonoñ luaenoñ laligogi.

³¹ Soolnoñ uuta meleeno iikawaa gematanon uumeleen kanageso kuuya Judia, Galili ano Samaria prowins sokoma laligogiti, iyoñonoñ luae mokoloogi Uña Toroyanon ii meñ kotiñ nañgoñ oñono laligogi. Kaeñ metulanjoñ

Pombaaj qaaya uuguwombotiwaan keegia moma gawoñ megi uumeleeñ kanagesogianon somariiñ seiro laligogi. Kianj.

Piitonon Lida eja moñ meñ qeañgoro.

³² Piitonon gomañsa gomañsa liligoñ Jiisawaanoñ kanageso soraaya iñiima kema laligoñ kambañ moñnoñ taon qata Lida kanoñ keuro.

³³ Keuma kanoñ eja moñ qata Ainias mokolooro. Bakaya koomuya kolooro duñondeen eñ laligoro gbani 8 tegoro. ³⁴ Piitonon ii mokoloon kokaen ijoro, “Ainias, Jiisas Kraistnoñ gii meñ qeañgoñ gonja. Kawaajon mono waama tambomaeega meñ kululuwa.” Kaeñ ijoro iikanondeen waaro.

³⁵ Kaeñ kolooro Lida ano Saaron ejemba kuuya yoñonoñ ii iima uugia meleema Pombaanoñ qokotaagi. Kianj.

Piitonon Jopa kema Tabita meñ gbiliro.

³⁶ Jopa taonoñ gowoko emba moñ qata Tabita laligoro. (Qa ii Griik qaanoñ Dorkas, ananaa qaanoñ nembaro, Inglis qaanoñ deer.) Iinon kambañ so gawoñ awaa awaa meñ kaleñ sei-seiya mendeema ejemba kamaañqeqeta ilaan oñoma laligoro. ³⁷ Piitonon gomañ kanoñ laligoro Tabitanon kambañ iikanon ji koloon muro komuro. Komuro qamoya soñgbama meñ miri uuta moñnoñ uma aنجgi.

³⁸ Lida ii Jopa taon kosianoñ raro. Kawaajoñ Piitonon Lida laligoroti, gowoko yoñonoñ ii moma eja woi wasiñ oronqi kema Piito kokaen qisiñ muri, “Gii mono uulañawo kana norowo Jopa taonoñ kemboñja.” ³⁹ Qisiñ muri iikanondeen

afaanjoŋ yorowo keŋgi. Kema keugi qamo miri uutanoŋ erotiwaanoŋ wama ugi. Ugi emba malo kuuya Piito liligoŋ saama Dorkasnoŋ yoŋowo laligoŋ opo maleku uuŋ meŋ oŋonoti, ii qendeema mugi. ⁴⁰ Qendeema mugito, Piitonooŋ jero kuuya yoŋonoŋ kemedaborogi simiŋ kuma qama kooliro. Qama koolindaboroŋ qamo jaasewanq qeŋ kokaeŋ ijoro, “Tabita, mono waaba.” Kaeŋ ijoro jaaya uuŋ Piito iima waama raro.

⁴¹ Raro Piitonooŋ borianooŋ meŋ kobibiiro waama nano. Nano uumeleen alauruta ano emba malo oŋoono ugi. Ugi koomunoŋga gbiliŋ waaroti, emba ii jaasewaŋgianoŋ ano iigi. ⁴² Iikawaa buju qaa ii Jopa uutanoŋ miri so keno moma ejemba mamaganoŋ kanaiŋ Poŋ moma laariŋ mugi. ⁴³ Piitonooŋ Jopa kanoŋ somanq tosaanq toroqeŋ laligoŋ Saimombaa mirinoŋ rama ero. Eja ii kana esu mewutiwaajooŋ bulmakao selia orasiŋ soŋgbama meagoŋ laligoro. Kiaŋ.

10

Korniliusnoŋ Piito qaro karo uuta meleeno.

¹ Taŋ qata Sisaria kanoŋ kawali galen wabaya moŋ qata Kornilius laligoro. Iinoŋ manjaqeqe tuuŋ bakaya moŋ qata “Italiwaa manjaqeqe tuuŋ” qagiti, iikanooŋ manjaqeqe eja 100 yoŋoo galengia laligoro. ² Iinoŋ sumanjuruta kuuya yoŋowo Anutu goda qeŋ waeya meŋ mepeseen laligogi. Kaeŋ laligogi Juuda ejemba wanaya yoŋoojoŋ kaleŋ seiseiya oŋoma Anutu pororo qama kooliŋ laligoro. ³ Mare moŋnoŋ 3 kilok

kawaa so kolooro Pojnoj Kornilius kotoŋ kondoro jaameleen uŋa moŋ iiro. Uŋa ii tororo iima iikanooŋ Anutuwaanoŋ gajoba moŋnoŋ mirianooŋ uro iiro. Gajoba kanoŋ uma “Kornilius!” jeŋ qata qaro.

⁴ Kaeŋ qaro gajoba iigigiŋ sombuya moma ijoro, “Somatana, naambaajoŋ koi kajaŋ?” Kaeŋ ijoro meleeno, “Gii qama kooliŋ laligona qaaga Anutuwaanoŋ uro moro awaa koloɔja. Gii ejemba wanaya kaleŋa kaleŋa mendeema onjomakejaŋi, ii Anutunoŋ moma aŋgoŋ koma goojoŋ romongoŋ wasiŋ nono kajeŋ. ⁵ Kawaajoŋ mono keteda koi qele ana Jopa taonoŋ keno eja qata Saimon, qata moŋ Piito qajuti, iiga wama kawu. ⁶ Iinoŋ oro selianoŋ gawoŋ meme eja qata Saimon iwaa mirinoŋ kowe goraayanoŋ laligoja.”

⁷ Siwe gajobanoŋ Kornilius qaa kaeŋ ijorŋ mesaon̄ keno. Mesaon̄ keno weleŋqeqeŋ woi oroono kari. Kari koipuya manjaqeqe eja moŋ kosianooŋ kaparaŋ koma Anutu motoon̄gara goda qeŋ laligoriti, ii kaan̄agadeen̄ oono karo. ⁸ Kagi gajobawaanoŋ qaa ii kuuya inijoro wasiŋ oŋono Jopa taonoŋ keŋgi. Kiaŋ.

Pojnoj Piito kotoŋ kondoro jaameleen uŋa iiro.

⁹ Eja yonjonoŋ kananoŋ keŋgi gomaŋ ano taŋi dodowigi weeŋ biiwia kanoŋ Piitonoŋ miri uuta moŋ eu kanoŋ uma nama qama kooliro. ¹⁰ Nama qama kooliŋ nenewaa komuŋ iwoi nemambaajoŋ moma jero oogi. Oogi kamban̄ kanoŋ Pombaa umbeumbenjanooŋ qero rama jaameleen uŋa moŋ kokaeŋ iiro: ¹¹ Siwenooŋ aantano iwoi somata

moŋ kamaaro. Iwoi ii opo taanja somataa tani kaanja kolooro. Gajoba yoŋonoŋ iwoi iikawaa waŋgoŋa 4 iikanon meŋ naŋgouuyaga, iikawaa tani kaanja balonoŋ kamaaro. ¹² Iwoi iikawaa uutanoŋ oro kania kania ragi. Oro tosianon kana 4:yanon riŋ kemakeju. Tosianon woso-gianoŋ kondondoŋgoŋ kemakeju. Kaanjaadeen kooŋa kooŋa kanakeewaŋ elelaon kemakejuti, iwoi kaanja kaanja ii opo iikawaa uutanoŋ motoon kamaagi. ¹³ Kamaagi iikanon qa moŋ koloon qaa kokaen ijoro, “Piito, gii mono waama iwoi koi qeŋ oon newa.”

¹⁴ Kaeŋ ijoroto, Piitonon jero, “Oo Poŋ, kaeŋ qaago totooŋ! Ii qizimiziŋawo. Nii kamban moŋnoŋ iwoi aŋgonjorayawo ii mende newe. Nii iikawaajon arokuukuu mojen.”

¹⁵ Kaeŋ ijoro qa iikanon mombo koloon iwaa-jon jero, “Anutunoŋ iwoi jeŋ konjoratiro ej, giinon iikawaa qata aŋgonjorayawo kaeŋ mende qaba.” ¹⁶ Iwoi kaanja ii mombo asugiro indiŋa karoon kolooro. Indiŋa karoon kolooro iikanondeen opo ii mombo horogi Siwenoŋ uro.

¹⁷ Piitonon jaameleen uŋa ii iima iikawaa kaniaajoŋ kiko qeŋ momambaajoŋ moma bimbimgoŋ raro. Kaeŋ raro kamban iikanondeen Korniliusnoŋ eja wasin oŋono kaŋ Saimombaa miri moŋgama kawaajoŋ qiqisi ama mokoloon kouma miri naguyanoŋ naŋgi. ¹⁸ Miri naguyanoŋ nama kokaen qama qisigi, “Saimon qata moŋ Piito qajuti, iinon miri koi kanon laligoja me qaago?”

¹⁹ Piitonon toroqen jaameleen uŋa iikawaa kaniaajoŋ moma bimbimgoŋ raro Uŋa Toroy-

anoŋ kokaen ijoro, “Moba, eja karoonoŋ kaŋ gii moŋgama gonju. ²⁰ Niinoŋ eja ii wasin oŋombe koi kaju. Kawaajoŋ mono keteda koi waama kemeŋ uuwoi ezelobezelō mesaon yoŋowo kembā.” ²¹ Kaeŋ ijoro Piitonon eja iyoŋonoŋ kemeŋ ijijoro, “Mobu, oŋo eja moŋganjuti, niinoŋ ii koloojen. Mono naambaajoŋ kaju?”

²² Inijoro meleengi, “Kawali galeŋ Kornilius ii eja dindinjä kolooja. Iinon Anutu waeya meŋ mepeseen laligoro Juuda ejemba tuuŋ kuuya yoŋonoŋ goda uuta qeŋ muŋkeju. Anutuwaa gajoba toroya moŋnoŋ asugiŋ muŋ kokaen jeŋ kotoro moro, ‘Gii mono qele ama Piito koma horoŋ muna miriganon uma qaa uutanonja jew-aati, ii geja ama moba.’” ²³ Kaeŋ meleengi horoŋ oŋono miri uutanon ugi kalaŋ koma oŋono ain-joloŋ rama egi. Egi gomaŋ ano Piitonon waama yoŋowo keno. Jopa taon kanoŋa ala tosaanja uŋuanlo iwo motoon keŋgi. Kiaŋ.

Piitonon waba ejemba yoŋowo ajoroogi.

²⁴ Motoon kema somaŋa motoonjo en kema laligoŋ Sisaria taonoŋ keugi. Keugi Kornilius-non yoŋoojoŋ mamboma laligoro. Kaeŋ laligoŋ tinitosa ano alauruta awaa ii koma horoŋ oŋono mirianon ajoroon ragi. ²⁵ Keuma Piitonon mirinon umambaajoŋ ano Korniliusnoŋ waama kamaaŋ joloŋa jeŋ kanianon kemeŋ usugoŋ muro. ²⁶ Usugoŋ muroto, Piitonon borianoŋ meŋ kobibiilo waaro kokaeŋ ijoro, “Mono waaba, nii kaaniadeen balon ejaga koloojen.”

²⁷ Kaeŋ ijoro iwo amiŋ moma miri uutanon uri ejemba mamaganoŋ ajoroon ragiti, ii injiiro.

²⁸ Injiima kokaen injijoro mogi, “Onjo Juuda ejemba nonoo kanianana moju. Juuda nono ejemba wabaya ojoo mirinoj uma ojowo ainjoloj rarawaa soongo ero amamaanjkejon. Ii amamaanjkejonto, Anutunoj qaaya moj qendeema nom a kokaen njoro, ‘Giinon ejemba ii me woi yonjoo qagia ii angonjora arokuukuuyawo kaej mende qaba.’ ²⁹ Kawaajoj onjo qele ama koma horoñ nongi niinoj mende qotogon kaj koujen. Kouma kokaen qisijen: Onjo mono naambaaajoj qele ama koma horoñ nongi? Ii saanoj jegi momaŋa.”

³⁰ Kaej injijoro moma Korniliusnoj meleeno, “Nii mare moŋnoj kambaŋ kokaamba 3 kilok kanoj mirinanor rama qamakooli gawoŋ menj laligoŋ koube kete somaŋa 4 kolooja. Qamakooli gawoŋ menj laligowe iikanonjadeej eja moj selekopaaya asamararanjow kanoj asugin bananoj nano. ³¹ “Bananoj nama kokaen njoro, ‘Kornilius, gii qama koolin laligona qaaga Anutuwaanoj uro moro awaa kolooja. Gii kaleŋa kaleŋa ejemba wanaya mendeema onjomakejanj, ii Anutunoj moma angoj koma goojoj romongoj wasiŋ nono kajeŋ. ³² Kawaajoj mono keteda koi qele ana Jopa taonoj keno eja qata Saimon, qata moj Piito qajuti, iiga wama kawu. Iinoj oro selianor gawoŋ meme eja Saimon iwaa mirinoj kowe goraayanoj laligoja.’

³³ “Kaej nijorotiwaajoj ama niinoj iikanondeej qele ambe goonon kagi. Giinon qaana moma kajaniwaaqoj uuna qeanjoja. Poŋnoj qaa kuuya jewagiwaajoj jeŋ kotoŋ gonoti, giinon ii

saanoj jena moboŋa. Nono kuuya keteda koi iikawaajon ajoroon Anutuwaa jaasewaŋanooj koi rajoŋ." Kiaŋ.

Piitonooj Korniliuswaa mirinoj Buŋa qaa jero.

34 *Korniliusnoj kaen jero Piitonooj kanaiŋ kokaeŋ jero, "Ahaa! Anutunoj ejemba tosaanooj mende injisosoroon tosaanooj mende sureen oŋomakejato, so motoongonooj gosiŋ nonomakeja. Iwaa jaanoj moŋnoj aŋgonjorayawo mende kolooja. Niinoj ii keteda koi oŋanoj moma kotojen.

35 "Kaeŋ qaagoto, ejemba tuuŋa tuuŋa kuuya noŋoo batunananooj daeŋ yoŋoonoŋga moŋnoj Anutu waeya meŋ mepeseen kaiyakayanooj kana dindiŋa otaaji, iinoj mono Anutuwaa jaanoj sokonja. **36** Jiisas Kraistnoj ejemba kuuya ananaa Poŋnana kolooŋ luae qeŋ nonomakeji, Anutunoj Buŋa qaaya ii Israel kanageso nonoonooj ano karo. Buŋa iikanooj karo nono iikawaal Oligaa Buŋaya jeŋ asariŋ laligojoŋ. **37** Jonoj ejemba uugia kuuŋ kokaen jero, 'Oŋo mono uugia meleengi niinoj oomulu meŋ oŋomaŋa.' Kaeŋ jero kawaa gematanoj qaa ii Galili prowinsnoj kanaiŋ jegi seiŋ kema Judia prowinsnoj keuma kuuya sokono. Oŋo ii modaboroju.

38 "Anutunoj Uŋa Toroya Nazaret eja Jiisaswaa uutanooj maaro ku-usuŋ buŋa qeŋ aoŋ gomaŋ so liligoŋ laligoroti, ii iwo nano kema ejemba kiaŋkomuŋ oŋono. Kileŋaa Toyanoj ejemba esuŋanooj somoŋgoŋ horoŋ oŋono kemegiti, iinoj

* **10:34:** Dut 10.17

ii kuuya men qearŋoŋ ojondabororo. ³⁹ Iwoi ii Ju-
uda nonoo gomanooŋ ano Jerusalem sitinoŋ ama
men laligoro gere batuyanoŋ mondon qegi ko-
muro. Nono ii kuuya iima naŋgoŋ jeŋ daŋgunuya
kolooŋ nanjoŋ. ⁴⁰ Komuŋ ero somaŋa karoŋ
kolooro Anutunoŋ men gbiliro waaro. Waama
indiŋa mamaga ejemba asugiŋ ojono.

⁴¹ “Iinoŋ ejemba tuuŋ kuuya yoŋoojoŋ mende
asugiroto, Anutunoŋ waladeen nono meweengooŋ
nonono Jiisasoŋ koomu-noŋa waama lalig-
roti, kambaŋ iikanooŋ iwo qaa amiŋ moma nem-
banene angoŋ neŋ laligoninji, mono nonoojoŋ
asugiro nono iikawaa qaaya naŋgoŋ jeŋ namake-
joŋ. ⁴² Kaeŋ naniŋ Jiisasoŋ kokaeŋ jeŋ kotoŋ
nonono, ‘Anutunoŋ kuuŋ nono niinooŋ ejemba
laligojuti ano komugiti, iyoŋoo jenteego Togiaga
koloojeŋ. Kawaajoŋ ojonoŋ mono noo kani-
ana ii ejemba tuuŋ so yoŋoonooŋ naŋgoŋ jeŋ
asariŋ laligowu.’ ⁴³ Ejemba daeŋ yoŋonoŋ Jiis
moma laariŋ muŋ qata qamakejuti, Anutunoŋ
mono qa ii moma yoŋoo singisongogia mesaŋ
songbamakeja. Iwaa kania kaeŋ eji, ii gejatootoo
ejemba kuuya yoŋonoŋ naŋgoŋ jeŋ asariŋ oogita
eja.” Kiaŋ

*Uŋa Toroyanoŋ waba ejemba yoŋoonooŋ ka-
maaro.*

⁴⁴ Piitonooŋ qaa kaeŋ jeŋgadeeŋ nano Uŋa
Toroyanoŋ ejemba geja ama mogiti, iyoŋoo
uugianoŋ kemero. ⁴⁵ Anutunoŋ Uŋa Toroya
kaleŋa ii waba ejemba yoŋoo uugianoŋ
kaaŋgadeeŋ maaro kemeroti, ii Piitowaa
alaurutanoŋ iima aarugi. Juuda ejemba

selegianon Anutuwaa aiwese meñ kotogi uugia meleema Jiisas moma laariñ Piito otaañ kañ ragiti, iyoñonoñ mono aaruñ kokaembaajoñ waliñgogi: ⁴⁶ Yoñonoñ kantri tosaanña yoñoo qaagia morota morota kanaiñ jeñ Anutu mepeseegi. Kawaajon waliñgogi Piitonon kokaen qisiñ oñoma jero, ⁴⁷ “Yoñonoñ Uñä Toroya ii nononoñ aniiñ kaanja añgoñ koma buña qeñ aojuti, ii mojoñ. Kawaajon ii saanoñ oomulu meñ oñoniñ sokombaa. Ii aniiñ moronon qotogon nononaga?”

⁴⁸ Kaeñ jeñ kotoñ oñono Piitowaa alaurutanon nama Jiisas Kraistwaa qatanon Kornilius sumanjuruta oomulu meñ oñonggi. Oomulu meñ oñonggi Piito añgoñ koma mugi toroqen ween tosaanña yoñowo laligoro. Kiañ.

11

Piitonon Jerusalem kema gawoñaa sunduya jero.

¹ Waba kantri yoñonoñ kaanjaqadeen Anutuwaanonañ qaa meñ añgoñ koñgiti, iikawaa bujuya ii aposol ano uumeleen alaurugia Judia prowins sokoma laligon mogi. ² Kawaajon Piitonon Jerusalem sitinoñ eleema uro Juuda selegianon Anutuwaa aiwese meñ kotogi uugia meleengiti, iyoñonoñ jejewili (jaaliki) ama jeñ mugi. ³ Jeñ muñ kokaen ijogi, “Waba kantri eja Anutuwaa aiwesewo mende laligojuti, gii mono naambaajoñ kema yoñowo ainjoloñ rama nembanene nena? Ii mende sokonja.” ⁴ Kaeñ ijogi kanakanai-yanonja kanaiñ iwoi kolooroti,

ii korebore areŋawo jeŋ asariŋ oŋoma kokaenj
injjoro,

5 “Niinoŋ Jopa sitinoŋ laligoŋ qama kooliwe Pombaa umbeumbenjanooŋ nuro rama jaameleej uŋa moŋ kokaenj iibe: Siwenooŋ aantano iwoi somata moŋ kamaaro. Iwoi ii opo taaŋa somataa tanii kaanja kolooro. Gajoba yoŋonoŋ iwoi iikawaa waŋgoŋa 4 iikanooŋ meŋ naŋgouuyaga, iikawaa tanii kaanja noo kosonanondeej kamaaq ero.

6 Kamaaq ero iwoi iikawaa uutanoŋ tororo iibe oro kania kanianooŋ ragi. Oro tosaanja ii namonoŋ kana 4:yanooŋ riiŋ kemakeju. Tosaanja kawalia geregia wo koloju. Tosianoŋ wosogianoŋ kondondongoŋ kemakeju. Kaaŋagadeej kooŋ kania kania kanakeewaŋ elelaoŋ kemakejuti, iwoi iikaanja ii opo iikawaa uutanoŋ motooŋ kamaagi injjibe. **7** Injjibe qa moŋ kaanagadeej koloŋ kokaenj njoro mobe, ‘Piito, mono waama iwoi koi qeŋ ooŋ newa.’

8 “Kaeŋ mobeto, niinoŋ kokaenj jewe, ‘Oo Ponj, nii iikawaajoŋ arokuukuu mojeŋ. Iwoi qizimiziŋ aŋgonjorayawo kaanja ii kamban menjooŋ noo buunanoŋ mende oosiriro. Kawaajoŋ ii mono mende totooŋ nemaŋa.’ **9** Kaeŋ jewe qa iikanooŋ mombo Siwenonja koloŋ kokaenj njoro, ‘Anutunoŋ iwoi jeŋ konjoratiro eji, giinooŋ iikawaa qata aŋgonjorayawo kaeŋ mende qaba.’ **10** Iwoi kaanja ii indiŋa karooŋ kolooro. Kaeŋ kolooro iwoi kuuya ii mombo horogi Siwenonj eleema uro. **11** Uma ayayooga kono kamban iikanonjadeej Korniliusnoŋ Sisaria taononja eja karooŋ wasiŋ oŋono noonooŋ kagiti, iyoŋonooŋ

miri raninji, iikawaa naguyanoŋ naŋgi.

¹² “Naguyanoŋ naŋgi Uŋa Toroyanoŋ kokaen
jeŋ kotoŋ nono mobe, ‘Gii mono uuwoi
ezelobezelo yakariŋ yoŋowo kemba.’ Qaa ii mobe
uumeleenj alauruna 6 yoŋonoŋ kaŋagadeen
Jopa mesaon niwo Sisaria taonoŋ kenij. Sisaria
keuma kawali galeŋ iikawaa mirinoŋ unij.
¹³ Uniŋ qaa sundu kokaen meŋ nonono, ‘Gajoba
moŋnoŋ noo mirinoŋ asugiro iibe nama kokaen
nijoro: Gii mono Jopa gomanoŋ qele ama eja qata
Saimon, qata moŋ Piito ii wama kawu. ¹⁴ Iinoŋ
kaŋ Buŋa qaa jero gii ano sumaquruganoŋ ii
moma laariŋ uugia meleeneŋgi kuuya hamo qeŋ
oŋono letombu.’

¹⁵ “Sundu ii meŋ nonono niinoŋ kanaŋ
Buŋa qaa jewe. Ii jewe mogi Uŋa Toroyanoŋ
kanakanaiyanoo nonoo uunanananoŋ kemeroti,
mono iikawaa so geja ama mogi iyoŋoo uugianoŋ
kaŋagadeen kemero. ¹⁶ *Iinoŋ kemero iibe
iikanondeeŋ Pombaa qaa moŋ noo momonoŋ
kouro romoŋgowe. Qaa ii kokaen, ‘Jonoŋ oo
toonjnoŋ mulu meŋ oŋonoto, niinoŋ Uŋa Toroya
uugianoŋ ama iikanoŋ mulu meŋ oŋomaŋa.’
¹⁷ Nononoŋ Poŋ Jiisas Kraist moma laariŋ
munij Anutunoŋ kaleŋa nononoti, ano yoŋonoŋ
moma laarigi Anutunoŋ kaleŋa iigadeeŋ yoŋoo
uugianoŋ kaŋagadeeŋ ano. Kawaajoŋ ama nii
kaŋjanoŋ mono nomaeŋ Anutu ku-usuŋ Toya
batogoŋ qetama mubenaga? Iinoŋ kaeŋ ama
oŋonota niinoŋ aŋgoŋ koma mumambaajoŋ
amamaawe.”

* **11:16:** Apo 1.5

18 Piitonon sunduya kaeñ jero moma uugia olomoro bonjon̄ kolooro Anutu mepeseen̄ kokaeñ jegi, “Onjanon̄, nono uunana meleema laaligo kotigaa buñaya koloojon̄ mojonto, Anutunon̄ kana motoongo ii waba kantri ejemba yoñoojoñ kañagadeen̄ ama oñonota eja. Ii mono keteda koi asariñ moma kotojon̄.” Kian̄.

Waba kantrinoñ uumeleen̄ tuuñ mutuya kolooro.

19 *Stiiwen qegi komurotiwaajoñ ama kakasililin̄ kolooro uumeleen̄ ejembanon̄ deema liligon̄ kema kagi. Kema kagi tosianon̄ kowe goraayanon̄ Fonisia gomanon̄ keñgi. Tosianon̄ kowe kotoñ wato qata Saiprus kanoñ keñgi. Tosianon̄ Siria prōwinswaa sitia qata Antiokia keñgi. Kaeñ deema keñgito, ejemba batugianon̄ Jiisaswaa Buñā qaa ii Juuda ejembagadeen̄ inijogi mogi. Waba kantri ii mende inijogi. **20** Mende inijogito, Saiprus ano Sairini eja tosianon̄ yoñoo batugianon̄ laligogi. Yoñonon̄ waba balonon̄ somariiñ Antiokia sitinoñ kouma baloñ toya yoñowo Griik qaanoñ amiñ moma Pon̄ Jiisaswaa Oligaa Buñā ii kaeñ Juuda qaago yoñoojoñ kañagadeen̄ jeñ asariñ oñongi. **21** Ii jeñ asariñ oñongi Pon̄noñ yoñowo laligoro ku-usuñan̄ ejemba uugia kuuñ oñono mamaga yoñonon̄ Pon̄ Jiisas moma laarin̄ uugia meleema iwaanon̄ qokotaagi tuun̄gia somariiñ somata kolooro.

22 Kaeñ kolooro iikawaa bujuyan̄ kema Jerusalem kanageso yoñoo gejagianon̄ kemero mogi. Ii moma Barnabas wasigi Antiokia sitinon̄

* **11:19:** Apo 8.14

keno. ²³ Kema keuma Anutunonj kaleñmoriañja ejemba oñono qeañgogiti, ii jaayanoj iima moro uro aisoonj qambarñmambañja kokaenj jero, “Oñjo mono korebore uugia meñ kululuunj kotiñj Pombo qokotaañ nambu.” ²⁴ Barnabasnoj eja awaa kolooro Uñja Toroyanoj uuta saa qero uuwoi yakariñ gema qenj uuta kuuya kanoj Jiisas moma laarinj muñ laligoro. Kawaajonj ejemba mamaganoj uugia meleema Pombaa tuuñnonj toroqegi somariiro.

²⁵ Barnabasnoj Antiokia mesaonj Sool moñgamambaaqoj Tarsus taononj keno. ²⁶ Kema mokoloonj wano Antiokia sitinoj kari. Kanj iikanonj motoonjgara gbani motoonjgo kuuya laligonj zioz gawonj meñ uugia meleengiti, ii tuuñja tuuñja kuma oñoni ejemba mamaganoj momo meñ uu wombogianoj aŋgi. Antiokia ejembanonj mutuya kanainj gowoko qagia Kraistwaa ejemba (kristen, Kraistwaa buñja) qama laligogi. Kiañ.

Waba kantriwaa uumeleenj yoñononj Juuda nañgonj oñojngi.

²⁷ Kambañ kanoj gejatootoo ejemba tosianonj Jerusalem mesaonj Antiokia sitinoj kamaañ kougi. ²⁸*Yoñoononjga moñ qata Agabus ii waama Uñja Toroyanoj sololooro buju qaa kokaenj inijoro, “Bodi somatanonj kolooj gomañja gomañja sokoma ewaa.” Kaeñ jero iikawaa so Siisakinj qata Kloodius iwaa galenkonkoj kambañjanonj kolooro. ²⁹ Ii kolooro gowoko yoñononj mindirinj uumeleenj alaurugia Judia prowinsnoj laligogiti, ii nañgonj oñoma kulukululuunj nanduj somata

* **11:28:** Apo 21.10

anji kombaatiwaa qaa somongogi. ³⁰ Qaa ii somongogi ano iikawaa so ojanon anji. Yojonon monej ano iwoi mej kululuu Barnabas Sool yoro borogaranon ama wasin orongi Jerusalem kema uumeleen kanageso yojoo jotamemerugia injiima ojoni. Kian.

12

Herodnoj Jeims qej Piito kapuare mirinoj ano.

¹ Kambaaj iikanon kiñ Herodnoj* uumeleen kanageso sisiwerowero mej ojomambaajon moma jero uumeleen ejemba tosaanja ojoma somongon ojogni. ² Kijnon jej kotoro Jombaa data Jeims ii manjawaa soo somatanoj kiangi.

³ Kaeñ jej kotoro qegi komuro Juuda ejemba tosianoj ii mogi awaa kolooro iiro. Ii iima kawaajoj toroqen jero Piito kaanjagadeen mej somongogi. Iwoi ii bered yiistya qaawaa kendon kambanjanon jero kolooro. ⁴ *Kawaajoj kiñnon kokaen jero, “Niinoj kiankomu kendon[†] tegoro Juuda yojoo qaa jakeyanoj oomanja.” Kaeñ jej jej kotono kapuare mirinoj oonji. Oonji manjaqe eja 16 yojonoj batugianon tuuñ 4 koma kambaaj utekute aنجita eja 4:yanon asaga gomantiinj suulan nama galeñ mej muñ laligogi.

* **12:1:** Kin Herod Agripa I (mutuya) iinoj gbani 37-44 kanon Palestain kuuya galeñ koma ojoma laligoro. * **12:4:** Eks 12.1-27

† **12:4:** Kiankomu kendon ii Inglis qaanoj Passover. Ananaa qaanoj qata moj ii goukoñkon kendon. Israel ejemba yojonoj lijipt laligoj nagugia sanon morigi Anutuwaa gajobanoj injiima koboñ unjuugun mutu meragia mende uñuro komugi.

⁵ Piito kaen galen meñ muñ laligogi kapuare mirinonj eroto, uumeleen kanageso yoñononj suulan iwaajoñ ama Anutu kaparañ koma qama koolinj laligogi. Kianj.

Siwe gajobanoñ Piito isama wama kamaaro.

⁶ Qama koolinj laligogi kianjkomu (Passover) kendoñ tegoro gomantiinja kanoñ manjaqeñe eja woiyanoñ Piito gbado (tape) woinoñ kotakota somonjgori batugaranoñ gaoñ ero ano eja waagiawo tosianoñ nagu gematanonj nama kapuare miri galen megi. Kiñ Herodnoñ gomañ ano Piito wama qaa jakeyanonj oomambaajonj romongoñ areñ ano gaoñ egi. ⁷ Gaoñ egito, Pombaa gajoba moñnoñ uulañawo asugiñ Piitowaa kooroñjanonj nano kasa miriwaÑ uuta asaridabororo Piitowaa maroñjanonj qeñ ijoro, “Mono uulañawo waaba.” Kaeñ ijoro gbado (tape) woiyanoñ iikanondeen Piitowaa borianonjga eeñ suni. ⁸ Suni gajobanoñ ijoro, “Mono opoga somongoñ kana esuga mouba.” Ijoro moma iikaenjano. Ii ano toroqenj ijoro moro, “Mono malekuga mouma nii notaañ kawa.”

⁹ Kaeñ ijoro moma miri uuta mesaonj otaaro. Ii otaañ kenoto, gajobanoñ iwoi anoti, ii oñanonj kolooro me qaagoti, Piitononj iikawaajonj moro sisau kolooro. Iinoñ gaon ej gaon iiroti, iikawaÑ tanitani moro kolooro. ¹⁰ Miri uuta mesaonj nagu mutuyanoñ galen meñ naniti, ii uruuuguñ nagu moñnoñ keuma uruugunj kotonj kema kapuare miri seliaa aeñ kiropoyanoñ keuri. Keuri nagu somata kotakota iikanonj mono ajodeenj eeñ tano seleenjgeñ siti kana qaa ootanonj kemeri. Kemeñ

kana somata striit moŋ toroqen̄ keni gajobanōŋ uulanjəwo Piito mesaon̄ aliro.

11 Aliro Piitowaa uuta tooro kokaeŋ jero, “Oo Poŋnoŋ mono gajobaya wasiro kaŋ Herodwaa borononq̄a metogoŋ nonja, ii mojeŋ. Juuda ejembanōŋ noo selenanoŋ iwoi koloowaatiwaajon̄ mambonjuti, iinoŋ mono iwoi kuuya iikanonq̄a noo waŋna somonq̄oja. Niinon̄ keteda koi ii oŋjanon̄ moma kotojeŋ.”

12 Kaeŋ moma kotoro asariro Jombaa nemuŋa Mariawaa mirinon̄ baagen̄ keno. Jon iikawaa qata moŋ Maak qagi. Miri iikanon̄ ejemba maganonoŋ ajoroon̄ Anutu qama koolin̄ laligogi.

13 Kaeŋ laligogi Piitonon̄ kaŋ toomaanoŋ nama nagunoŋ qero. Nagunon̄ qero welenqeqe emba qata Roda iinoŋ kaŋ “Gii moronon̄?” jeŋ qisiro.

14 Qisiŋ nama Piitowaa aroya moma kotoŋ “Iiia kajaŋ!” jeŋ aisooŋ luguŋ nagu mende horon̄ uulanjəwo miri uutanoŋ uma inijoro, “Piitonon̄ kaŋ nagunoŋ nanja.” **15** Inijoro moma iwaajon̄ “Uuga sooro jejaŋ,” jegi. Jegito, iinoŋ waŋ qeŋ “Qaa onja jejeŋ!” inijoro. Kaeŋ inijoro jegi, “Ii mono Piitowaa gajobayanoŋ nanja.”

16 Kaeŋ amiŋ mogito, Piitonon̄ nagu qengadeen̄ nano horon̄ iima aarugi. **17** Aarugi borianon̄ sare ama oloŋ ambutiwaajon̄ jero. Jeŋ Poŋnoŋ kapuare mirinonq̄a wama seleenq̄eŋ kamaaroti, sundu ii inijoro, “Onjo buju koi mono bisop Jeims ano uumeleen̄ alaurunana tosaanq̄a ii inijogi mobu.” Kaeŋ inijoŋ oŋomesaoŋ goman̄ monq̄eŋ keno. Kiaŋ.

*Piitonoj kapuare miri mesaoro kiŋ Herodwaa
iriŋa soono.*

¹⁸ Gomanj ano manjaqeqe eja yoŋonoj Piito moŋgama “Daen ilinjololŋ koma aliŋ kenja?” jeŋ kawaajon konjiliŋ ano majakaka somata mogi.[‡] ¹⁹ Herodnoj kaanŋagadeeŋ Piito mokoloowutiwaajoŋ jero moŋgama bimbimgon mende mokoloogi eja waagiawo Piitowaa galen megiti, ii qaa jakeyanooŋ oŋooma mamaga qisiŋ oŋoma jeŋ tegon uŋuamá uŋugi komuwutiwaajoŋ jeŋ koton oŋono. Kawaa gematanoŋ Judia prowins mesaorŋ Sisaria taonoŋ kemeŋ kanooŋ laligoro. Kiaŋ.

Anutunoj kiŋ Herod iroŋa muro komuro.

²⁰ Fonisia prowinswaa taoŋ qagara Taia ano Saidon yoŋonoŋ nene gawoŋgia mewombaaajoŋ amamaaŋ kiŋ Herodwaa kantri yoŋoonoŋga nene iwoigia sewaŋa meŋ laligogi. Kaaŋa laligogi Herodwaa iriŋa soono Taia Saidon kere ama oŋoma nembanene oŋombutiwaas soŋgo ano. Kawaajoŋ yoŋonoŋ kululuŋ jotamemeurugia wasiŋ oŋongi tuuŋ meŋ kiŋ Herod iibombaajoŋ kenŋi. Kenŋi jawiŋa qata Blastus jinkaron miriaa galenjanooŋ ii wala injiiro. Injiiro ijogi, “Nono qaa jeŋ solaŋaniniŋ luae koloowaatiwaas qisiwombaaajoŋ kajoŋ.” Kaeŋ ijoŋ jeŋ meŋ looriŋ mugi injioro, “Saanoŋ qaagia kotoŋgon gemagianoŋ namaŋa.”

²¹ Kaeŋ injioro kiŋnoŋ qaa meleema oŋomambaajoŋ kamban meŋ oŋono kanooŋ

^{‡ 12:18:} Room gawman gawombaa areŋa kokaeŋ: Kapuare ejanoŋ oloŋ konagati eeŋ, eja waagiawo ii mono uŋugi komuŋkegi. Kawaajoŋ konjiliŋ ama majakaka somata mogi.

ajoroogi iyanja selia menjerengoj kiŋ eja poŋ malekuya mouma jinkaron duŋ rarayanoŋ rama korisoro qaa inijoro. ²² Inijoro ejemba tuuŋ yoŋonoŋ moma kokaeŋ jeŋ qagi, “Qaa ii Anutuwaanooŋ qaaga. Ii balon ejawaa qaaya qaago.” ²³ Kaen qagito, kiŋnoŋ kaen ama Anutuwaa qabunaya qakooma mende mepeseen iyanjaajoŋ moro uro. Kawaajoŋ Pombaanon Siwe gajoba moŋnoŋ iikanondeen qero doonoŋ kiŋ kiŋ kema kiro komuro. ²⁴ Kaen kolooroto, Anutuwaanooŋ Buŋa qaa ii jeŋ laligogi toomoriaŋawo koloŋ seiro.

²⁵ Antiokia siti yoŋonoŋ Barnabas ano Sool naŋgonanjoŋ misin gawoŋ moŋ§ oronjiti, iyoronoŋ ii Jerusalem laligoŋ metogori. Ii metegeŋ Jon qata moŋ Maak qagiti, ii wama motooŋ Jerusalem mesaŋ Antiokia sitinoŋ eleema kagi. Kianj.

13

Barnabas Sool yoronoŋ misin gawoŋ kanaŋ meŋ keni.

¹ Antiokia sitinoŋ tosianoŋ uugia meleema uumeleen kanageso koloogi jotamemegia kokaanjanooŋ gejatootoo qaa jeŋ kuma oŋoma laligogi: Qagia Barnabas ano Simeon qata moŋ Injaŋa (Griik qaanoŋ Naija) ano Lusius (Sairini gomambaajon), Manaiŋ (ii poŋ gawana

§ 12:25: Antiokia yoroonoŋ naŋgonanjoŋ moneŋ ii meŋ kema Jerusalem uumeleen kanagesowaa jotamemerugia yoŋoo borogianoŋ ani. Kawaajoŋ qata naŋgonanjoŋ misin gawoŋ moŋ jeŋoŋ.
Apo 11.30

Herod* iwo motoonj laligoñ somariiri) ano Sool.
² Uumeleenj kanageso yoñonoñ Pombaa waeya meñ mepeseenj nene singi laligogi iikanonj Uñja Toroyanoñ kokaenj inijoro, “Niinoñ Barnabas ano Sool gawoñ qaita moñ mewaotiwaajon meweengonj oroombe. Kawaajonj oñonoñ mono ii jeñ tegonj wasinj oronjgi kembao.”

³ Kaeñ inijoro qama kooliwombaajon nene singi laligoñ borogia wañgaranõ angí Pombaa kuusunjanonj turuñ orono wasinj oronjgi keni. Kianj.

Saiprus watonoñ kema gawoñ megı.

⁴ Uñja Toroyanoñ kaeñ wasinj orono gomañ qata Selusia kanoñ kemerı. Kanonj kemeñ wañgononj uri opo sel horonj morororongogi haamonoñ nañgoro kema wato Saiprus kawaa ween koukoutanoñ keugi. ⁵ Keugi siti qata Salamis kanoñ kema Juuda ejemba yoñoo qamakooli miria miria kanonj uma Anutuwaa Buñja qaa jeñ uu kuuñ oñoni. Eja qata Jon ii kaañagadeenj wani yorowo kema kañ ala ilailaagaraga laligoro. ⁶ Kaeñ laligoñ wato kuuya liligoñ koton leegenj ween kemekemetanoñ Pafos sitinoñ keugi. Kanonj keuma Juuda eja qata Barjiisas mokoloogi. Iinoñ oweñ jenañ ejaga koloonj gejatootoo eja takapolakaya laligoro.

⁷ Oweñ eja ii wato kawaa kiapya qata Sergius Pool iwaa mirinoñ rama laligoro. Kiap iikanonj momakooto ejaga laligoro. Kaanja laligoñ Anutuwaañonj Buñja qaa momambaa siñja eñ muro Barnabas Sool koma horonj orono iwaanoñ kari.

* **13:1:** Herod Antipas iinoñ gbani 4 B. C. – 39 A. D. kanoñ Galili ano Perea prowins woi ii galeñ koma oñoma laligoro.

⁸ Karito, Elimas, (oweŋ memewaaajoŋ qata Griik qaanoŋ kaeŋ jenkegiti,) iinoŋ kiapnoŋ Anutu moma laariŋ mubabotiwaajoŋ tuarenjeŋ ama oroma kiap uuta qaanoŋ eŋkaloloŋ memambaaajoŋ aŋgobato mero. ⁹ Aŋgobato mero Sool, qata moŋ Pool qagiti, Uŋa Toroyanooŋ iwaa uuta saa qero Elimas tororo iima kotoro.

¹⁰ Iima kotoŋ kokaŋ jeŋ muro, “Yei! Umbuqumbuliŋ eja, gii mono Kileŋaa Toyaa mera koloojaŋ. Satanooŋ uuga osoŋkakale ambe-mbo meŋ gono selenooŋ kuukuu kania kania ama laligoŋkejaŋ. Qaa dindinja kuuyaa kereya kolooŋ Pombaanoŋ kana dindinja meeraŋgonaa dogoŋkeji, ii mono mesaowaga me? ¹¹ Kawaajoŋ moba! Poŋnoŋ mono boria qaganooŋ ano esuŋjanoŋ turuŋ gono jaaga gooro ween asasaga iimambaajoŋ amamaawaga. Iinoŋ kamban merotiwa so mono jinjauŋ qeŋ laligowa.” Jeŋ muro iikanondeeŋ paŋgamanooŋ qaganooŋ kamaaŋ tururo umuŋ koma titou kuuŋ ilinwaliŋ qeŋ kema kaŋ borianoŋ mewutiwaajoŋ qisiŋ borianoŋ koromojoroŋ ano. ¹² Iwoi ii kolooro kiapnoŋ ii iima Pombaa Buŋa qaa momoyaajoŋ waliŋgoŋ moma laariŋ muro. Kiaŋ.

Pisidiawaa Antioquia taonooŋ misin gawoŋ megı.

¹³ Poolnoŋ neŋauruta yoŋowo Pafos gomaŋ mesaaoŋ waŋgonooŋ ugi opo sel horoŋ mororongogi haamonoŋ naŋgoro kema laligoŋ Pam-filia prowinswaa siti qata Perga kanoŋ keugi. Kanoŋ keuma nama Jonoŋ oromesaoŋ eleema Jerusalem sitinoŋ karo. ¹⁴ Eleema karoto, yoronoŋ Perga siti mesaaoŋ toroqeŋ kema Pisidia

prowinswaa taon qata Antioquia kanoj keuri. Kanoj keuma Sabat kendonoj qamakooli mirigianoj uma rari. ¹⁵ Rari qamakooli miriwaas galej yonjonon Mooseswaa Kana qaa ano gejatooto yonjonon Buju Tere weenjoj welen arji kamaan kokaej qisiq orongi, “Alawoinana, oroonon qaa moj kanageso uunana kuuwaotiwaaajoj ej i eeñ, ii mono saanoj jeri moboja.”

¹⁶ Kaeñ qisiq orongi Poolnoj waama boro kuma kokaej jero, “Israel wabaurunana ano baloñ toya nonowo Anutu waeya meñ mepeseeñkejuti, oño mono geja ama mobu. ¹⁷* Israel ejemba tuuñ ananaa beññana ii Anutu. Iinoj bemunjaleurunana meweeneñgoj ojono ambosakonjurunananon Iijipt gomanon kema waba koloon laligogi. Anutunoj kambañ kanoj Israel ejemba tuuñ ii toomoriañ ojono seiñ qabuñagiawo koloogi. Kaeñ koloogi Anutunoj angoleto meñ ku-usuña qendeema iikanon unjuano Iijipt kantri mesaon seleenjeñ kagi.

¹⁸*“Kan laligoñ baloñ qararañkoñkoñjanon kotoñ kañ nanamemej bologa ama meñ laligogi Anutuwaa iriñä soono gbani 40:waa so uubooli moma laligoro. ¹⁹*Moma laligoroto, kileñ kañ laligoñ Keinan gomanon kougi. Kougi iikanon kanageso tuuñ 7 konjoma kondeema oñoma baloñgia meñ mendeema isiurunana toya toya koloowutiwaajoj buñä qeñ ojono. ²⁰*“Kaeñ kolooro gbani 450 kawaa so keno. Iikawaan gematanon Anutunoj jenteegowaa eja poñä

* **13:17:** Eks 1.7; 12.51 * **13:18:** Jan 14.34; Dut 1.31 * **13:19:** Dut 7.1; Joos 14.1 * **13:20:** Poñ 2.16; 1 Sml 3.20

poŋa (Judge) kuuŋ oŋono. Ii kuuŋ oŋono laligoŋ kougi Samuelnoŋ kolooro. Iinon jenteegowaa eja poŋ konoga kolooŋ gejatootoo ejaga laligoro.

21 *“Samuelnoŋ kolooŋ laligoro kamban iikanooŋ kiŋ pombaajooŋ Anutu welema mugi eja qata Sool oŋono. Sool iinoŋ Benjamin isi yoŋoonoŋga eja qata Kiis iwaa meriaga kolooro ano gbani 40:waa so kiŋ poŋia laligoro. **22** *Ii laligoroto, Anutunoŋ Sool utegoŋ kitianooŋ eja qata Deiwid kiŋ eja poŋia koloowaatiwaajooŋ meweengoŋ kuuro. Kuuŋ kania jeŋ asariŋ kokaen jero, ‘Niinoŋ Jesiwaŋ meria Deiwid mokolooyeŋ. Iwaa uuta gosiŋ mobe saanoŋ sokoma nonja. Iinoŋ nanamemeŋa kuuya kanoŋ noo jena teŋ koma laligowaa.’ **23** Anutunoŋ wala eenjanooŋ Hamoqeqe Toya wasiŋ nonombaatiwaajooŋ jeroti, soomoŋgo qaa iikawaa oŋjanooŋ mono kokaen kolooro: Deiwidwaa gbiliuruta yoŋoonoŋga eja qata Jiisas kolooro Anutunoŋ ii Israel tuuŋ nonoo Hamoqeqe Tonana kolooŋ laligowaatiwaajooŋ kuuro.

24 *“Jiisasnoŋ mende asugiro waladeen iikanooŋ Jonoŋ kaŋ kokaen jeŋ laligoro, ‘Oŋo mono uugia meleembu. Uugia meleengi niinoŋ oomulu meŋ oŋomaŋa.’ Kaeŋ jeŋ Israel ejemba tuuŋ kuuya uu kuuŋ oŋoma laligoro. **25** *Kaeŋ laligoroto, iinoŋ gomanjlili gawoŋa mendaboromambaajooŋ ama iikanooŋ kokaen inijoro, ‘Oŋo noojoŋ nomaen

* **13:21:** 1 Sml 8.5; 10.21 * **13:22:** 1 Sml 13.14; 16.12; Ond 89.20 * **13:24:** Maak 1.4; Luuk 3.3 * **13:25:** Mat 3.11; Maak 1.7; Luuk 3.16; Jon 1.20, 27

romoŋgoju? Iwoi romoŋgojuti, niinoj ii qaagoto, mobu, noo gemananoj eja moŋ kawaa. Iinoj karo niinoj iwaak kooroŋjanoy kamaaŋqeqeta laligojeniwaajoy wayan gesoya besaaŋ kana esu kasia isamambaajoy moma bimbiŋgomaja.'

26 "Oo alauruna, Aabrahambaa gbiliuruta ano balonj toyaa oŋonoŋ nonowo Anutu waeya meŋ mepeseenŋkejuti, Anutunoŋ hamo qeŋ nonombaatiwaa Buŋaya ii ano nonoonoŋ kaja. **27** Iikawaa kania ii kokaeŋ: Jerusalem toyaa ano galeŋjurunanaa yoŋonoŋ Jiisawaa kania mende moma kotogi. Gejatootoo yoŋoonoŋ Buju Tere Sabat kendoŋ so weenŋoŋkejuto, iikawaa kania ii mende moma asariŋkeju. Kaaŋja tompij laligojuto, kileŋ galeŋkoŋkoŋ ejaurunananoy Jiisas komuwaatiwaa qaaya jeŋ tegogi gejatootoo ejemba yoŋoonoŋ qaa ii iikaŋja kanoy hoŋawo kolooro. **28** *Yoŋonoŋ Jiisas koomuwaa buŋa koloowaatiwaa so qaa kania moŋgama moŋ mende mokoloŋ kileŋ "Kozigen!" qagi. Qama Pailotnoŋ jeŋ tegoro komuwaatiwaajoy qama weleŋgi.

29 *Iwaajoy qaa kuuya oogita eji, yoŋonoŋ mono iikawaa so aŋgi hoŋa koloodabororo Jiisas gerenonja metogoŋ kamaaŋ qasirinoy kema jamo kobaa uutanoy aŋgi. **30** Aŋgito, Anutunoŋ ii koomu-nonja meŋ gbiliro waaro. **31** *Waaro iwo Galili prowinsnoŋga Jerusalem sitinoŋ kagiti, ii mono weeŋ boria mamaga

* **13:28:** Mat 27.22-23; Maak 15.13-14; Luuk 23.21-23; Jon 19.15 * **13:29:** Mat 27.57-61; Maak 15.42-47; Luuk 23.50-56;

Jon 19.38-42 * **13:31:** Apo 1.3

asuginj oñono. Alauruta asuginj oñonoti, iyoñonoj kambañ kokaamba ejemba batugianoj dañgunu kaña nama kania nañgoj jeñ asariñ laligoju. **32** Anutunoj Juuda ambosakonjurunana yoñowo iwoi amambaa qaa jeñ somonjorota nono iyoñoo gibiliurugia koloonij qaa walaga iikawaa oñanoj mono kambañ kokaamba nonoojoj kokaenj kolooro: Iinoj Jiisas meñ gbiliro waama laligoja. Kawaajoñ nononoj iikawaa Oligaa Buñja ii jeñ asariñ oñonjoñ.

33 *“Anutunoj Jiisaswaajon qaa jero Deiwidnoj moro Ondino (Buk song) janjo woi kanon kokaenj oorota eja,

‘Giinoj neenaa meranaga koloojanji, ii kete ejemba qendeema oñombe iima kotoju.’

Iinoj qaa iikawaa so Jiisas meñ gbiliro waaro.

34 *Jiisas meñ gbiliro koomunonja waama kotiñ laligoj kanagenj mombo mende komuwaa. Iikawaa qaaya Anutunoj kokaenj jerota eja,

‘Nii kaleñmoriña kiñ Deiwid muñ laligowe soraaya kolooj powowonj kotiñ nanoti, iikawaa so ii mono oñoojoj togoj oñomaña.’

35 *Deiwidnoj iikawaa qaaya ii Ondino (Buk song) mojnoj kañagadeej kokaenj anota eja,

‘Geengaa wombo ejaga soraaya ii mende mesaona koomuwaa roñnoj mende gisaawaa.’

36 Nono kiñ Deiwidwaa kania mojon: Iinoj laaligoya laligoj Anutuwaajeta otaaj gawonj

* **13:33:** Ond 2.7

* **13:34:** Ais 55.3

* **13:35:** Ond 16.10

muroti, ii medaboroŋ goroŋ qeŋ komuro. Komuro ambosakoŋjuruta yoŋoo kosogianoŋ roŋ konŋgi qamoyanoŋ eŋ gisaanŋ qaono. ³⁷ Deiwidnoŋ gisaanŋ qaonoto, Anutunoŋ eja meŋ gbiliro waaro, iinoŋ mende gisaaro.

³⁸ “Eja alauruna, kawaajon qaa koi mono mobu: Anutunoŋ Jiisaswaajoŋ ama siŋgisonŋgogia mesaonŋ soŋgbambaa. Nononoŋ iikawaa Buŋaya jeŋ asariŋ oŋyonjoŋ. ³⁹ Wala ‘Mooseswaanŋ Kana qaa otaanŋ iikaanŋa kanooŋ solanŋa koloowoŋa,’ jeninto, iikanooŋ iinoŋ woinooŋ osiŋ amamaanŋ laligoninŋ. Kaeŋ laligoninto, kambaŋ kokaamba daeŋ yoŋonoŋ Jiisas moma laariŋ iwo qoko-taawuti, Anutunoŋ mono kuuya yoŋoo qaagia jeŋ tegoro solanŋaniwuya. ⁴⁰ Gejatoootoo ejembanooŋ qaa jeŋ oogita eji, Anutunoŋ iikawaa so ironŋa meleeno qagianoŋ ubabotiwaajoŋ mono toogia moma galenŋia meŋ aowu. Qaa kaanŋa moŋ ii kokaeŋ,

⁴¹ *“Niinoŋ oŋoo laaligo kambaŋanŋ aŋgoletu qaita moŋ memaanŋa.

Moŋnoŋ iikawaa buju qaa jero mobuyaga, ii qaa hoŋa koloowaatiwaajoŋ mende moma laariwuya.

Kawaajoŋ qaa ii meŋ kamaanŋ ama jejewili amakejuti, oŋo mono eeŋ uuŋ iima walinŋoŋ tiwilaawu.”

⁴² Poolnoŋ kaeŋ jero Barnabaswo qamakooli miri mesaonŋ kamaari tosianooŋ kokaeŋ qisiŋ oronŋgi, “Nono qaa koi mombo mobombaajoŋ mojoŋ. Kawaajoŋ ii Sabat kendoŋ moŋ

* **13:41:** Hab 1.5

eukanoη saanοη toroqen jeri mobonaga.”
 43 Qamakooli mirinonja kamaan deenji ejemba mamaganoη Pool ano Barnabas kanagaranoη orotaagi. Tosianon Juudaga koloogi ano tosianon waba kantrinoη koloogito, Juuda yoηowō toroqen laligogi. Yonjonon orotaagi amiη moma qambaηmamban qaa kokaen ojoni, “Anutunon kaleηmoriaj ojonti, iikanon mono boη qen nambu.”

44 Sabat kendon moη kaη kuuroti, iikanon taoη baloη iikawaa ejembaya ii kololoon “Anutuwaa Buηa qaa mobonja,” jeη kouma ajoroogi. 45 Kouma ajoroogi Juuda yoηonon ejemba tuuηa tuuηa injiima iriηgia soondabororo. Soondabororo Poolwaanoη qaa qewombaajon jenoηkooli ama niinoηgiinoη jeη mepaqepae ama oronji. 46 Kaeη ama oronji Pool Barnabas yoronoη awasaηkaka kotiiη nama qaa kokaen jeri, “Anutunoη gawoη noronotiwaa so Buηaya wala Juuda ejemba inijoniη sokonagato, ojо ii gema qen laη kokaen jeju, ‘Nono laaligo kotiga uutanon keubonjatiwaa so qaago.’ Kawaajon mobu, noronoη mono ojomesaoη waba kantria kantria yoηoonon eleema kembota. 47 *Poηnoη iikawaa qaaya kokaen jeη koton nonono,

‘Niinon kuuη gombe waba kantri yoηoo asasagiaga koloon hamoqeqewaa kania jeη asarin laligona baloη goraaya kuuya sokondabororo leelee eu emu yoηonon letoma Siwewaa buηa koloowuya.’ ”

48 Kaeη jeri baloη toyā Juuda mende laligog-

* 13:47: Ais 42.6; 49.6

iti, iyononoj moma uugia qeargoro Pombaa Buñaya mepeseegi. Mepeseen laaligo kotigaa buñja koloowutiwaajoj Anutunoj moma gosinj ojonoti, iyononoj iikawaa so uugia meleema Jiisaswaa Buñaya moma laarigi.

⁴⁹ Moma laarigi Pombaa Buñja qaa jeñ seigi prowins kuuya sokoma keno. ⁵⁰ Saanorj kenoto, Juuda yononoj taombaa eja geria ano emba uuta Anutu goda qenj laligogiti, iyonoo uugia qaanoj osoj kuuj Pool Barnabas motoonj siswerowero ama oroma gomañ mirigianonjä orotaagi. ⁵¹ *Kembaotiwaajoj ama telambelanjä qendeema kokaej inijori, “Noro oñoo balononj kari sububuñ kana tambonaranonj mokotaaji, ii mono qesaari onoangiaagej eleema kemebaa.” Kaeñ inijori kaniagara solanja moma kotogi kema Galesia prowins uutanoj siti qata Aikoniam kanoj keuri. ⁵² Keurito, gowokourunana Antiochia taonoj laligogiti, Uña Toroyanonj iyonoo uugia saa qero honoñä mende aisoonj laligogi. Kianj.

14

Aikoniam sitinoj uugia kuuri.

¹ Pool Barnabas yoronoj Aikoniam sitinoj keuma kaaniadeej Juuda yonoo qamakooli mirinonj uma Buñja qaa jeri. Jeri Juuda ano waba kantri ejemba yonoononjä tuuñ seiseiya yononoj uugia meleema Jiisas moma laarigi. ² Moma

* **13:51:** Mat 10.14; Maak 6.11; Luuk 9.5; 10.11

laarigit, Juuda ejemba mende moma laarigit, iyoñonoñ baloñ toya Juuda mende laligogiti, iyoñoo uugia osoñ aposol uunoñkeeme ama orombutiwaajoñ uugia kuugi. ³ Kuugi kileñ kamban̄ koriga kanoñ laligoñ Poñ moma laarin̄ awasanjkaka nama Buñaya jeñ laligori. Poñ kaleñmoriañaa qaaya jeñ asariri qaagara nañgoñ ku-usuña borogaranoñ ano aiwese aŋgoletō meri asugiro. ⁴ Kaeñ asugiro taombaa kanage-soyanø juma deen̄gi. Tosianø Juuda jo-tamemeya yoñowo motoon̄ somoñgogi tosianø aposol yorowo toroqen̄ nañgi.

⁵ Kaeñ aroñ qeñ nañgi baloñ toya ano Juuda ejemba wabaya yoñonoñ waama jotameuru-gia yoñowo uumotooñ ama wasiwasi eja aposol ii “Jamonoñ giliñ uruwoñ!” jeñ romoñgogi. ⁶ Kaeñ romoñgogi moma oloñ koma togoñ Likonia prowinsnoñ keni. Kanoñ kema taon̄ qagara Listra ano Derbe ano gomañ liligoñ oroma rama keñgiti, iikanø keuri. ⁷ Kanoñ keuma Oligaa Buñā jeñ asariñ uukuukuu meñ oñoma laligori. Kian̄.

Listra taonoñ Pool Barnabaswaajoñ beñ qagi.

⁸ Listra taonoñ eja moñ kanawoita koomuya laligoro. Ii nemuñ goroñ uutanon̄ga meendan̄goya kolooñ kamban̄ moñgeñ kana mende riin̄ eeñ ramakero. ⁹ Poolnoñ Buñā qaa jero moma raro uuñ kania kokaeñ iima romoñgoro, “Iwaa uutanon̄ momalaaria eñ murotiwaajoñ ama saanoñ qeañgowañ,” kaeñ jero. ¹⁰ Kaeñ romoñgoñ qa somata qama ijoro, “Mono waama

namba.” Kaeŋ ijoro porazak waama kema kaŋ nano.

¹¹ Poolnoŋ kaen ano ejemba tuuŋ yoŋonoŋ ii iima Likaonia qaagianoŋ kokaŋ silama qagi, “Beŋ yoronoŋ letoma eja selewo kolooŋ batu-nananoŋ asuginŋ nonoonoŋ kamaaŋ laligojao.” ¹² Kaeŋ jeŋ Barnabas qata beŋ waŋgiq qata Zuus qagi ano Poolnoŋ jetanoŋ meŋ qaa jerotiwaajooŋ ama beŋ qata Hermes qagi. ¹³ Kaeŋ qagi beŋ Zuus iwaa jiwowoŋ jigoya taonŋ batanoŋ eroti, iikawaa jigo gawoŋ galenjanooŋ bulmakao ejia uŋuama karo. Kaeŋ kaŋ ila kasasoroŋ meŋ kaŋ taonŋ kiropo naguyanoŋ nama ejemba tuuŋ yoŋowo jakenoŋ ama siimoloŋ ooŋ orombombaajoŋ aŋgi.

¹⁴ Kaeŋ aŋgi aposolwoi yoronoŋ ii moma “Mende sokonja,” jeŋ qotogoŋ selekopaagara menjurama uulaŋawo ejemba tuuŋ uutanooŋ kema qari. ¹⁵ *Qama kokaŋ jeri, “Ejaurunara, oŋo mono nomaembajooŋ ama iwoi kaŋa anju? Noro kaŋagadeeŋ oŋo kaŋa baloŋ eja toonŋa koloojo. Noro Anutuwaa Oligaa Buŋa jeŋ asariŋ oŋonjo. Kawaajooŋ oŋo mono beŋ omaya gema uŋuwu ano uugia meleema Anutu laaligo Toy-aanoŋ qokotaawu. Anutu laaligo Toyanoŋ Siwe, namo, kowe ano iwoi kuuya iikawaa uutanooŋ eji, ii mokoloŋ oŋonoto laligoju. ¹⁶ Gomaŋa gomaŋa kuuya yoŋonoŋ wala eeŋjanooŋ laligoŋ kougitii, Anutunoŋ ii mende aŋgoŋ koma oŋono iyanjiaa jaajaa iliŋwaliŋ laligogi.

¹⁷ “Mende aŋgoŋ koma oŋonoto, kileŋ tom-piŋ mende laligogi. Qaagoto, Anutunoŋ iwoi

* **14:15:** Eks 20.11; Ond 146.6

awaa awaa ama oñoma laligoro. Iinoj jero koj kiro ween qero toomoriajanon kambanja kam-banja kolooro neñkorisoro ama iikaanjä kanon uugia kuun oñono laligogi. Kaeñ laligogi añañ kania mobutiwaajoñ kaleñä ii qendeema oñoma iikaanjä kanon danjunuya ano laligogi.”¹⁸ Yoronon kaeñ jeñ ejemba tuuñ siimoloñ oon orombutiwaajoñ jarambarañ riiñ jeñ susugoñ oñoni loorin mesaogi. Kianj.

¹⁹ Listra yoñonoñ Pool Barnabas oromesaogito, Juuda ejemba tosianoñ Antiokia taoñ ano Aikoniam siti woi iikanonja kouma ejemba tuuñ unonkeeme ama oñongi. Ama oñoma yoñowo ororoñ luguñ Pool jamonoñ qeñ “Mono komuja!” jegi. Kaeñ jeñ ororaañ taoñ gematanoñ kamaañ mesaogi ero. ²⁰ Eroto, gowoko yoñonoñ kouma liligoñ mugi waama kema taonoñ uro. Kanon uro eri gomañ ano Barnabaswo Derbe sitinoñ keni.

Siriawaa Antiokia sitinoñ eleema kari.

²¹ Derbe sitinoñ Oligaa Buñä jeñ asarin uugia kuun oñoni mamaganon uugia meleema Jiisawaa gowokouruta koloogi. Kaeñ koloogi Derbe taoñ mesaon Listra, Aikoniam ano Antiokia taoñ iikanon eleema kema inijiri. ²² Injima rama gomañ so liligoñ Jiisawaa gowokouruta yoñoo uugia nañgoñ meñ kotiiri. Poñ moma laarigit, iwo qokotaan nambutiwa qambañmamban qaaya oñoma kokaeñ inijori, “Nono mono koñajiliñ qaganoñ (lombo kania kania mokoloon) laligoñ papangoñ Anutuwaa bentotonon eu keuboña.”²³ Uumeleen kanageso so jotamemeurugia me-weengoñ galeñ laligowutiwa kania kuma oñoma

kuuŋ oŋoni. Kuuŋ oŋoma Anutuwaajoŋ nene singi laligoŋ gowoko tuuŋ yoŋoojoŋ qama kooliŋ Poŋ moma laarigiti, iwaan boronoŋ oŋooni.

²⁴ Oŋooma oŋomesaoŋ Pisidia prowins kotoŋ kema Pamfilia prowinsnoŋ keuri. ²⁵ Kanon keuma Perga sitinon rama Bunja qaa jeŋ uugia kuuŋ oŋoma Atalia taonoŋ kemeri. ²⁶ Kanon kemeŋ waŋgonon uri opo sel horoŋ mororongoggi haamonoŋ naŋgoro kema laligoŋ Antiokia sitinon keuri. Antiokia uumeleenj kanageso yoŋonon ii Anutuwaa kaleŋmoriaŋ uutanon misin gawoŋ mewaotiwaaajoŋ wala Anutuwaa boronoŋ ama oronji oŋomesaoŋ keni. Kema liligoŋ gawoŋgara ii medaboron mombo iyaŋgaraa sitinon eleema kari.

²⁷ Kanon kaŋ uumeleenj kanageso koma horoŋ oŋoni. Koma horoŋ oŋoni ajoroogi qaa sun-dugara kokaeŋ inijori, “Anutunon norowo laligoŋ arŋoleto somasomata ama meŋ laligoro. Iinon nemuŋ koma norono gawoŋ meri waba kantria kantria yoŋonon Jiisas moma laariwutiwa nagu horoŋ oŋono uugia meleŋgi.” ²⁸ Sundugara kaen inijon gowoko tuuŋ yoŋowo kamban koriga qeŋ korin rama laligori. Kianj.

15

Waba kantri yoŋoojoŋ ama zioznoŋ deemambaaajoŋ ano.

¹ *Antiokia laligorito, Judia prowinsnoŋga ejemba tosianon kamaaŋ kaŋ kanaŋ uumeleenj ejemba kokaeŋ kuma oŋongi, “Oŋo

* **15:1:** Lew 12.3

Mooseswaanoj Kana qaawaa so Anutuwaa aiwese meñ selegia mende kotowuti een, iikaanjä mono Siwewaa buñä koloowombaajoj amamaawuya.” ² Kaeñ kuma oñongitiwaajoj ama añgowowo kolooro Pool Barnabas yorononj tuarenjenj ama oñoma geriawo jeñ oñoni. Jeñ oñoni uumotooñ mende ama qaa kokaenj somongoñ jegi, “Nono mono Pool, Barnabas ano jotamemeya tosaanjä wasiñ oñoniñ Jerusalem sitinoñ uma qaa ii meñ aposol ano Jerusalem uumeleenj kanagesowaa jotamemeya yoñoonoñ kema inijowu.”

³ Qaa kaeñ somongoñ jegi uumeleenj kanageso yoñonoñ ii wasiñ oñongi kananoñ keñgi. Kema laligoñ Fonisia ano Samaria prowins woi ii kotoñ kananoñ kanagesoya kanagesoya inijiig. Injiima waba kantri tosaanjä yoñonoñ uugia meleengitiwaa bujuya jeñ uumeleenj tuuñ yoñoojoñ korisoro somata ama oñongi. ⁴ Ama oñoma kema kema Jerusalem sitinoñ keugi. Keugi aposol ano jotamemeya yoñonoñ uumeleenj kanageso yoñowo koma horoñ oñongi. Koma horoñ oñongi sundugia kokaeñ jegi, “Anutunonj nemuñ koma nonono misin gawoñ meniñ nonowo laligoñ añgoleto somasomata ama meñ laligoro.” ⁵ Sundu ii jegito, Farisii (Kana qaawaa kaparañkoñkoñ) tuuñnoñga uumeleenj eja tosianoñ waama kokaeñ jegi, “Waba kantri yoñonoñ uugia meleengiti, iyoñoojoñ mono kokaeñ jeñ kotowoña: Yoñonoñ mono Anutuwaa aiwese meñ selegia kotoñ Mooseswaanoj Kana qaa kuuya otaanj laligowu.” Kianj.

Jerusalem ajoajoroo ama aŋgowowo qaa mindiŋgogi.

⁶ Kaeŋ jegi aposol ano jotamemeya yoŋonoŋ qaa ii jeŋ gosiwombaajoŋ ajoroogi. ⁷*Ajoroonŋ niinonŋgiinoŋ qaa mamaga jeŋ jenoŋkooli aŋgi. Ii aŋgi Piitonooŋ waama kokaeŋ iŋijoro, “Alauruna, Anutunoŋ wala batunananoŋ gawoŋ mendeema meweeneŋgoŋ noma noojonŋ kokaenŋ jero, ‘Gii mono waba kantrinoŋ kema Oligaa Buŋa qaa jeŋ asariŋ ojona yoŋonoŋ uugia meleema Poŋ moma laariwu.’ Oŋo qaa ii moju. ⁸*Anutunoŋ ejemba kuuya uunana moma kotoji, iinooŋ kania qendeema Ūŋa Toroya Juuda ejemba nonoojoŋ wasiro kamaaroti, iikawaa so mono waba kantri ejemba yoŋoojoŋ kaanjaadeeŋ ii wasiro uugianoo kemero.

⁹ “Wasiro kemero iikaŋa kanoŋ Juuda ejemba mende iŋjisosoroonŋ kantri tosia mende sureeŋ ojono. Qaagoto, yoŋonoŋ Anutu moma laarigi siŋgisonŋgogia mesaŋ uugia soŋgbano soraaya koloogi. ¹⁰ Kawaajoŋ oŋo mono naambaajoŋ Anutu aŋgobato meŋ mubuyaga? Naambaajoŋ gowoko gbilia yoŋoo arogianoŋ qaqaŋ toroqenŋ anii aŋgowuyaga? Qaqaŋ kaŋa ii ananaa ambosakanananoŋ me nononano kaŋagadeeŋ aŋgowombaa so mende koloŋ laligoniŋ. ¹¹ Kaeŋ qaagoto, kokaeŋ moma laarijoŋ: Poŋ Jiisawaa kaleŋmoriaŋjanooŋ mono Anutu nemuŋ koma muro hamo qeŋ nonono Siwewaa buŋa koloowoŋa. Waba kantri yoŋonoŋ kaŋagadeeŋ kana motoonŋo iikayadeeŋ otaaŋ

* **15:7:** Apo 10.1-43 * **15:8:** Apo 2.4; 10.44

letoma Siwewaa buŋa koloowombaajoŋ moma laariŋkeju.”

¹² Kaeŋ inijoro tuun yoŋonoŋ kuuya qaa moŋgama qaa bo ragi. Ragi Pool Barnabas yoronoŋ qaa sundugara kokaen jeri, “Anutunoŋ nemuiŋ koma norono waba kantrinoŋ kema batugianoŋ misin gawoŋ meri aiwese aŋgoletō somasomata asugiro.” Kaeŋ jeri geja ama mogi. Kianj.*

Bisop Jeimsnoŋ qaa inijoro.

¹³ Pool Barnabas yoronoŋ sundugara jedaborori mogi Jeimsnoŋ qaa kokaen jero, “Alauruna, niinooŋ qaa jewe mono geja ama mobu. ¹⁴ Anutunoŋ kamban mutuya waba kantri ejemba jaasewaŋ qeŋ oŋoma batugianoŋga ejemba iyanjaajoŋ meweengooŋ oŋono qata bosima kanagesoya toroqegi. Anutunoŋ kaeŋ ama kaniaya qendeema nononoti, Saimon Piitonooŋ iikawaa qaaya ninijoro. ¹⁵ Qaa kaaŋa ii gejatootoo ejemba yoŋonoŋ kaanagadeen naŋgoŋ jeŋkeju. Yoŋonoŋ qaa moŋ kokaen oogita eja,

¹⁶ *‘Kawaa gematanooŋ niinooŋ eleema kaŋ kiŋ Deiwidwaa kantri totoŋa mombo meŋ waamaŋa.

Iinoŋ wala jiŋkaroŋ kuuŋa qeŋ ambosakonana galeŋ koma oŋono kuuŋanoŋ boratiŋ riiŋ kamaaroto, niinooŋ ii mombo meagoŋ kuuwe kantrinoŋ qeaŋgoŋ nambaa.

* **15:12:** Bisop, Griik qaanoŋ episkopos, ananaa qaanoŋ jaagaleŋ me inspeka. Iinoŋ zioz gawoŋ kuuyaa mindimindiri galenja kolooja. Jeims koi kanoŋ Jiisawaa gowokoya qaagoto, Jiisawaa koga. * **15:16:** Aam 9.11-12

17 Ii kokaen̄ koloowaatiwaajoŋ amaŋa: Ejemba tuuŋ tosaan̄a kuuya yoŋonoŋ Poŋ moŋgambuya.

Waba kantri kuuya neenaa buŋana koloowutwaajoŋ oŋoombeti, iyoŋonoŋ Poŋ nii moŋgama nombuya.

Poŋ niinoŋ kaeŋ jejen̄ ano iikawaa so kantrigia meŋ qeaŋgomanaŋ.

18 Kaeŋ amakejen̄, ii mono monowaa monoyanoŋga moma kouma laligoju.'

19 "Kawaajoŋ Jeims niinoŋ qaa ii gosiŋ momonanooŋ kokaen̄ romoŋgoŋ jejen̄: Waba kantri ejemba uugia Anutuwaanoŋ meleenjuti, nononoŋ mono lombo qaqaŋ somata iyoŋoo qagianoŋ anij mende sokombaa. **20** *Kaeŋ qaagoto, iyoŋoojoŋ tere kokaen̄ ooniŋ sokombaa: Yoŋonoŋ oro busuya beŋ lopiombaa nanduŋ buŋa qeŋ kanagianoŋ angi esuŋgianoo tururoti, ii mende newu. Serowiliŋ mende ambu. Oro aroya qoosoŋaa busuya ano sa ii mende newu. Iwoi 4 ii mesaowutiwaajoŋ jeŋ kotiwonaga. **21** Mooseswaa Kana qaa ii monowaa monoyanoŋga gomaŋ so jeŋ asariŋ kouma laligojoŋ. Ii Sabat kendoŋ so qamakooli mirinananoŋ ween̄goŋ momakejoŋ. Kawaajoŋ qaa 4 ii saanoŋ mende mesaowoŋa." Kiaŋ.

Jerusalem ajoajoroonoŋ waba kantri yoŋoojoŋ tere oogi.

22 Jeimsnoŋ kaeŋ jero aposol ano jotameme yoŋonoŋ kanageso kuuya yoŋowo qaa ii mogi

* **15:20:** Eks 34.15-17; Lew 17.10-16; 18.6-23

sokono. Mogi sokono batugianonja eja tosaanjä meweengoñ oñoma Pool Barnabas yorowo motooñ Antiokia sitinoñ wasin oñombombaajon jegi. Kaeñ jeñ eja qata Juudas qata moñ Barsabas ano Sailas meweengoñ oronji. Eja woi ii uumeleen tuumbaa jotameme ejaga koloori. ²³ “Eja ii wasin oromboñja,” jeñ tere moñ kokaen ooñ borogaranonj aنجi,

“Momalaariwaa waba alaurunana, Antiokia siti ano Siria ano Silisia balonoñ laligojuti, nononoñ oñoo jolongja jejoñ. Aposol nononoñ momalaari kanagesowaa jotamemeya yoñowo oñoo uumeleen alaurugiaga kolojoñ. Kaeñ yoñowo qaa amiñ mobombaajon tere ama oñonjoñ.

- ²⁴ Ananaa ejemba tosaanjä mende jeñ kotoñ oñoniñ aنجio nonomesaoñ oñoonoñ kañ uugia kuun qaa morotanoñ lolowawa meñ oñonji uu momogia sisau kolooro moninj.
- ²⁵ Kawaajon nono korebore ajoajoroo ama uumotooñ aniñ sokono. Sokono eja woi meweengoñ wasin oroniñ wombo alawoinana Barnabas Pool yorowo oñoonoñ kawuya.
- ²⁶ Barnabas Pool yoronoñ ananaa Poñ Jisias Kraistwaa qataajoñ ama laaligogara qeleeni tosianoñ urugi komuwowaajon ani.
- ²⁷ Nono Juudas Sailas wasin oroniñ kañ qaa iikayadeeñ toroqen jegaranoñ jeri mobuya.
- ²⁸ Uñja Toroya ano nononoñ qaa kokaembabaajon uumotooñ aniñ sokonja: Oñoo qa-

gianoŋ lombo qaqaŋ mende toroqeŋ amboŋja. Qaa waŋa 4 iikayadeeŋ mono otaawu. Ii uugugi juma deembombo.

²⁹ Qaa 4 ii kokaen: Oro busuya beŋ lopiombaa nanduŋ buŋa qeŋ kanagianoŋ angi esunŋianon tururoti, ii mono mende newu. Kaŋagadeeŋ sa me oro aroya qoosoŋaa busuya ii mende newu. Serowiliŋ mono mende ambu. Iwoi 4 ii mesaŋ gema qegi uumotoon anij Anutunoŋ kotuegon oŋono qeanŋoŋ laligowu. Mono uu bonjоŋ laligowu.” Kianj.

Qaa meŋ keŋgi Antiokia siti yoŋonoŋ aisoogi.

³⁰ Tere kaeŋ ooŋ wasiŋ oŋoniŋgi keŋgi. Kana kema kemeŋ Antiokia sitinoŋ keugi. Keuma uumeleenŋ kanageso koma horon oŋoniŋgi ajoroogi. Ajoroogi tere ii oŋoniŋgi weenŋoggi. ³¹ Ii weenŋoggi iikawaajon afaaŋgoŋ ulunkoleŋ qaganon moma aisoogi. ³² Juudas Sailas yoronoŋ iyanŋoro gejatootoo ejaga laligoŋ qambaŋmamban qaa mamaga oŋoma uuwaan naŋgonanjo qaa jeŋ meŋ kotiiŋ oŋoni. ³³ Meŋ kotiiŋ oŋoma kamban tosaanŋa kanoŋ toroqeŋ laligori. Laligori tegoro uumeleenŋ alaurugara yoŋonoŋ “Luaewo kembao,” jeŋ wasiŋ oronŋgi. Jerusalem laligori wasiŋ oronŋiti, Juudasnoŋ yoŋoonoŋ eleeno.[†] ³⁴ (-)

³⁵ Pool ano Barnabas yoronoŋ toroqeŋ Antiokia sitinoŋ laligoŋ ejemba tosaanŋa mamaga yoŋowo Pombaanon Buŋa qaa kuma oŋoma uugia kuuŋ oŋoma laligogi. Kianj.

† 15:33: Tosianoŋ toroqeŋ jawo 34 kokaen anju: Eleenoto, Sailasnoŋ qaaya somonŋoŋ toroqeŋ kanoŋ laligoro.

Pool ano Barnabas yoronoj deeni.

³⁶ Kaen laligogito, kambanj tosaanjə tegoro Poolnoj Barnabas kokaen ijoro, “Anara taoj ano gomaŋ kuuya liligoŋ Pombaanoj Buŋa qaa jeŋ asariŋ laligoriti, mono iikanon eleema uumeleenj alaurunaranonj nomaeŋ laligojuti, ii saanonj kema injiima mobota.” ³⁷ Kaen ijoro Barnabasnoj Jon qata moŋ Maak qagiti, ii kaanŋagadeeŋ wama motoonj kembombaajon moro.

³⁸ *Kaen moroto, Jonoŋ wala Pamfilia taononj loorij oromesaonj yorowo toroqenj gawoŋ mende mero. Kawaajonj Poolnoj ii wama kembombaajon moro mende sokono. ³⁹ Mende sokono aŋgowowo ama uugara gere jero deeni. Deema Barnabasnoj Maak wama kemeŋ waŋgononj uri opo sel horoŋ morororŋgogi haamonoŋ naŋgoro Saiprus watonorj keni. ⁴⁰ Kenito, Poolnoj eja qata Sailas meweengoro uumeleenj alaurugara yoŋonoŋ Pombaa boronoŋ ama oroma kaleŋmoriaŋjanonj sopa somonŋonj orombaatiwaa-
jon jegi mesaonj keni. ⁴¹ Kema laligoŋ Siria ano Silisia prowins woi ii kotoŋ liligori. Liligoŋ Poolnoj uumeleenj kanagesoya kanagesoya injiima meŋ kotiŋ oŋoma laligoro. Kianj.

16

Timotinoj Pool ano Sailas yorowo toroqero.

¹ Poolnoj lligoŋ kema lligoŋ taoŋ qagara Derbe ano Listra kanoŋ keuro. Listra keuma kanoŋ gowoko moŋ qata Timoti mokolooro. Nemunjanonj Juuda uumeleenj embaga kolooroto,

* **15:38:** Apo 13.13

majanonj Griik ejaga. ² Poolwaa eja alaurutanonj Listra ano Aikoniam laligogiti, iyonjononj Timotiwaan kania jeñ qeanjoggi moro. ³ Kaeñ jegi moma wama motoonj kemambaajonj moro. Ii moroto, Timotiwaan manjanonj Griik ejaga laligoroti, ii kuuyanonj modaborogi ano miri gomañ kanoñ Juuda ejemba mamaga laligogi. Kawaajonj yoñononj Pool jeñ mububotiwaajonj Timoti wama Anutuwaa aiwese menj selia kotoro. ⁴ Kotoro kema taonj ano gomañ so keugiti, iikanonj Jerusalem mindimindiri ajoajoroowaa qaaya jegi. Aposol ano Jerusalem uumeleeñ kanagesowaa jotamemeya yoñononj qaa somonjgoñ kotiigiti, ii otaawutiwaajonj jeñ kotonj oñonjgi. ⁵ Kaeñ liligogi Jiisaswaanoñ kanagesoya kanagesoya gomañ so laligogiti, iyonjoo momalaarigianoñ kotiiro. Kaeñ kotonj Buñja qaa jegi tosianonj uugia meleema weeñ so kañ toroqegi tuuñgiaa jañgoyanoñ somariij uro. Kianj.

Anutunoñ Pool gaonoñ kotoñ kondooro Yeurop kenji.

⁶ Liligonj laligonj “Eisia prowinsnoñ kema Buñja qaa jeñ asariwoñja,” jegito, Uñja Toroyanoñ soñgo ama aingoñ koma oñono. Kawaajonj yoñononj toroqenj kema Frigia ano Galesia prowins woi ii eenj kotonj uruugunj kenji. ⁷ Kema laligonj Misia gomañ goraayanoñ keuma Bitinia prowinsnoñ keubombaajonj mogito, Jiisaswaa Uñja Toroyanoñ iikanonj kembutiwaajonj uumotoonj mende ano. ⁸ Uumotoonj mende ano mesaonj kema Misia gomañ eenj kotonj kowe goraayanoñ kemeñ Troas taonoñ keugi. ⁹ Troas keuma go-

mantiijanor gaon egi Anutunor Pool kotoñ kondooro jaameleen uja moñ kokaen iiro: Yurop ej a moñnoñ Masedonia leegen nama ooma kokaen jeñ qama kooliñ muro, “Gii mono kowe kotoñ Masedonia gomanoñ kañ ilaañ nonomba.”

¹⁰ Poolnor jaameleen uja ii iiro nono iikawaa kania kokaen moma kotoñ jeniñ, “Anutunor mono nonooma kowe kotoñ Yurop uutanor kema Oligaa Buña Masedonia prowinsnoñ jeñ asarin oñombombaajoñ jeja.” Kaeñ jeñ iikanondeen mesaor kembombaajoñ romongoñ afaanjonin. Kiañ.

Filipai emba Lidianoñ uuta meleeno.

¹¹ Nononoñ afaangoñ kemeñ wañgonor unij opo sel horoñ mororongogi haamonor nañgoro Troas siti mesaor kema dindiñagadeen Samotres watonoñ keuniñ. Keuma ej gomañ ano toroqen kema Neapolis sitinoñ keuniñ. ¹² Kanoñ keuma wañgononja kamaañ kana kema Filipai sitinoñ keuniñ. Room ejemba yoñonor eeñjanor kañ Filipai siti ii meñ kanoñ laaligo raragia añgi Masedonia prowinswaa siti somata kolooro.* Nono Filipai keuma ween tosaañä kanoñ laligoniñ.

¹³ Kanoñ laligoñ Sabat kendonor siti kiropo seleñgeñ keniñ. Kanoñ kema ‘Juuda yoñonor apu sakasiñanor ajoroon Anutu qama kooliñkejuti,’ kaeñ romongoñ kemeñ rooñqeñe moñnoñ keniñ.

* **16:12:** Masedonia prowinswaa siti wañä ii Tesalonaika. Distrik mutuyaa siti wañä ii Amfipolis ano siti somata qatawo moñ Filipai. Room yoñonor Filipai ii Itali kaañä galeñ koma oñongi. Griik gomañ toya yoñonor iyançiaa balonoñ waba kaañä koloñ laligogi.

Kema emba ajoroon̄ ragiti, ii injima rama amij moma Anutuwaanoñ Buñā qaa ii jenij mogi. ¹⁴ Mogiti, iyoñoo batugianooñ emba moñ qata Lidia raro. Iinoñ Taiataira sitinoñga Filipai kañ opo osoga nezongbala akadamuyawo meñ kuluuñ sewañā mewutiwaajon̄ ama laligoro ano Anutu waeya meñ mepeseeñ laligoro. Poñnoñ uuta meñ afaan̄goro Poolnoñ qaa jeroti, iikawaajon̄ siiñā kolooro geja ama moma angoñ kono. ¹⁵ Añgoñ kono iyan̄a ano sumanjuruta oomulu meñ oñoniñ qisiñ nonoma kokaen̄ ninijoro, “Oñó noojon̄ ‘Poñ moma laarija,’ jejuti eej, mono saanoñ kañ noo mirinon̄ uma rama nene neñ ewu.” Kaeñ jeñ kaparañ koma qisiñ nonono. Kian̄.

Pool Sailas yoronoñ kapuare mirinoñ rari.

¹⁶ Nono kamban̄ moñnoñ qamakooli roonqeqeyanoñ kemebombaajoñ kana somatanooñ kenij weleñqeñe emba moñnoñ mokoloñoñ nonono. Embo ii andolein̄awo laligoñ ejemba kaniagia asuganoñ jeñ mokoloomambaajoñ moro. Ii moma gejatootoo qaa aasañgoya jeñ koloon̄ iikañañā kanon̄ moneñ iwoi ii mamaga horon̄ laligoro touruta yoñoo borogianoñ kemero. ¹⁷ Iinoñ Pool ano nono niniima nonoo gemanananoñ kañ kokaen̄ jeñ qaro, “Eja koi yoñon̄ Anutu uuta somataa weleñā qeñ Siwewaa buñaya koloowombaa kania jeñ asariñ oñomakeju.” ¹⁸ Kaeñ jeñ somañā mamaga qama laligoro. Ii laligoroto, Poolnoñ togoñ iikawaajon̄ siimbobolo moro. Ii moma kamban̄ moñnoñ eleema omeya kokaen̄ jeñ koton̄

muro, “Nii Jiisas Kraistwaa qatanonj gijojen: Gii mono emba kokawaa uutanonja kouma kemba!” Kaeñ jeñ kotoñ muro iikanondeen kouma mesaonj keno.

¹⁹ Ii kenoto, emba tourutanoñ ii moma moneñ iwoi horowombaa kania juguroti, ii mokoloonj iringia soono. Iringia soono Pool Sailas oroma somongoñ maaket sombeñjanonj horonj oronji galeñ eja yonjo jaagianonj kenji. ²⁰ Kema qaa jake galeñ yonjo jaagianonj orooma selegaranonj qaa kokaenj kuun jegi, “Nono siti koi kanoñ luaenonj laligojonto, eja woi koi yoronoñ kañ eñkalolonj ama nonomakejao. Yoronoñ Juuda ejaga koloojao ²¹ ano Juuda siligia kuma nonomakejao. Nono Room mindimindiri kantriwaa totonj toya koloojony. Kawaajoñ nono siligia ii saanony mende moma aingoñ komboña. Ii meñ otaawombaa sonjo ero amamaajoñ.”

²² Selegaranonj qaa kaeñ kuun jegi oronji ejemba tuuñ yonjonoñ kaañagadeenj waama mindirij kotiñ qotogoñ oronji. Qotogoñ oronji galeñ yonjonoñ kuun oñonji selekopaagara horonj menuqen-jurañgi ano jegi kotoñ oñonji arawambunoñ urugi. ²³ Mamaga urugi tegoro kapuare mirinoñ oroomombaajonj uruama eja waayawonoñ awaagadeenj galeñ meñ orombaatiwaajoñ jegi kotoñ mugi. ²⁴ Kaeñ jegi kotoñ mugi moma uruama kapuare miri biiwianonj miri uuta moñnoñ kema kanawoigara gere ozozopan[†] batugaranoñ ama kasanoñ

† **16:24:** Gere ozozopanony kanagara melanjiro amamaaj rari.
Uñaya iiba.

somoñgon miri uuta iikawaa naguya woi ii kii kunjgi kiro rari. Kian.

Kapuare miri galenjanon uuta meleeno.

²⁵ Pool Sailas yoronoñ kaeñ rari. Rama gomañ ruuñjanon kolooro kanon Anutu qama koolin rii qama mepeseen rari kasa eja kuuyanoñ geja ama mogi.

²⁶ Kaeñ aŋgi iikanondeen uulañawo naŋ somata meŋ giliro kapuare miriwaa tandoya kuuya waŋsaŋwaŋsaŋ qegi. Kaeñ qegi iikanondeen nagu kuuya tanji kasa eja kuuya yoŋoo aeŋ gbadogianoñ (tape) loloon kamaaro. ²⁷ Kaeñ kolooro kapuare miri galen iinoŋ gaŋq uutanonja waaro. Waama kapuare miriwaa naguya kuuya tandaborogiti, ii iima jero, “Yei! Kasa ejanõn togoñ kendaboroju me nomaen?” Kaeñ jeŋ romonjgon jeneŋa ororo manjawaa soo somata ii kopinjanonja horoŋ iyanja aomambaaŋjón ano.‡ ²⁸ Aŋja aomambaaŋjón anoto, Poolnoŋ gbaŋgbaŋ terenjgon kokaeñ jero, “Nono korebore koi rajon. Mono geengaa selega eeŋ mende tiwilaawa.”

²⁹ Kaeñ jero moma kiwa mubutiwaajon qisiro mugi uulañawo kapuare miri uutanon kema jeneŋa ororo Pool Sailas yoro kosoga-ranoñ kema simiŋ kuma orono. ³⁰ Simiŋ kuma oroma kapuare mirinonja uruama kamaañ kokaeñ qisiŋ orono, “Eja somata woi, nii mono nomaen ambe Anutunoñ hamo qeŋ nono letombenaga?”

‡ **16:27:** Kasa ejanõn oloŋ kono galenja ii qaa jakeyanoñ ama qegi iroŋa siimbobolo moma komunjkegi. Iyanja gamuya moma aonaga, kaeñ afaanjgon komunaga.

³¹ Qisiŋ orono ijori, “Mono uuga meleema Poŋ Jiisas moma laarin muna gii ano sumajuruganoŋ kaaŋagadeeŋ letoma Siwewaa buŋa koloowu.”

³² Kaeŋ ijori mirianoŋ keŋgi kanagesouruta kuuya yoŋowo ajoroogi Anutuwaanoŋ Buŋa qaa jeri mogi. ³³ Jeri moma gomantiŋŋaa aua iikanondeeŋ uruama kema wijigara soŋgbano. Soŋgbano iikanondeeŋ ii ano sumajuruta kuuya ii oomulu menj oŋoni. ³⁴ Oomulu menj oŋoni uruano nene mirinoŋ uma nene ooŋ ama orono. Oroma iyaŋa ano sumajuruta yoŋonoŋ kuuya Anutu moma laarigitwaajoŋ korisoro aŋgi. Kianj.

Kapuare mirinoŋga konjoma orongoŋ kamaari.

³⁵ Gomaŋ ano qaa jake galeŋ (majistreit) yoŋonoŋ opotoro wasiŋ oŋoŋgi kapuare mirinoŋ kaŋ kokaen jegi, “Eja woi ii mono isama orona kamaawao.”

³⁶ Kaeŋ jegi eja waayawonoŋ kaŋ buju ii Pool kokaen ijoro, “Majistreit galeŋ yoŋonoŋ qaa kokaeŋ aŋita kaja: Oro mono kasagara isambe kamaawao. Kawaajon oronoŋ mono keteda koi mesaonj kamaaŋ luaeŋoŋ kembao.”

³⁷ Kaeŋ ijoroto, Poolnoŋ opotoro ii kokaen injijoro, “Room mindimindiri gawmanoŋ sopa somoŋgoŋ noroma kawaa (jenkooto) paaspoot noroŋgi laligojo. Kawaajon yoŋonoŋ qaanara mende gosiŋ jeŋ tegoŋ kileŋ asuganoŋ ejemba jaagianoŋ eeŋ laŋ arawambu koobinoŋ nuruŋ kapuare mirinoŋ noroŋgi. Ii gamuyawo. Kaeŋ noroŋgi rari keteda koi nomaembajon wasiŋ noroŋgi eeŋ oloŋ kamaaworaga? Ii mende sokonja. Noro qaago totooŋ kamaawoto,

yojonoj mono aنجio kaň nuruaňgi kamaaworaga.”

³⁸ Poolnoj opotoro ii kaeň injijoro qaa ii meň majistreit galeň yojonoj kema injjogi. Ii moma Room gawmambaa (jenkooto) paaspoot meň laligoriti, ii moma aaruň sombugia mogi. ³⁹ Sombugia moma kapuare mirinoj kaň bonjoň susugoň kele ama kuuň orongi kemerı. Kemerı Filipai siti mesaowaotiaajon welema orongi. ⁴⁰ Welema orongi Pool Sailas yorononj kapuare miri mesaonj Lidiawaa mirinoj keni. Kanonj kema uumeleen alaurugara injima uuwaanangonango qaa jeň oñomesaoj keni. Kiaň.

17

Tesalonaika gawoň megı sisiwerowero angi.

¹ Kema laligoň Amfipolis ano Apolonia siti woi ii kotoj Tesalonaika sitinoj keugi. Siti waňja iikanonj Juuda yojonoj qamakooli mirigia megı nano. ² Poolnoj nanamemeňa ama laligoroti, iikawaa so qamakooli mirigianonj uma Sabat kendonj karoň kanoj yoňowo Uumeleembaa Buňa Tere weenjogn kania amiň moma laligogi. ³ Kaeň laligoň Buňa Terewaa kania jeň asariň kokaeň jero, “Anutunorj areň ama Hamoqeqe Toyanoj siimbobolo moma komuň koomunoňga waabaatiwaajonj jero.” Kaeň jeň iikawaa kania Buňa Terenonjga qendeema uugia kuuň kokaeň injijoro, “Eja Jiisas jeň asariň oñonjeni, iinonj mono Hamoqeqe Toya Kraist kolooja.”

⁴ Kaeň injijoro Juuda kanageso yojonoňga tosianoj moma laariň uugia meleema Pool Sailas

yorowo toroqeq naŋgi. Griik ejemba tosianonj Anutu waeya meŋ mepeseegiti, iyoŋoonoŋga kaŋagadeeŋ tuuŋ somatanoŋ yoŋow toroqeqi ano emba uuta qabuŋagiawo yoŋoonoŋga mamaganonj uugia meleengi.

⁵ Uugia meleengito, Juuda eja geria yoŋonoŋ uugia soono uunonj motoqoto moma gemaqeqe qaa jegi. Kaeŋ jegi injarere ejemba rooŋqeŋenonj laŋ laligogiti, iyoŋoononj kema eja doogoya tosaanŋa oŋongi. Ii oŋoma mindiriŋ ejemba tuuŋ uugia kuuŋ horonj oŋongi ajoroogi. Ajorooŋ laŋ qagi qemburuŋ gujubaju kolooro siti sokondabororo. Laŋ qama luguŋ eja qata Jeison iwaa miri rijugoŋ Pool Sailas ejemba tuuŋ jaagianoŋ ama orombombaajonj moŋgama oronjgi.

⁶ Moŋgama oronjito, mende mokoloonj oroma Jeison ano uumeleenj alauruta tosaanŋa somoŋgoŋ horonj oŋoma sitiwaal galenqonkoŋ eja yoŋoo jaagianoŋ keuma kokaeŋ qagi, “Yei! Eja balonj balonj liligoŋ gomaŋ so uu kuuŋ oŋongi kaa-maa qeŋ soŋkejuti, iyoŋonoŋ mono koi kanonj kaŋagadeeŋ kari. ⁷ Koi kanonj kari Jeisononj ii oroma aŋgoŋ koma orono. Ejemba kaŋa kuuya yoŋonoŋ kokaeŋ jeŋkeju, ‘Eja moŋ qata Jiisas iinonj kiŋ Poŋnana kolooja.’ Kaeŋ jeŋ Room Siisa-kimbaa jeŋkootoya qotogoŋ meŋ kamaanj amakeju.”

⁸ Kaeŋ qagi ejemba tuuŋ ano galenqonkoŋ eja yoŋonoŋ mogi uugianoŋ kamaanj raidimboŋ kaŋa sisau kolooro. ⁹ Sisau kolooro Jeison ano uumeleenj alauruta tosaanŋa kuuŋ qisiŋ oŋongi moneŋ ama waŋ taraagara megi kamaanj keŋgi.

Kianj.

Berea kengi Baibel stadi ama qaagara gosigi.

10 Kamaanj keñgito, uumeleej alaurugara yoñonoñ Pool ano Sailas iikanondeeñ wasiñ orongi mesaon gomantiñña kana gomañ qata Berea kanon keni. Kema keuma Juuda yoñoo qamakooli mirigianoñ uri. **11** Qamakooli mirigianoñ uma Buñña qaa jeriti, ii siiñña somata moma anjalij angoñ konji. Juuda kanageso Berea laligogiti, iyonoñon Tesalonaika kanageso unjuuguñ awaa soro koloogi. Qaa tororo jeri me qaago, ii weenj so Buñña Terewaa qaanoñ gosiñ weenjgoñ amiñ moma laligogi.* Sili awaa kaanjia otaañ Juuda ejemba Tesalonaika laligogiti, ii haamo ama oñongoñ. **12** Buñña qaa jeri Juuda yoñoonoñga kelemaleleñjanon moma laarinj uugia meleenjgi. Griik ejemba yoñoonoñga kaanjagadeeñ mamaganon Jiisas moma laarigi batugianon emba uuta qabuñagiawo ii mamaga laligogi.

13 Jiisas moma laarigit, Poolnoñ Berea kanon kaanjagadeeñ Anutuwaanoñ Buñña qaa jeñ asariñ laligoroti, iikawaa bujuyanoñ seiñ Tesalonaika kema Juuda jotamemeya yoñoo gejagianon kemero. Gejagianon kemero moma waama Berea kanj kaanjadeeñ ejemba uugia osoñ kuugi. **14** Kuugi uumeleej alaurugara yoñonoñ ii moma iikanondeeñ Pool wasigi kowe goraayanon kemero. Kemeroto, Sailas Timoti yoronoñ toroqenj Berea laligori. **15** Eja Pool ooñgiti,

* **17:11:** Berea yoñonoñ Baibel stadi awaa anji.

iyononoj toroqen wama kema Atens sitinoj keugi. Keugi kokaen jej kotoj ojono mogi, “Ojono mono eleema Sailas ano Timoti jegi uulaŋawo noonoj kawao.” Qaa ii moma mesaon keŋgi. Kianj.

Poolnoj Atens sitinoj gawoŋ mero.

¹⁶ Poolnoj Atens sitinoj rama Sailas Timoti yoroojon mamboma laligoj liligoro. Liligoj siti ii tando lopionja lopionja kanonj saa qegi kana goraaya goraaya naŋgi injima awawaliŋ temboma uuta gere jero. ¹⁷ Poolnoj Juuda yoŋoo qamakooli mirigianoj uma Juuda waba ejemba ano balonj toya Anutu waeya meŋ mepeseegiti, iyonojowa nama amiŋ mogi. Poolnoj weeŋ so roonqeque sombenjgia so kema ejemba mokoloonj onoma yoŋowu aitongoj amiŋ mogi.

¹⁸ Amiŋ mogi Epikuros ano Stoik momo jake woi kanonja boi tosianonj kaŋ Poolwo qaa silia siliaa jeŋ niinongiinoj ama jenoŋkooli amigi.[†] Tosianonj toroqen Poolwaa qaaya moma kokaen jegi, “Momo kitia kitia zezenjo kaanja usuma uuŋ moŋgama laŋ meŋ kululuuŋ motoongo woi mokoloonj bimbimgoŋ meŋ kaja. Ii meŋ kaŋ sosoŋae kaanja laŋ jejato, qaayaa hoŋa naama jemambajon moji, ii mende mojon.”

^{† 17:18:} Momakooto boi qata Epikuros iinoj keraqeeango mobombaa kania kuma ojono. Stoik momo jake (akademi) kawaa boiya qata Zeno iinoj siŋ awaa ano bologa qowogoŋ boŋ qen kotiij nambombaa kania kuma ojono.

Poolnoj Jiisawaa Buñaya jej asarij uugia kuuj koomunonja waaro‡ jero. Kawaajon tosianoj toroqen kokaen jegi, “Beñ wabaya meñ kañ yoroo kanagara jej asarija, iikawaa tania kaan kolooro iijon.”

¹⁹ Kaen lansañ jegi Pool wama maaket sombeñ somata qata Areopagus§ iikanonj uma kaunsol yonjo jaagianoj angi nano kokaeñ jegi, “Gii momo areñ gbilia asuganoj kuma nonomakejanji, iikawaa kania ii nomaen? Ii saanoj jena moboñja. ²⁰ Giinoj waba kantri yoñoonoq qaa morota meñ kañ jena gejanananonj kemero mojonj. Kawaajon goo qaa areñgañ kania ii tororo mobombaajoñ mojonj.” ²¹ Atens toy awo waba iikanonj laligogiti, iyonoñonj kuuya eeñ lansañ laligoñ momo qaa dologa dologa nuuguna guuguwe ama jeñ moma uugia iikanonj ama kam-bançgia tiwilañ laligogi. Kiañ.

Poolnoj Areopagus sombenorj nama qaa jero.

²² Poolnoj waama Areopagus sombeñ bii-wianoj kema kaunsol yonjo jaagianoj nama kokaeñ jero, “Atens ejauruna, niinonj koi kañ iwoi kuuya iima kaniagia kokaeñ ero mojen: Onjo beñurugia goda awaa qeñ mepeseenj oñoma laligoju. ²³ Niinonj liliqonj oñoononj miri kowoga kowoga iima iikawaa batuyanonj alata tereyawo moñ mokoloowe. Iikanonj kokaeñ oogita ero iibe, ‘Beñ kania mende mojonj, iwaajoñ koi menij.’

‡ **17:18:** Jiisas ano Koomunonja waawaataa qaa woi ii mende moma asarij tompiñ nama kokaeñ jegi, ‘Inonj mono beñ ej awo emba yoroo qagara kaeñ qaja.’ § **17:19:** Areopagus qaa iikawaa kania ii manjaqeqewaa beñja qata Ares iwaa baanja.

Kawaajoŋ oŋo beŋ moŋ kania mende moma kileŋ waeya meŋ mepeseenkejuti, niinoŋ mono iwaia kania iŋisaama jewe mobu.

24 *“Beŋ Anutunoŋ Siwe namo ano iwoi kuuya iikawaa uugaranoŋ ejí, ii mokoloŋ oŋono. Iinoŋ Siwe namowaa Poŋaga kolooja. Iinoŋ ji-wowon jigo boronoŋ memeta kanoŋ mende rama laligoja. **25** Iyaŋo laaligowaa kania kolooja. Ii ano anana balonoŋ laligoworjatiwaajoŋ sele, kokooso ano iwoi tosaanja kuuya nonono sewaŋ aasoŋ horoŋkejoŋ. Kaeŋ nonomakejiwaajoŋ ama aŋo nembanene me iwoi mombaajoŋ mende amamaŋkeja. Kawaajoŋ ejemba anana ii wagiwombaajoŋ amamaajoŋ. Anana boronananon iwoi mende meŋ nanduŋ ama muniŋi een, iinon mende komuwaa. Iinoŋ baloŋ eja kaanja mende laligoja. Qaago.

26 “Iinoŋ wala eja motooŋgo mokolooro iwaanoŋga seiŋ deema gbala injaŋa ano sele tosaanja kolooŋ baloŋa baloŋa kuuya sokoma laligojoŋ. Iinoŋ kambanana kuuya tororo areŋgoŋ nonono iikawaa so laligojoŋ ano miri gomaŋ daengeŋ daengeŋ ej rama laligojoŋi, iikawaa goraaya ano aasoya ama jeŋ kotoro iikawaa so laligojoŋ. **27** Anana mono Anutu iyaŋa moma moŋgama mubombaajoŋ iwoi kuuya ii areŋgoŋ nonono. Iinoŋ korebore kosonananondeeŋ laligojato, kileŋ koromojoroŋ ama Anutu moŋgama laligoŋ mokoloowonaga me qaago? **28** Oŋoanġiaa Griik momo ejembaŋoŋ

* **17:24:** 1 Kiŋ 8.27; Ais 42.5; Apo 7.48

qaa kota areŋgoŋ oogiti, iyonoonoŋga woiyanooŋ
kaaŋagadeeŋ qaa kota moŋ kokaen jeri,
'Nono kaaŋagadeeŋ iwaa gbiliuruta kolooŋ
laligojoŋ.'

Eja kaaŋa moŋnoŋ qaa kota moŋ kokaen ooro,
'Iinoŋ mono meŋ letoma nonono iwaa
aoŋjanooŋ laaligonana laligoŋkejoŋ,
kananana kema kaŋkejoŋ ano eŋ
waawaanana amakejoŋ.'**

²⁹ Qaa iikawaa so anana Anutuwaa gbiliuruta
kolooŋ laligoŋ kosianooŋ nanjoŋ. Kosianooŋ
nanjonto, kileŋ iwaa kania moma soon jinjauŋ
qewombo. Uŋja meme eja (artist) yoŋonoŋ
momo qaganoŋ nama beŋ mombaa tania
romongoŋ goul, silwa me jamo kowonjiŋ meŋ
uroroŋ tando lopioŋa sogooŋ menjereŋgoŋ
meŋkejuti, iinoŋ mono iikawaa tani mende
kolooja. ³⁰ Ejembanooŋ poumapou ama
jibijabu laligoŋ kougi Anutunoŋ kamban kanoŋ
nanamemeŋgiaajoŋ moma bolin iroŋa mende
meleema laligoroto, kamban kokaamba qaaya
injsaama kokaen injijoŋ, 'Ejemba korebore
gomaŋgia so rama kenjuti, oŋo mono uugia
meleema noonooŋ kawu.'

³¹ "Anutunoŋ kamban somata ano kaŋ kuuwaa.
Iinoŋ kamban iikanooŋ ejemba gomaŋia gomaŋia
kuuya laligoŋ kenjuti, ii meŋ kululuuŋ nonoma
qaanana gosiŋ tororo jeŋ tegowaa. Iinoŋ eja
moŋ qaanana jeŋ tegowaatiwaajoŋ meweeneŋgoŋ

** ^{17:28:} Momo eja somata Pool iinoŋ momo jakyea jakyea
uma Griik yoŋoonoŋ buk morota morota weenŋgoŋ moma koton
iikanondeeŋ qaa kota kota afaaŋgoŋ meŋ asuganoŋ jero.

jenteegowaa ku-usuŋa borianoŋ ano. Iinoŋ eja ii meŋ gbiliro koomunonŋa waaro iikaanŋa kanoŋ ku-usuŋa somata ii ejemba kuuya qendeema nonono iima mojoŋ. Eja koomunonŋa waaroti, iinoŋ mono jenteego Tonanaga kolooja.”

³² ‘Anutunon eja moŋ koomunonŋa meŋ gbiliro waaroti,’ tosianon qaa ii moma mepaqepae aŋgi. Kaeŋ aŋgito, tosianon kokaen jegi, “Qaa jejanj, nono ii mombo mobombaajon mojoŋ. Kawaajon gii saanoŋ kamban moŋnoŋ qaa ii toroqeŋ jen asariwa.” ³³ Kaeŋ aŋgi Poolnoŋ yonjoo batugianonŋa waama oñomesaoŋ keno. ³⁴ Kenoto, tosianon kaŋ Jiisas moma laarin iwo toroqegi. Moma laarigiti, iyonjoo batugianon Areopagus kaunsol tuuŋ yonjoo jotamemeya eja moŋ qata Dionisius laligoro. Kaanŋagadeen emba somata moŋ qata Damaris ano tosianon yorowo toroqeŋ moma laarin uugia meleeneŋgi. Kiaŋ.

18

Poolnoŋ Korint sitinon keno uugia meleeneŋgi.

¹ Iwoi ii kolooro Poolnoŋ Atens siti mesaon Griik siti moŋ qata Korint kanoŋ keno. ² Korint kema Juuda eja moŋ qaya Akwila mokolooro. Akwila iinoŋ Eisiawaa prowinsya qata Pontus kanoŋ koloon kanageŋ mindimindiri siti Room kema laligoro. Kanoŋ laligoro Siisakinj qata Kloodius iïnoŋ jeŋkootoya kokaen ano, “Juuda ejemba oŋo mono korebore Room siti mesaon deembu.” Kaeŋ jeŋkooto anotiwaajon ama Itali kantri mesaon Griik kemeŋ kamban kanoŋ Korint kouro. Kouro Poolnoŋ mokoloon ii ano

embia qata Prisila yoroonoj keno. ³ Laaligogara nañgowaotiaajon opo kuuña kuuña meri. Poolnoj kaanjagadeen opo sel kuuñ meme ejaga. Kawaajon yoroonoj keno gawoñgia ororonoj ero yorowo laligoj ej opo sel kuuñ gawoñ motoonj megij. ⁴ Meñ laligogi Sabat kendon so qamakooli mirinoj uma Juuda ano Griik ejemba yoñowo Jiisaswaa kania aminj mosoma uugia meleembutiwaajoj kuuñ oñoma laligoro.

⁵ Kuuñ laligoro alawoita Sailas Timoti yoronoj Masedonia prowinsnojga kouri Jiisaswaa Buñaya kamban so jeñ asariñ laligoro. Kaeñ laligoj Jiisasnoj Hamoqeqe Toya Kraist kolooji, iikawaa kania asuganoj qendeema qaa iikanon Juuda ejemba uugia kuuro. ⁶ Uugia kuuroto, Pool tuarenjeñ ama uuqeqe qaa tokoronjkota jeñ mugi borianoj jaagianoj kuuñ sububuñ qesaaro kamaaro kokaenj inijoro, “Niinoj koposo mende ambe oño tiwilaanj iikawaa iroñia ii mono noo qananoj ambombaaajoj amamaawuya. Ii oñoañgio bosimbu. Oño Buñia qaa qotogogi niinoj saanoj oñomesaoj kete nama ubaati, iikanon waba kantri ejemba yoñoonoj eleema kemajia.”

⁷ Kaeñ inijioj oñomesaoj qamakooli miri goraayanoj eja moñ qata Titius Jastus iwaa mirinoj uma laligoro. Iinoj Juuda ejaga qaagoto, kileñ Anutuwaa waeya meñ mepeseen laligoro. ⁸ Goraayanoj kenoto, qamakooli miriwaa galenj qata Krispus ano iwaa embameria yoñononj kuuya uugia meleema Poñ moma laarigi. Kaanjadeenj Korint ejemba tosaañia Poolwaanonj qaa mogiti, iyoyoononjga mamaganonj Jiisas

moma laariŋ uugia meleeneŋgi oomulu meŋ oŋoŋgi.

⁹ Poolnoŋ gomantiŋiŋ moŋnoŋ gaŋg ero Poŋnoŋ kotoŋ kondooro jaameleeŋ uŋa iiro kokaeŋ ijoro, “Gii toroko mende mobato, Buŋa qaa mono kotiŋ jeŋ laligowa. ¹⁰ Siti kokanoŋ ejemba tuuŋ mamaga yoŋonoŋ noo buŋa kolooju. Kawaajon niinon giwo laligowe moŋnoŋ iwoi moŋ mende kanaiŋ meŋ bolŋ gombaa.” ¹¹ Kawaajon Poolnoŋ kambaŋa meŋ korŋ yoŋoo batugianoŋ gbani motoongo ano koiŋ 6 kawaa so laligoŋ Anutuwaanooŋ Buŋa qaa kuma oŋoma laligoro.

¹² Kuma oŋoma laligoroto, Room yoŋonoŋ eja Galio kuugi Akaia prowinswaa kiap gawana laligoroti, kamban iikanoŋ Juuda jotamemeya yoŋonoŋ mindiriŋ Pool tuarenjeŋ ama muŋ horoŋ qaa jakeyanooŋ ooŋgi. ¹³ Qaa kokaembaa-jon ooŋgi, “Eja koi kanoŋ ejemba eŋkaloloŋ meŋ oŋomakeja. Room yoŋonoŋ jeŋkootogia angi eji, iinoŋ ejemba kana ii uugun Anutuwaa waeya meŋ mepeseewutiwaajon uukuukuu meŋ nono-makeja.”

¹⁴ Qaa kaeŋ selianooŋ kuuŋ jegi Poolnoŋ qaa kitia jemambaajon ano kiap gawana Galio iinoŋ Juuda ejemba ii kokaeŋ ijijoro, “Juuda ejemba oŋoo batugianoŋ moŋnoŋ eja qero komunaga me qinji bologa totooŋ moŋ anagati eeŋ, iikawaa-jon niinon saanooŋ qaagia geja ama mobenaga. ¹⁵ Kaanto, oŋoo batugianoŋ momalaariwaa qaa kolooro qa morota morota qama aŋgowowo ama jeŋkootogia nomaŋeŋ ambuti, ii mono oŋoaŋgiaa

lombogiaga. Niinoj iwoi kaaŋja ii gosiŋ jeŋ tegomaŋatiwaa so qaago.” ¹⁶ Kaeŋ injijoŋ qaa jakeyanonŋa oŋotaaro kamaagi. ¹⁷ Kamaaŋ iyangiodeen mindiriŋ motooŋ lugunŋ qamakooli miriwaŋ galeŋ qata Soostenes ii qelanjinŋ meŋ kaŋ qaa jakeyaa kana qaa ootanoŋ ama qegi. Qegi kiap gawana Galionoŋ ii iima kawaajonŋ jaaya soongoro hoŋa moŋ mende kolooro. Kiaŋ.

Poolnoŋ aŋaa gomanooŋ Antiokia sitinoŋ eleeno.

¹⁸*Poolnoŋ kileŋ toroqeŋ Korint sitinoŋ ween mamaga laligoro. Laligodaboron uumeleeneŋ alauruta yeizozogia jeŋ oŋomesaoŋ Prisila ano Akwila uruama kowenooŋ kemeŋ waŋgowaajon mam-boma ragi. Wala Anutuwaa jaanoŋ kokaen jero, “Niinoj Anutuwaa gawonja pondan kaparaŋ koma memaŋa.” Qaa kaeŋ jeŋ ii jojopan qaanoŋ somonŋoŋ laligoro. Kambaŋ ii tegoro kowenooŋ gomaŋ qata Seŋkria kanooŋ kemeŋ jojopan qaayaajon jero waŋ juya motogi. Waŋgo moŋ Siria prowinsnoŋ kemambaajoŋ anoti, ii mokoloonŋ iikanooŋ uma opo sel horooŋ mororonggogi haamonoŋ naŋgoro keŋgi.

¹⁹ Kema Efesus taonooŋ keuma Poolnoŋ Prisila ano Akwila oromesaoroto, aŋa qamakooli mirinnoŋ uma Juuda yoŋowo Jiisawaa kania amiŋ mogi. ²⁰ Amiŋ moma kokaen qisiŋ mugi, “Gii saanoŋ kambaŋ koriga nonowo laligowa.” Kaeŋ qisiŋ mugito, Poolnoŋ iikawaa uumotooŋ mende ano. ²¹ Kawaajon yeizozo kokaen injijoro, “Anutunoŋ iikawaaajon ‘Oon,’ jewaati een, mono saanoŋ eleema oŋoonooŋ kamanja.” Kaeŋ injijoŋ

* **18:18:** Jan 6.18

waŋgo moŋnoŋ ugi opo sel horoŋ morororŋgogi haamonoŋ naŋgoro Efesus mesaon keŋgi.

²² Kema taoŋ moŋ qata Sisaria kanoŋ keuma waŋgo mesaon baloŋ kana Jerusalem uro. Uma eleema uumeleeŋ kanageso joloŋgia iŋijoro. Ii iŋijon rama waama kemeŋ Antiokia sitinoŋ keno. ²³ Antiokia sitinoŋ kema laligoro sonda tosaŋŋa tegoro ojomesaoŋ kananoŋ keno. Kananoŋ kema Galesia ano Frigia prowins woi ii uugun gomaŋ so liligoŋ gowoko kuuya iŋiima koma gbiliŋ ojono kottiigi. Kianj.

Apolosnoŋ Efesus ano Korint gawoŋ mero.

²⁴ Kambanj kanoŋ Juuda eja moŋ qata Apolos ii Efesus karo. Apolos iinoŋ lijiptwaa siti qata Aleksandria kanoŋ koloon laligoŋ momo mirinoŋ uro tegoro Buŋa Tere Walagaa qaaya awaagadeeŋ moma kotoro. Ii moma kotoŋ kania jero qaayaaa tania kawaajoŋ ejemba gomaŋ so aiŋa mamaga moma alsoogi. ²⁵ Pombaa kania otaawombaa kania kuma mugi Anutuwaanooŋ gere bolarjanooŋ uutanooŋ jero. Jiisawaa kania tororo dindiŋa kuma ojoma Jonoŋ oomulu meŋ ojonoti, iikawaa kania saanooŋ moma sorogooŋ jero. Ii jeroto, iikawaa batuya moŋ mesaoro. Uŋa Toroyanoŋ mulu meŋ nononji, ii mende moro.

²⁶ Iinoŋ kaŋ qamakooli miri uutanoŋ kanaŋ qaa esuŋmumu-yawo jero. Jero Prisila Akwila yoronoŋ qaaya moma nama wani yoroo mirinooŋ keŋgi. Kema Anutuwaa kania awaagadeen toroqeeŋ jeŋ asariŋ ijori moro. ²⁷ Apolosnoŋ Griik kantriwaa bakaya qata Akaia kanoŋ kemambaajooŋ moro Efesus uumeleeŋ ala yoŋonooŋ

kotiŋgoŋ mugi. Kotiŋgoŋ muŋ Akaia gowokourugia yoŋoojoŋ tere kokaen oogi, “Eja koi mono koma horoŋ mubu.” Apolosnoŋ tere ii meŋ Akaia prowinsnoŋ kema ejemba Anutuwaa kaleŋmoriaŋa moma asariŋ uugia meleeneŋgiti, ii mamaga ilaan ojono. ²⁸ Ilaan ojoma “Jiisasnoŋ Hamoqeqe Toya kolooja,” jeŋ iikawaa kania ii Buŋa Terewaa qaaya qaaya weenŋoŋ kanoŋ qendeema ojono mogi. Juuda yoŋono qaa ii moma jenoŋkooli aŋgi niinooŋgiinoŋ kolooroto, Apolosnoŋ Anutuwaa ku-usuŋ qaganoŋ nama qaagia asuganoŋ qewagoro kamaagi. Kianj.

19

Poolnoŋ Efesus laligoŋ gawoŋ mero.

¹ Apolosnoŋ Korint sitinoŋ laligoro Poolnoŋ Antiochia siti mesaon prowins tosaanja* uuguŋ kema kowe goraayanoŋ Efesus sitinoŋ keuro. Keuma kanoŋ gowoko tosaanja mokoloŋ injiiro. ² Injiima kokaen qisiŋ ojono, “Oŋo moma laarin uugia meleeneŋgiti, Uŋa Toroyanoŋ mono kamban iikanon uugianon kemero me qaago?” Kaen qisiŋ ojono kokaen meleema jegi, “Uŋa Toroyanoŋ laligoji, nono iikawaa qaaya ii mende totoon moniŋ.”

³ Meleema jegi kokaen injjoro, “Oŋo mono naa oomuluga meŋ oŋongita laligoju?” Kaen injjoro meleeneŋgi, “Nono Jonoŋ oomuluwaajon jeŋ laligroti, mono iikaya meŋ nonoŋgi meniŋ.”

* **19:1:** Balon ii kamban kokaamba kantri qata Tooki (Turkey) kawaa uutanon ejá.

4 *Kaeñ meleenđgi Poolnoñ jero, “Jonoñ Jiisawaaajoñ qaa jeñ ejemba tuuñ uugia kuuro kokaenj mogi, ‘Noo gemananoñ eja moñ kawaati, oñjo mono ii moma laarinj uugia meleembu.’ Kaeñ jero moma uugia meleenđiti, Jonoñ ii oomulu meñ oñoma laligoro.”

5 Kaeñ jero mogi Poolnoñ Poñ Jiisawaa qatanaoñ oomulu meñ oñono. **6** Meñ oñoma boria wanġianaoñ ano Urja Toroyanoñ uugianaoñ kemero kantri tosiaa qaa morota morota kanaiñ jeñ gejatootoo qaa jegi. **7** Eja ii mindiriñ 12 kawaas so laligogi.

8 Poolnoñ qamakooli mirinoñ uma nama Anutuwaa bentotombaa kania amij moma awasañkakä nama kawali kaañä uugia kuuro qaaya qewagowombaajoñ amamaanj laligogi. Kaeñ laligogi koiñ karooñ tegoro. **9** Qewagowombaajoñ amamaagito, tosianaoñ yanġiseñ ama mende moma laarinj Pombaanoñ kania asuganoñ jeñ bolij ejemba jaagianoñ qaa kisama jeñ nañgi. Kaeñ jeñ nañgi Poolnoñ gosiñ mendeema oñoma oñomesaoñ gowokouruta unjuano korikori keñgi. Korikori kema eja qata Tiranus iwaa qenjaaro momo jakenoñ weenj so (aua 5 ajoroonj) kuma oñono amij momo ama laligogi. **10** Kaeñ ama laligogi Pomba Bujña qaayanoñ seiro gbani woi tegoro. Ii tegoro Bujña qaa ii Eisia prowins uutanooñ gomañ toya ano Juuda ejemba kuuya yonjoo gejagianoñ kemero modaborogi. Kianj.

* **19:4:** Mat 3.11; Maak 1.4, 7-8; Luuk 3.4, 16; Jon 1.26-27

Sewa meraurutanoy omejiilaŋ konjombombaajoy amamaagi.

11 Anutuwaa ku-usuŋjanoy Poolwaanoŋ keuro gawoŋ meŋ boria ejemba waŋgianoy ano Anutunoŋ aŋgoletō morota morota mero asugiro. **12** Kaeŋ laligoro ejemba ji injiro laligogiti, tosianoy Poolwaa selianonŋa nogo motomoto ano opo jokaŋa tosaanŋa kaŋagadeen meŋ kema kaŋ qagianoy aŋgi jigia oŋomesaoro omejiilaŋjurugiā kouma kengi qeaŋgogi. **13** Juuda sele galen tosianoy liligoŋ omejiilaŋ oŋotaanŋ kema kaŋ laligogiti, iyonjonoy kaŋjadeen kanain omenoy kokojinjin meŋ oŋongiti, iyonjoo qagianoy Poŋ Ji-isaswaa qata qama esuŋa koma horowombaajoy aŋgobato meg. Angobato meŋ kokaen jegi, “Poolnoŋ Jiisaswaa qata qama uukuukuu meŋ nono-makeji, niinoŋ mono Poŋ iikawaa qatanoy omejiilaŋ kouma togowutiwaajoy jeŋ kotoŋ oŋonjeŋ.” **14** Jiisaswaa qata kaeŋ qagiti, iyonjoo batugianoy Juuda jigo gawoŋ galen waŋa qata Sewa iwaa merauruta 7 yoŋonoŋ kaŋagadeen laligogi.

15 Yoŋonoŋ ome moŋ kaeŋ jeŋ kotoŋ mugito, iinoŋ meleema kokaen jeŋ oŋono, “Nii Jiisas moma mujenjano Pool moma mujento, oŋo mono moroga?”

16 Kaeŋ jeŋ oŋoma eja uutanoŋ nanoti, iinoŋ mono luguŋ qagianoy uma qelanjin oŋono. Kaeŋ korebore haamo ama japalelen meŋ oŋoma selegia motoqotoŋ opo malekugia menjuqenjurano. Menjuqenjurano aŋa aŋa selegianoy sagorogoro kamaanŋ nano togoŋ kesagia meŋ miri uuta ii mesaorŋ selegia tomaŋa kamaanŋ kemaligi.

17 Kaeñ kolooro Juuda waba ano baloñ toya Efesus laligogiti, kuuya yoñonon iikawaa bujuya moma mamaga aaruñ awawaligi. Awawaligi tosianon Poñ Jiisaswaa qata kaparañ koma mepeseegi akadamuyawo kolooro. **18** Moma laariñ uugia meleenejiti, iyonoononja mamaganon kema siñgisonjogia injsaama jeñ koloogi. **19** Tosianon suuqançgoron hamoqeñe meñ laligogiti, iyonoononja mamaganon buk papiagia meñ kañ meñ kululuñ ejemba kuuya yoñoo jaagianoñ nama asuganon gerenoñ giligi jero. Buk papia iikawaa sewangia weençoñ kululuugi mindimindiri jañgogia ii silwa moneñ (Kina) 50,000 kawaa so kolooro. **20** Tani kaeñ angi Pombaa Buñña qaaya ii esuñmumuyawo seiñ kotiñ keno. Kiañ.

Poolnoñ gawoñaa areña ano.

21 Iwoi kuuya ii koloodabororo Uña Toroyanoñ Pool sololoñ muro qaaya somoñgoñ kokaeñ jero, “Nii kowe kotoñ Griik kantriwaa leegeñä woi Masedonia ano Akaia kanon̄ liligowe tegoro mesaon̄ Jerusalem sitinoñ kemañña.” Kaeñ jeñ toroqero, “Kanon̄ kema rama Jerusalem mesaon̄ Room siti kaanjadeeñ kema iiimañña.” **22** Kaeñ jeñ neñawoita Timoti ano Erastus wasiñ orono Masedonia keni aña toroqen̄ kamban̄ tosaañña Eisia prowins uutanoñ laligoro. Kiañ.

Efesus yoñonon manja kareñ aogi.

23 Efesus sitinoñ Pombaanoñ kana otaagitiwaajoñ kamban̄ kanon̄ eñkaloloñ gujubaju somata qatawo kolooro. **24** Silwa gawoñ meme eja moñ qata Demitrius iinoñ silwa ooro bolbolgoro

qokotaan̄ beñ emba qata Artemis iwaa jiwowoñ jigowaa so uña busubuusu meñ laligoro. Ii mero sewañā meñ laligogi moneñ uuta hororo kon̄kororo alaurutanon̄ mendeema meg. ²⁵ Megi Demitrius ano tuuñ̄ tosianon̄ gawoñ̄ kaañā meñ laligogiti, ii motoon̄ oñoono kaij ajoroogi kokaen̄ inijoro, “Alauruna, nono gawoñ̄ koi meniñ̄ se-wañā awaa kolooñ̄ kan̄keji, ii mojoñ̄. ²⁶ Ii monto, Pool eja iikanon̄ Efesus koi kanoñ̄ kouma ejemba uugia osoñ̄ ii ano Eisia prowins kuuya sokoma ejemba tuuñā tuuñā kuñ̄ oñono jinjauñ̄ koloojuti, ii kamban̄ kokaamba saanon̄ iima ko-toju. Iinoñ̄ kokaen̄ jeñkeja, ‘Beñ boronor̄ memeta ii beñ hoñ̄ qaago.’

²⁷ “Kaeñ̄ jeñ̄ laligoro nono komahooro gawonana meñkejon̄i, iikawaa qata meñ boliro jejewili ambubotiwaaw uulombo kolooja. Ano iikayadeen̄ qaagoto, uulombo moñ̄ kokaeñ̄ eja: Ejemba kuuya Eisia prowins uutanoñ̄ ano balon̄a balon̄a kuuya kanoñ̄ beñ emba uuta Artemis waeya meñ mepeseen̄kejuti, iwaa beñ qabuñaya somatanoñ̄ tiwilaan̄ esuñanoñ̄ kamaawabo ano ji-wowoñ̄ jigoyaa qatanon̄ boliñ̄ ejemba jaagianon̄ kamaañ̄ omaya koloowabo. Uulombo kaeñ̄ eja. Kawaajon̄ majakaka moma qaa koi jejen̄.”

²⁸ Demitriusnoñ̄ kaeñ̄ jero gawoñ̄ alaurutanon̄ ii moma iringia soono kokaeñ̄ jeñ̄ qa gigilaagi, “Efesus nonoonoñ̄ Artemis ii uuta!” ²⁹ Qa gigilaagi enkaloloñ̄ gujubaju kanoñ̄ seiñ̄ kema siti kuuya sokono. Kaeñ̄ kolooro Masedonia eja woi qagara Gaius ano Aristarkus Poolwaa neñjavoita ii qelanjin̄ uruama ororaañ̄ oroma kulukululuu

mirinoj kema ajoajoroo megi. ³⁰ Ajoajoroo megi Poolnoj kaanagadeen ejemba tuuļelembem yonoo batugianoj kemambaajoj moroto, uumeleen ejembanoj ii angoj koma mugi.

³¹ Eisia prowinswaa galenkojkoj eja tosianoj Poolwaa alauruta koloogiti, iyononoj kaanagadeen qele ama kokaen welema mugi, "Kulukululuu mirinoj ajoajoroo mejuti, gii mono geenga iikanoj mende asugina giibū." ³² Ajoajoroo megiti, iikanoj ejemba mamaganon nama ajoroogitiwaa kania moj mende mogitiwaajon arja arja lansaŋ qa gigilaarj sisau eŋkaloloon somata megi seiŋ keno. ³³ Kaeŋ keno Juuda yononoj eja qata Aleksander kuuj naŋgogi tuuŋ yononoj horon kana megi qaitanoj eu uma nano. Uma nama ejemba jaasewaŋgianoj qaa kitia metogoj jemambaajoj moma boro aran kuma aiwese meŋ ojono.

³⁴ Aiwese meŋ ojono, Juuda ejaga kolooji, iikaya moma kotoj iikanondeeŋ buugia mindirin kuuyanoj kanaiŋ qaa kokaen qagi, "Efesus nonoonoŋ Artemis ii uuta!" Kaeŋ qama silama naŋgi aua woiwaa so keno.

³⁵ Qama naŋgi siti (klaak) poj qereweŋjanon ejemba tuuŋ uugia meŋ kamaaro goron qegi nama kokaen ijijoro, "Efesus ejemba, nono ananaa siti kokanoj Artemis uuta ii mepeseen laligojoj. Nono iwaanooŋ jiwowoŋ jigo ano jamo uŋaya kowoga Siwenonŋa kamaaroti, ii galen koma laligojoj. Qaa ii oŋo kuuya saanooŋ moju. ³⁶ Ii moŋnoj qakoombaatiwaa so qaago. Kawaa-joj oŋo mono uugia osoj meŋ kamaanj ama

bonjoŋ laligowu. Gejajojombaŋ iwoi moŋ mende ambu. ³⁷ Eja woi koi jiwowoŋ jigoноŋ uma iwoi moŋ mende luluma qeŋ meŋ boliri. Beŋ embanana mende mepaegoŋ muri. Ono kileŋ ii uruaŋgi koi nanjao.

³⁸ “Demitrius ano iwaŋ komahooro alaurutanoŋ tosia yoŋowo aŋgowowo ama qaa jeŋ aowuyagati eeŋ, kiap mono raju ano qaa jakewaa ajoajorooya ajoajorooya ii qaa mindingowombaŋoŋ amakeju. Kawaajoŋ mono saanoŋ iikanooŋ kema qaa jakeyanoŋ ama aoŋ aron qeŋ naŋgi sokombaa. ³⁹ Ono iwoi moŋ toroqeŋ jewombaajoŋ mobuyagati eeŋ, siti kokawaa toya tosianoŋ saanoŋ kanageso horoŋ oŋoŋgi qenjaaro sombenoŋ ajoroon qaa gosiŋ jeŋ tegowoŋja. ⁴⁰ Kete eŋkaloloŋ gujubaju somata koi kania qaato, kileŋ tondu kolooji, ii Room gawman yoŋonoŋ moma kokaen jewubo, ‘Efesus yoŋonoŋ Room mindimindiri gawman qetama manja kareŋ anju.’ Kaeŋ jeŋ qaa jakeyanoŋ nonoombubo. Kawaa uulombota kolooji, ii mojen. Qaa jakeyanoŋ nonooma kareŋ koi kawaa kaniaajoŋ qisiŋ nonombuyagati eeŋ, nono mono kitia meleema aŋgoŋ koma jewombaa so mende mojon.” ⁴¹ Efesus siti poŋ qereweŋjanq qaa kaeŋ jeŋ ejemba tuuŋ kondeema oŋono zololoŋgoŋ deema keŋgi. Kiaŋ.

20

Poolnoŋ Masedonia ano Griik kema gawoŋ mero.

¹ Efesus kanoŋ gujubaju kanoŋ zololoŋgodabororo Poolnoŋ gowokouruta oŋoono

kagi uuwaan nañgonanqo qaa qambauñmambauñ oñoma yeizozo jeñ oñomesaoñ Masedonia prowinsnoñ keno. ² Masedonia kema gomañja gomañja kotoñ liligoñ kanoñ qambauñmambauñ qaa mamaga jeñ laligoñ Griik kantrinonj karo. ³ Griik kañ koiñ karoonj laligoro. Ii laligoro tegoro wañgo meñ kowe kotoñ Siria kemambaajoñ moro. Kaañja moroto, Juuda jotamemeya yoñonoñ kananorj qewombaa anjonañ angi gejianorj kemero moro. Ii moma kawaajaoñ Masedonia prowins kotoñ balonj kana gomañjanorj eleemambaa qaaya uutanorj somonjgoro.

⁴ Qaaya somonjgoro neñauruta kokaanjanoñ iwo keñgi: Berea eja qata Soopater Piruswaa meria, Tesalonaika eja woi qagara Aristarkus ano Sekundus, Derbe eja qata Gaius, Timoti ano Eisia prowinsga eja woi qagara Tikikus ano Trofimus.

⁵ Yoñonoñ waladeenj Troas kema kanoñ nonoojoñ mamboma laligogi. ⁶ Troas kema laligogito, Luuk nii ano tosaanja nononoñ bered yiistya qaawaa kendonj ii Filipai sitinorj raniñ. Ii raniñ tegoro wañgonorj uniñ opo sel hororj mororongogi haamonoñ nañgoro kema weej 5 kolooro Troas yoñoonorj keunij. Troas keuma kanorj weej 7 toroqenj laligoniñ. Kiañ.

Poolnoñ kambauñ konoga Troas laligoro.

⁷ Weej 7 laligoniñ tegoro Poolnoñ weej 8 kanoñ oñomesaoñ kemambaajoñ moro. Ii moma gomantiña konoga Sondameraanoñ ajoroonj Jisas romonjgoñ samonj kowoga motowombaaajoñ raniñ. Kaeñ raniñ Poolnoñ yoñowo amij

moma qaaya jeŋ raro raro gomaŋ ruuŋanɔŋ keno. ⁸ Nono miri uuta mombaa qaganoŋ eu uma ajoroonɔŋ ranin̄ lambe mamaganɔŋ jeŋ asarigi. ⁹ Ajoroonɔŋ ranin̄ eja gbaworo moŋ qata Yutikus iinoŋ jeŋgenanɔŋ raro. Raro Poolnoŋ qaa jeŋ raro moro kamban̄ koriro gaŋaŋajɔŋ moma eŋ gbororo motoŋ kanakeewanɔŋga tama uuta mende moma miri uuta karoon̄ uugun̄ balonɔŋ kemeŋ qero. Kemeŋ qero lugun̄ kemeŋ meŋ waaniŋ komuroti, iiniŋ.

¹⁰ Kaeŋ iininto, Poolnoŋ kemeŋ kepelaŋ muŋ jero, “Mombo sewaŋ aasoŋ ama gbilija. Kawaaajoŋ mende awawaliwu.” ¹¹ Kaeŋ jeŋ mombo eleema miri uutanoŋ eu uma samoŋ kowoga motoŋ nero. Neŋ yoŋowo kamban̄ koriga qaa jeŋ raro gomaŋ anogo oŋomesaoŋ kananoŋ keno. ¹² Keno eja gbaworo ii waŋgi gbiliŋ laligoroti, ii iima uluŋkoleŋ somata moma keŋgi. Kiaŋ.

Poolnoŋ Troas mesaŋ Miletus keno.

¹³ Yoŋonoŋ keŋgito, Poolnoŋ aŋa baloŋ kana kemambaaŋajɔŋ moma kokaeŋ Luuk nii ano tosia jeŋ kotoŋ nonono, “Oŋo mono waladeen̄ kowe kana gomaŋ qata Asos kanoŋ keŋgi aitoŋgoŋ nuŋgi waŋgonɔŋ uboŋa.” Kawaaajoŋ nononoŋ mesaŋ waŋgonɔŋ unin̄ opo sel horoŋ mororongoggi haamonoŋ naŋgoro kema Asos kanoŋ keuniŋ. ¹⁴ Asos keuma nonowo aitoŋgoŋ Pool wanin̄ waŋgonɔŋ uma gomaŋ qata Mitilini kanoŋ keniŋ. ¹⁵ Mitilini kema kanoŋ opo sel mombo horoŋ mororongoggi haamonoŋ naŋgoro kema laligoŋ eŋ waama wato qata Kios kawaa kosianɔŋ keuniŋ. Keuma toroqen̄ kotoŋ kema eŋ waamago

gomaŋ qata Samos kanoŋ kemeŋ mombo kema
eŋ waama gomaŋ qata Miletus kanoŋ kokaem-
baajoŋ keuniŋ: ¹⁶ Poolnoŋ “Yambuyambu dologa
(Pentekost) ii batogoŋ kema Jerusalem sitinoŋ ra-
maŋa,” jeŋ kambaŋ tiwilaawombotiaajoŋ uu-
lanjawo kembombaajoŋ moro. Kawaajon Eisia
prowinsnoŋ kambaŋ koriga tiwilaawombotiaa-
joŋ moma waŋgonoŋ uma Efesus siti uuguwom-
baa qaaya somonjoro laligonij. Kiaŋ.

Poolnoŋ Efesus yoŋoojoŋ qaa konoga jero.

¹⁷ Miletus keuniŋ Poolnoŋ Efesus yoŋoojoŋ qele
ama uumeleenŋ kanagesowaa jotamemeurugia
yoŋonoŋ kamaaŋ kawutiwaajoŋ koma horoŋ
oŋono. ¹⁸ Koma horoŋ oŋono gomaŋ qata Miletus
kanoŋ kougi injima kokaenŋ injijoro, “Niinŋ
kambaŋ mutuya Eisia prowinsnoŋ kaweti,
iikanonjadeenŋ kanaiŋ kambaŋ kuuya oŋowo
laligoŋ kouma gawoŋ meweti, oŋo iikawaa tania
saanoŋ moma yagoju. ¹⁹ Niinŋ Pombaa jaanooŋ
uuna meŋ kamaaŋ aodaboroŋ gawoŋa nomaenŋ
meŋ kouma laligoweti, oŋo ii saanoŋ moju.
Gawoŋa meŋ ejemba oŋoojoŋ saama jauŋna
kamaaro laligowe. Juuda yoŋonoŋ uugia mende
meleengiti, iyoŋonoŋ kambaŋ tosaanŋa kanooŋ
selenooŋ kuukuu ama nuwombaajoŋ aŋgonanŋ
ama laligogi. Kaeŋ ama laligogitiwaajoŋ ama
aŋgobato morota morota mokoloŋ siimbobolo
moma laligowe.

²⁰ “Niinŋ Buŋa qaa meŋ qeaŋgoŋ oŋomakeji,
ii jeŋ asariŋ oŋoma laligowe. Ii qenjaaronooŋ
ajoroonŋ ano miria miria kanoŋ uma kuma

oñomā laligowe. Niinoj kawaajoj kokodunduŋ koma gawoŋ mende mesaowe. ²¹ Gawoŋ mende mesaoweto, Juuda waba ano baloŋ toyə oñoojoŋ kaañgadeeŋ qaa kota kokaen naŋgoŋ jeŋ laligowe, ‘Oňo mono uugia meleema Anutuwaanoo qokotaan Poriñana Jiisas Kraist moma laariŋ mubu.’ Oňo ii kuuya saanoŋ modaboroju.

²² “Mobu, kete Uŋa Toroyanoŋ nii Jerusalem sitinoŋ kemambaajoŋ kuun nonja. Kanooŋ kembe naa iwoiga koloŋ nombaati, ii mende mojeŋ. ²³ Moŋ kokaen mojeŋ: Niinoj taoŋ daeŋ daeŋ kema laligoweti, Uŋa Toroyanoŋ iikanooŋ saŋe nuŋ kokaen naŋgoŋ nijoro moma laligowe, ‘Gii kakasililiŋ moma laligona kapuare mirinooŋ goongi rabaga.’ ²⁴ *Kaeŋ nijoro moma laligoweto, ii kileŋ. Niinoj toroqen laligowenaga me komuwenaga, ii qaa moŋ mende koloŋ nonja. Ii qaago totoonto, Poŋ Jiisasnoŋ gawoŋ nonoti, niinoj mono ii meŋ yagomambaajoŋ moma kotiijeŋ. Iinoj kokaen nijoro, ‘Anutunoŋ kaleŋmoriaŋ ejemba oñomambaajoŋ moji, gii mono iikawaa Oligaa Buŋaya jeŋ asariŋ laligowa.’ Kawaajoŋ balonoŋ laligomanjati me komumajanjati, ii iwoi omaya totooŋ koloŋ nonja. Ejemba aangolenooŋ kuuwaajoŋ kenjuti, moŋnoŋ iikanooŋ batuyanoŋ kotoŋ haamo mende ambaa. Niinoj mono iikawaa so gawoŋa meŋ batuyanoŋ kotoŋ mesaomambotiwaajooŋ esuŋna kuuyanoŋ kaparaŋ koma kema laligomanjaa.

²⁵ “Kaeŋ laligomanjato, mobu, niinoj oñoo batugianoŋ kema kaŋ Anutu bentotoŋaa kania

* **20:24:** 2 Tim 4.7

jeŋ asariwe mogiti, oŋo noo jaasewana ii mombo mende iibuya. Oŋoonoŋga moŋnoŋ moŋ mende niibaati, kete kaŋ moŋeŋ. ²⁶⁻²⁷ Kawaajon niinon oŋo Anutuwaa jeta kuuya otaawutiwaajoŋ jeŋ uukuukuu meŋ oŋoma laligowe. Ii mende kokodunduŋ koma mesaowe. Kawaajon oŋoonoŋga moŋnoŋ moŋ siŋgisongoyaajoŋ ama sooŋ komuŋ gere sianon kemebaati eeŋ, oŋo nii jeŋ nombombaajoŋ amamaawuya. Niinoŋ ii kete oŋoojoŋ asuganoŋ naŋgoŋ jeŋ kotiijeŋ.

²⁸ “Poŋnoŋ iyaŋaa saya maama iikanooŋ kanagesouruta sewaŋgia mero buŋaya koloodaborojuti, oŋo mono ii lama kaŋaŋ galen koma kalaŋ koma oŋoma laligowu. Uŋa Toroya aŋo gawoŋ ii oŋono. Kawaajon oŋo mono oŋoaŋgia ano Pombaanoŋ lama tuuŋ yoŋoojoŋ galenŋgia meŋ aoŋ laligowu. ²⁹ Niinoŋ kembe iikawaa gematanooŋ ejemba kanjaŋgiawo ii kasu kawalia kaŋaŋ oŋoo batugianoŋ asugiwuya. Yoŋonoŋ asugiŋ lama tuuŋ oŋoojoŋ mende moma titiikota kolooŋ laŋ kaŋ iŋiwuyati, ii moŋeŋ. ³⁰ Oŋoaŋgiaa batugianoŋga eja tosianoŋ waama nama Jiisas gowokourutanooŋ goraayanoŋ kembutiwaajoŋ horoŋ oŋoma qaa qoloŋmolooŋgoya jeŋ laligowuya. ³¹ Kawaajon oŋo mono uugbilgbili laligoŋ qaa koi uu konoŋgianooŋ ama romoŋgowu: Niinoŋ gbani karoombaa so asaga gomantiŋa qambaŋmambaaŋ qaaya qaaya ii oŋo motomotooŋ pororo kuma oŋoma laligowe jaŋŋa kamaaŋkero.

³² “Niinoŋ kete oŋo Anutuwaa boronooŋ oŋooma kokaeŋ iŋijoŋeŋ: Iwaa Buŋa qaayanoŋ mono kaleŋmoriaŋa iŋisaama kalaŋ koma oŋomakeba.

Anutunoŋ kotiŋ uugia naŋgoŋ meagoro saanoŋ kotikotii mokoloon metulanŋoŋkebu. Onjo Anutuwō rapiŋgogi alauruta kuuya tak kotoŋ oŋono soraaya koloojuti, mono iyoŋoo batugianoŋ keuma duŋ raragia meŋ oyaŋboyəŋ koloŋ laligowu. ³³ Nii oŋoonoŋga mombaa maa suan me moneŋ opo ii mende buŋa qeŋ aomambaaajoŋ moma laligowe. ³⁴ Nii ano neŋauruna iwoiwaaajoŋ amamaaŋ laligonij, ii neenaa borona koi kanooŋ gawoŋ meŋ mokoloon laligowe.

³⁵ “Ii kuuya ama meŋ sili awaa qendeema oŋoma laligowe. Onjo mono kaŋiadeeŋ gawoŋ meŋ laligowu. Kaeŋ laligoŋ ejemba loorin gawoŋ mewombaajooŋ amamaawuti, ii saanoŋ kalaŋ koma oŋoma laligowu. Gawoŋ megi hoŋa kolooro Poŋ Jiisawaanooŋ qaa koi mono romoŋgowu: Iinoŋ aŋo qaa moŋ kokaen jero, ‘Hina iwoi buŋa qeŋ aogi jaŋgoŋ qaono eeŋ laligowuyato, tosaŋa yoŋoojoŋ iwoi kaleŋgiaga oŋoŋgi Anutunoŋ kitia meleeno oyaŋboyəŋ mokoloowuya.’ Kianj.”

³⁶ Poolnoŋ qaa kaeŋ jeŋ kamaaŋ simiŋ kuma kuuya yoŋowo Anutu qama kooliro. ³⁷ Qama kooliro kuuya yoŋonoŋ ambureren meŋ urusaŋ qeŋ aŋgoŋ muŋ buuta kitoŋ negi. ³⁸ Poolnoŋ wala qaa moŋ kokaen iŋijoro, “Onjo noo jaasewana mombo mende iibuya.” Qaa kaeŋ moma kawaa-joŋ wosobiri uuta moma nama wama waŋgonon uma yeizozo jeŋ ooŋgi. Kianj.

21

Poolnoŋ Jerusalem keno.

¹ Yeizozo jej nonomesaogi opo sel horoŋ mororongogi haamonoŋ naŋgoro kema wato qata Koos iikaŋ baageŋ dindinjagadeeŋ kema keuniŋ. Keuma ej waama toroqeq wato qata Rodos kanoŋ keniŋ. Iikanonja toroqeq Lisia prowin-swaag gomaŋja moŋ qata Patara kanoŋ keuniŋ.
² Keuma nama waŋgo moŋ Fonisia gomanon kemambaaajoŋ anoti, ii mokoloon kanoŋ unij opo sel horoŋ mororongogi haamonoŋ naŋgoro keniŋ.

³ Kema laligoŋ wato moŋ qata Saiprus iikawaa kosianoŋ kaŋ iima misiŋgoŋ Saut waageŋga uugun toroqeq haamonoŋ naŋgoro Siria prowins waageŋ keniŋ. Kema “Waŋgowaah hinaya ii Taia taonoŋ kema waŋgononja meŋ amboŋja,” jegitiwaajoŋ iikanon keniŋ. Iikanon kema waŋgo mesaon kemeniŋ. ⁴ Kemeŋ gowoko tosia mokoloon oŋoma yoŋowo toroqeq ween 7 laligonij. Kanoŋ laligonij Uŋa Toroyanoŋ sololoon oŋono Pool Jerusalem sitinoŋ kembabotiaaajoŋ galeŋ meme qaa jegi. ⁵ Ii jegito, nono ween 7 ii yoŋowo laligonij tegoro oŋomesaoŋ kana keniŋ. Kana kemboŋja jeniŋ yoŋonoŋ kore-bore embameraurugiawo nonoombonjeŋ taon mesaon seleenjeŋ kagi. Taon seleenjeŋ kaŋ kowe sakasiŋjanon kamaaŋ simiŋ kuma Anutu qama kooliniŋ. ⁶ Qama kooliŋ yeizozonana jej aoniŋ Jerusalem kembombaajoŋ waŋgononj unij yoŋonoŋ mirigianon eleenji.

⁷ Pool ano neŋauruta nono kaeŋ Taia mesaon toroqeq kema gomaŋ qata Tolemes kanoŋ keuma waŋgo mesaonij. Waŋgo mesaon uumeleen alaurunana jolongja jeniŋ ano yoŋowo ween

motoonjo laligonij. ⁸ *Laligoj ej waama oñomesaoj baloñ kana kema Sisaria taonoj kounij. Jerusalem uumeleenj tuuñ uutanoj uukuukuu eja (ewanjelis) sewen metogoj oñongiti,* yoñoonoñga moñ qata Filip iinõj Sisaria laligoro. Nononoñ Sisaria kouma iwaa mirinoñ kema rama eniñ. ⁹ Filipwaa boraauruta 4 laligogi. Anutunoñ emba sarañ yoñoo uugianoj gejatootoo qaa jejewaa momo kaleñ ano laligogi.

¹⁰ *Nononoñ Sisaria taoñ kanoñ weeñ mamañga toroqenj laligonij. Kanoñ laligonij Juuda prowinsnoñga gejatootoo eja moñ qata Agabus kamaaro. ¹¹ Nononoñ kamaaq Poolwaanoñ iiñkasa meñ kanoñ añañ kana boria somoñgoñ kokaeñ jero, “Unja Toroyanoñ kokaeñ jeja, ‘Juuda jotamemeya yoñonoñ iiñkasa kokawaa toya ii Jerusalem sitinoñ kokaeñ somoñgoñ waba kantriwaa galen† yoñoo borogianoñ ambuya.’”

¹² Kaeñ jero moma nono ano uumeleenj alau-runana kanoñ laligogiti, iyoñonoñ kaangadeenj Poolnoñ Jerusalem kembabotiwaaajoñ welema qotogoñ munij. ¹³ Qotogoñ munij kokaeñ meleema jero, “Oño mono nomaenj anju? Saama qaa jeñ iikaajña kanoñ noo uuna menjuranju. Niñoñ Jerusalem kembe gbadoñ nombutiwaa-joñ jojorijeñ ano iikayadeenj qaagoto, Poñ Jiisas qataajoñ ama nugì komuwenagati, niñoñ mono iikawaajon kaangadeenj jojorinj nanjen.”

* **21:8:** Apo 6.5; 8.5 * **21:8:** Aposol gawoñ meme boñ 6 kanoñ eja 7 ii meweengoj oñongi nañgonanjoñ gawoñ ano ewanjelis gawoñ ii mindirij megij. * **21:10:** Apo 11.28 † **21:11:** Waba kantri yoñoo borogianoñ ambuya, ii Room gawman yoñoojoñ jeja.

14 Kaeñ jero meñ looriñ mubombaajoñ amamañ uunana bonjoñ kono kokaen jeniñ, “Ii mono Pombaa uusiijaa so koloowa.”

15 Sisaria taonon laligonin kamban ii tegoro afaangoñ mozozoingoñ oñomesaoñ kema Jerusalem sitinoñ uniñ. **16** Sisaria iikanonja gowoko tosianoñ kaanagadeen nonoo koipunana kagi. Kagiti, yoñonoñ kokaen jegi, “Oñó Saiprus eja qata Naason iwaa mirinoñ en laligowu.” Kaeñ jeñ nunuañgi iwaa mirinoñ keniñ. Naasonon waladeeñ uuta meleema Jiisawaa gowokoya koloon laligoñ kouro. Kiañ.

Poolnoñ Jerusalem sitinoñ kouro.

17 Nononoñ Jerusalem keuniñ uumeleen alaurunana yoñonoñ nunuama aisooñ jolonana jegi.

18 Jolonana jegi en waama Poolnoñ nonowo bisop Jeims iibombaajoñ moma keniñ. Keniñ uumeleen kanagesowaa jotamemeya yoñonoñ korebore iikanonja kouma ragi.

19 Ragi Poolnoñ joloñgia jeñ sunduya ano. Anutunonj koipu koloon nemuñ koma nonono waba kantri yoñoo batugianoñ kema liligoñ misin gawoñ meniñ hoña kolooroti, iikawaa sunduya kaniawo motogoñ motomotoon ii korebore injijoro. **20** Ii injijoro moma Anutu mepeseegi eja geria moñnoñ kokaen jero, “Pool alanana, Juuda ejemba tauseñja tauseñja yoñonoñ Jiisas moma laariñ uugia meleema kileñ korebore toroqen Mooseswaa Kana qaa ii tororo otaawombaajoñ kaparañ komakeju. **21** Kaeñ kaparañ komakejuto, goo bujuga ii kokaen lañ jegi mogi, ‘Juuda ejemba deema waba kantri yoñoo batugianoñ

kema laligojuti, giinoŋ liligoŋ ii kokaeŋ kuma oŋoma laligojaŋ, jeŋkeju, “Ono mono Mooseswaa kana qaa gema qeŋ Anutuwaanooŋ aiwese ii mende meŋ merasisi selegia mende kotowu ano Juuda nanamemeŋ tosaanooŋ ii mende otaawu.”’

22 “Kaeŋ jeŋkejutiwaajoŋ ama giinoŋ kajani, iyoŋonoŋ ii moma iikanondeen horoŋ tuuŋ somata meŋ ajoroowuyaga. Kawaajoŋ nono ma-jakaka moma mono nomaeŋ anioŋ sokonaga?

23 *Kawaajoŋ nononoŋ keteda koi qaa goojoŋ jowoŋati, giinoŋ mono iikawaa so amba. Eja 4:yanoo iwoi ambombaa qaagia Anutuwaanooŋ jeŋ jojopan qaanoŋ somoŋgogi. **24** Ii qaanoŋ somoŋgogito, monembaajoŋ amamaaŋ mamboma batunananoŋ koi laligoju. Kawaajoŋ giinoŋ mono ii uŋuama yoŋowo koma konjoratiŋ aŋŋ yoŋoojoŋ ama nanduŋ ana sokono saanoŋ waŋ jugia motogi qaagia kотiwaas. Giinoŋ kaeŋ ama Mooseswaa Kana qaa teŋ koma otaan laligojaŋ, koreboreyanoŋ goo kanaga ii tororo iima moma asariwuya. Ii moma asariŋ goojoŋ qaa jegi mogiti, ii hoŋa moŋ mende mokoloogi omaya kolooro komuwaa. **25** *Goonoŋ qaa komuwaato, waba kantri yoŋonoŋ Jisas moma laarin uugia meleenjiti, nononoŋ iyoŋoojoŋ qaa kokaeŋ somoŋgoŋ tere ooŋ anioŋ keno, ‘Oro busuya beŋ lopioŋ yoŋoo nanduŋ buŋa qeŋ kanagianooŋ aŋgi esuŋgianoŋ tururoti, ii mono mende newu. Kaŋagadeen sa me oro arogia qoosoŋa iikawaa busuya ii mende newu. Serowiliŋ mono mende ambu. Iwoi kanjaŋawo 4 ii mono mesaŋ gema

* **21:23:** Jan 6.13-21 * **21:25:** Apo 15.29

gegi sokombaa.’ ”

²⁶ Jotamemeya yojonoj kaeñ jegi Poolnoj eja 4 ii ujuama ej waama yojowo koma konjoratiñ aogi. Aogi jiwowoñ jigononj uma eja motomotoonj yojoojonj nandunj ama siimoloñ oogi koma konjoratiñ kambançgia tegowaati, iikawaa kamban bujuya injjoro. Kiañ.

Jiwowoñ jigowaa totoj uutanonj Pool meñ somoñgogi.

²⁷ Poolnoj ii injjoroto, weej 7 ii tegomambaa-joñ ano Juuda tosaanña Eisia prowinsnoñga kagiti, iyonjononj Pool jiwowoñ jigononj uro iigi. Iima ejemba tuuñ kuuya uugia kuuñ oñonjgi waaro Pool qelanjiñ megi. ²⁸ Qelanjiñ meñ kokaeñ qagi, “Israel ejemba, mono ilaan nonombu! Eja koi kanoñ baloñja baloñja liligoñ gomañ so kuma oñoma uugia kokaeñ kuuñ oñomakeja: Oñjo kuuya mono Israel ejemba tuuñ qotogoñ meñ boliñ nonombu. Ananaanoj Kana qaa mesaonj jiwowoñ jigonanananoj lañ uma jeulalañ ama laligowu. Kaeñ kuma oñoma laligoro ano kete Griik eja Anutuwaa aiweseya qaa ii kaaniadeen wama jiwowoñ jigononj uro miri kowoga koi kanoñ mono totowiñ kokojinjiñawo koloowabo.”

²⁹ *Ii kokaembaajoñ qagi: Efesus eja Trofimus iinoñ wala siti kananoñ Poolwo keno iriima kokaeñ romoñgogi: Poolnoj ii wano motoonj jiwowoñ jigononj ubaobo.

³⁰ Kaeñ qagi ejembanonj eñkaloloñ ama esungiagadeen luluma kañ ajoroonj qemburuñ somata meñ guju megi siti kuuya sokono.

* **21:29:** Apo 20.4

Kaeñ kolooro Pool qelanjiñ somoñgoñ jiwowowj jigonoñga horoñ seleenjeñ kamaañ iikanondeeñ jigowaa kiropo naguya kuuya ii uulañawo koma somoñgogi. ³¹ Pool somoñgoñ qewombaajoñ kaparañ koñgi bujuya seiñ Room manjaqeqe tuumbaa kawali galeñ wañña iwaa gejianonj qaa kokaeñ kemero moro, “Jerusalem kuuya yoñonoñ kareñ ama manja qeju.” ³² Kaeñ moma iikanondeeñ manjaqeqe eja tuuñ tosia kawali galençgiawo uñuama lugunj yoñoonoñ kemegi. Kemegi ii injima Pool qegiti, ii mesaogi.

³³ Mesaogi kawali galeñ wañanoñ batugianonj kema jeñ kotoro Pool meñ gbado (tape) woinoñ somoñgogi. Somoñgogi kokaeñ jeñ qisiñ oñono, “Eja koi moroga?” ano “Nomañ ano qeju?” ³⁴ Qisiñ oñonoto, ejemba tuuñnoñga qaa morota morota meleema lansañ qagi. Kaeñ lansañ qama guju megitawaajoñ ama kania tororo momambaaajoñ amamaaro. Ii amamaañ kawaajoñ jeñ kotoro Pool wama manjaqeqe eja yoñoo aeñ kiropo uutanoñ keñgi. ³⁵⁻³⁶ Wama keñgi ejemba tuuñ somata yoñonoñ kanagianonj oñotaañ kañ kokaeñ qagi, “Mono qegi komuwa. Yamagen!” Kaeñ qagi manjaqeqe eja yoñoo aeñ kiropo naguyanoñ keuro uulañawo kema kañ gujubaju somata megitawaajoñ bimooro. Kawaajoñ manjaqeqe eja yoñonoñ Pool meñ añgoñ keñgi. Kiañ.

Poolnoñ qaayañ kitia kanaiñ meleema jero.

³⁷ Añgoñ kañ manjaqeqe eja yoñoo kiripo uutanoñ ubombaajoñ añgi Poolnoñ kawali galeñ wañña kokaeñ qisiñ muro, “Nii qaa moñ saanoñ gjomajña me qaago?” Qisiñ muro moma kiko ama

ijoro, “Oo, gii Griik qaa mojaŋ me? ³⁸ Kawaajoj gii Iijipt ejaga koloojaŋ me qaago? Iijipt eja moŋnoŋ indigeŋ tuarenjeŋ eja tiwogiawo 4,000 ii enjkaloloŋ meŋ oŋoma Room gawman tuarenjeŋ ama manja kareŋ kanaŋ uŋuŋ uŋuama baloŋ qararaŋkonkoŋjanor keŋgi. Gii galerŋ eja ii koloojaŋ me qaago?”

³⁹ Kaeŋ ijoro Poolnoŋ jero, “Nii Juuda ejaga. Nii Silisia prowinswaa taoŋ qata Tarsus mojaŋ, mono iikanorŋ kolooŋ laligoŋ koube. Kawaajoj qisiŋ gomaŋa: Gii saanoŋ jena niinorŋ ejemba tuuŋ koi yoŋoojoŋ qaa jewe mobu.”

⁴⁰ Kaeŋ jero “Saanoŋ jewa,” ijoro Poolnoŋ donoŋ nama ejemba oŋoojoŋ boro kuno. Boro kuno guju mesaoŋ qaaqia bogoro naŋgi Hibruu qaanoŋ qaa kokaen jero,

22

¹ Poolnoŋ nama kokaen jero, “Eja alauruna, niinorŋ qaa kitia jemaŋati, ii mono geja ama mobu.” ² Hibruu qaanoŋ qaa jero moma qaagia kuuya bogodabororo naŋgi toroqeŋ jero,

³ *“Nii Juuda ejaga. Nii Silisia prowinswaa taoŋ qata Tarsus kanoŋ koloowe Jerusalem siti kokanorŋ galerŋ koma nongi laligoŋ somariiwe. Laligoŋ somariiŋ kouma boi qata Gamaliel iwaa qaa baatanoŋ rabe iinoŋ Juuda ambosakonjurunana yonoonorŋ Kana qaa ano nanamemeŋ ii tororo kuma nono iikawaa momoya moma laligowe. Kete oŋonoŋ korebore Anutuwaa qaa baatanoŋ keuma kaparaŋ koma

* **22:3:** Apo 5.34-39

iwaajoŋ manja qeŋ laligojuti, niinoŋ mono iikawaa so koloŋ laligowe. ⁴ *Kaeŋ laligoŋ ejemba Pombaa kania otaaŋ laligogiti, ii uŋuŋ kondeema sisiwerowero ama oŋombe siimbobolo moma tosianoŋ komugi. Niinoŋ ejembaya ejembaya uŋuama gbadonoŋ (tape) somoŋgoŋ kapuare mirinoŋ oŋoombe. ⁵ Jigo gawoŋ galen waŋa ano jotamemeya kuuya yoŋonoŋ ii saanooŋ moju ano yoŋoonoo kema qisiŋ oŋoniŋ ii saanooŋ naŋgoŋ jewuyaga. Yoŋonoŋ Juuda eja geria Damaskas sitinoo laligojuti, iyoŋoojoŋ tere ooŋ noŋgi men laligowe. Iikanoo ejemba Pombaa kania otaaŋ laligogiti, niinoŋ ii kaŋiadeen ‘Ironja meleema oŋombutiwaaŋoŋ gbadooŋ oŋoma Jerusalem koi uŋuama kamaŋa,’ jeŋ kananoŋ kembe.”

Poolnoŋ aŋaa uumeleeŋaa kania jero.

⁶ “Kananoŋ kembeto, Damaskas siti dodowiwe kanoŋ iwoi moŋ kokaeŋ kolooro: Ween bii-wia kanoŋ asamararaŋ somata moŋ Siwenonŋa ooibili kaŋa asugin uulaŋawo kamaaŋ turuŋ nono. ⁷ Turuŋ nono tama balonoŋ kamaaŋ ewe Siwenonŋa qaa moŋ kokaeŋ kolooro mobe, ‘Sool Sool, gii mono naambaajoŋ sisiwerowero qaganoŋ ama nomakejan?’ ⁸ Ii moma meleembe, ‘Poŋ, gii moronoŋ?’ Kaeŋ meleembe nijoro, ‘Nii Nazaret eja Jiisas, sisiwerowero meŋ nomakejanji, nii mono ii.’ ⁹ Eja niwo kaŋ naŋgiti, iyoŋonoŋ asamararaŋ ii iigit, qaa nijoroti, qaa ii zoobooya moŋ mende mogi. ¹⁰ Kaeŋ nijoro niinoŋ qisiŋ jewe, ‘Poŋ, nii mono nomaeŋ amanja?’ Jewe

* **22:4:** Apo 8.3; 26.9-11; 9.1-19; 26.12-18

nijoro, ‘Gii mono keteda koi waama Damaskas sitinoj kena Anutunoj naa iwoiga ambaagiwaa-joj jewaati, ii moŋnoj gijowaa.’ ¹¹ Asamararan iikanooj jaana kuuro titou kuuj nambe eja niwo kagiti, iyoŋonoj boronanoj meŋ nuanŋi Damaskas sitinooj keniŋ.

¹² “Iikanooj eja moŋ qata Ananaias laligoro. Iinoj Anutu goda qeŋ Mooseswaanoj Kana qaa tororo otaan laligoro. Kawaajooj Juuda ejemba Damaskas laligogiti, iyoŋonoj kuuya godaya awaa qeŋ muŋ laligogi. ¹³ Iinoj noonooj kaŋ kosonanoj nama kokaen nijoro, ‘Sool alana, jaaga mono mombo toowa.’ Kaeŋ nijoro aua kambaŋ iikanondeej jaana tooro uuŋ iibe. ¹⁴ Iibe Ananaiasnoj nijoro, ‘Giinoj nanamemeŋ dindiŋa solanjaa Toyaga iina qaa jetanoj gi-joro aro konoŋa mona. Ananaa ambosakonana yoŋoonoŋ Anutu iinoj gii meweengooŋ gono iwaa uusiŋŋa moma kotowa. ¹⁵ Gii naa iwoi iima mojaŋi, mono ii naŋgoj jeŋ iwaa jotamemeya kolooŋ baloŋa baloŋa ejemba jaagianooj daŋgunu kaŋŋa nama laligowa. ¹⁶ Kawaajooj gii naambaaajoj ezelobezeloo ama mambonjaŋ? Mono waama iwaa qata qama qama kooliŋ jena oomulu meŋ gonij siŋgisongoga songbano solanjaniwa.’ Ananaiasnoj kaen nijoro.”

Misin gawoŋ waba kantri yoŋowo memambaa-joŋ noonoo.

¹⁷ “Damaskas siti mesaŋoŋ Jerusalem sitinooj eleema jiwowoŋ jigoŋoŋ qama kooliwe Pombaa umbeumberjanooŋ turuŋ nono nama jaameleeneŋ uŋa moŋ iibe. ¹⁸ Uŋa iikanooj Jiisas iibe noonooj

kanj kokaen nijoro, ‘Gii kantri kokanoj noo kaniana ano Buŋa qaana ii pondaj mende jeŋ laligowa. Ii naŋgoj jena telambelaŋ ama gema qewuya. Kawaajoŋ Jerusalem siti koi mono uu-lanjawo mesaŋ kemba.’

¹⁹ “Kaeŋ nijoro jewe, ‘Poŋ, yoŋonoj noo kanana moju. Niinoj wala liligoj ejemba gii moma laariŋ gonjiti, ii qamakooli miria miria kanoj uma mokoloŋ oŋoma somongoj ooli waayawonoj oŋootiŋ tosaŋa kapuare mirinoj oŋooma laligowe. ²⁰*Goonoŋ gawoŋ ilailaa eja Stiwenoŋ kaniaga naŋgoj jero qegi saya kamaaro niinoj kambaj kanoj kaŋagadeeŋ koso-gianoj nama wambelaŋ malekugia galeŋ koma nambe qegi komuro.’ ²¹Kaeŋ jewe Poŋnoj nijoro, ‘Niinoj wasiŋ gonjeŋa gii mono koriganoj waba kantri ejemba yoŋoonoŋ kemba.’ Kiaŋ.”

*Room gawmambaa manjaqeqe eja yoŋonoj
Pool galeŋ kongi.*

²² Poolnoj qaa kitia jeroti, ii ejemba tuuŋ yoŋonoj geja ama mogito, (Poŋnoj waba kantri ejemba yoŋoonoŋ kemambaajoŋ jeroti,) qaa ii moma iikanondeeŋ kotigagadeeŋ silama qagi, “Yamagen! Eja kaŋa ii mono qegi komuwa. Ii balonoj nonowo laligowaatiwaa so qaago.”

²³ Kaeŋ silama qama opo keren qetegoŋ giliŋ (kanagianoj rimbombongoj riŋ) sonjoŋ orasiŋ kanakeewaŋ lansaŋ giliŋ. ²⁴ Kaeŋ arŋi Room yoŋoo kawali galeŋ waŋaŋoŋ jeŋ kotoro manjaqeqe eja yoŋonoj Pool wama kema manjaqeqe eja yoŋoo aeŋ kiropo uutanorj arŋi. Kiropo

* **22:20:** Apo 7.58

uutanoj aŋgi Juuda yoŋonoj ii naambaaajoŋ ama guju meŋ qajuti, iikawaa kania momambaajon kokaen jeŋ kotoro, “Oŋo mono Pool meŋ ooli waayawonoj qeŋ qisiŋ mugi kania asuganoj jero moboŋa.” ²⁵ Kaeŋ jeŋ kotoroto, Pool meŋ somoŋgoj ooli waayawonoj qewombaajon aŋgi Room kawali galen moŋnoj kosianoj nano Poolnoj kokaen ijoro, “Room mindimindiri gawman yoŋonoj sopa somoŋgoj noŋgi borogianoj laligojen. Niinoj iikawaa (jenkooto) paaspoot meŋ laligojen. Kawaajoŋ oŋo noo qaana mende moma gosiŋ laŋ jeŋ tegor eeŋ ooli waayawonoj nuwuti, ii mono Room jeŋkooto toya yoŋoo jaagianoj sokombaa me qaago?”

²⁶ Poolnoj kaen ijoro kawali galenoj moma iikanondeeŋ kawali galen waŋa iwaanoŋ kema buju qaa kokaen ijoro, “Eja iikanooj Room gawmambaa (jenkooto) paaspoot meŋ laligoja. Kawaajoŋ gii mono nomaeŋ ambaga?”

²⁷ Kaeŋ ijoro kawali galen waŋanoj Poolwaanoŋ kema qisiŋ muro, “Gii oŋanooj Room gawmambaa (jenkooto) paaspoot meŋ laligojan me qaago? Ii jena momaŋ.” Qisiŋ muro Poolnoj meleeno, “Oŋanooj, niinoj ii meŋ laligojen.”

²⁸ Kaeŋ meleeno ijoro, “Nii moneŋ somata giliŋ Room mindimindiri gawmambaa (jenkooto) paaspoot sewaŋa mewe noŋgi laligojen.” Ijoro Poolnoj jero, “Ii awaato, noo maŋnaŋooj Room gawmambaanoj paaspoot meŋ laligoro niinooj iwaa meria koloon iikanonja qa ii meŋ laligojen.”

²⁹ Kaeŋ jero eja qisiŋ mubombaajon aŋgit, iyoyonooŋ iikanondeeŋ mesaŋ eleema keŋgi.

Poolnoj “Nii Room gawmambaa paaspoot meñ laligojeñ,” jero kawali galeñ wañjanon ii moma Room ejaga gbadoon murotiwaajon ama awawaliñ sombuya moro.* Kianj.

Poolnoj jigo kaunsol tuuñ yonjoo jaagianon nano.

³⁰ Gomañ ano kawali galeñ wañjanon waama Juuda yonjonoj naambaajoj Pool qaanoj ama muñ jegiti, iikawaa kania tororo momambaa-joj moma jigo gawoñ galeñ wañña ano jigo kaunsol tuuñ kuuya yonjonoj ajoroowutiwaajon jeñ kotoñ oñono. Kaen ajoroogi jero Poolwaa gbadoya (tape) isanji wama kamaañ yonjoo jaase-wañgianon ano nano. Kianj.

23

¹ Poolnoj nama jigo kaunsol tuuñ ii uuñ injiima kokaeñ jero, “Alauruna, niinoj nanamemena kuuya ii Anutuwaa jaasewañjanon ama meñ laligowe iinoj iima ‘Sokonja,’ jero uunaa ge-jananon moma qeangoj kouma laligoñ kete koi nanjeñ.” ² Poolnoj kaeñ jeroto, jigo gawoñ galeñ wañña qata Ananaias iinoj kosianoj nañgiti, ii jeñ kotoñ oñono uruña qetaaligi. ³ *Qetaaligi Poolnoj ijoro, “Anutunoj mono gii qetaaliñ gomba. Giinoj miri sopa taaña kaaña koloojañ. Selia mundanon oogi taaña koloojato, uuta jewoñ meñ injanja kolooja. Giinoj Mooseswaa Kana qaa

* **22:29:** Moñ Room gawmambaa paaspoot meñ laligoroti, ii kasanoj gbadoon mububotiwaajon soñgo ero. Moñnoj soñgo ii waleenoti eenj, ii mono qaa jakeyanoj oomakegi. Kawaajon sombuya moro. * **23:3:** Mat 23.27-28

meŋ kanoŋ gosiŋ noma qaana jeŋ tegomambaa-
jon rajanto, kileŋ geenjo Mooseswaa Kana qaa
iikayadeen qeŋ jeŋ koton oŋona nuju. Ii mende
sokonja.”

⁴ Poolnoŋ kaeŋ ijoro kosianooŋ naŋgiti,
iyononooŋ ijogi, “Gii Anutuwaanooŋ jigo gawooŋ
galeŋ waŋa mepaqepae meŋ gamu qeŋ mujaŋ
me?”

⁵ *Kaeŋ ijogi jero, “Oo alauruna, iinoŋ jigo
gawooŋ galeŋ waŋa kolooji, ii mende moma jejen.
Buŋa Terewaa qaa moŋ kokaen eja, ‘Gii mono
kanageso tuuŋgaa eja poŋa mende qasuaawa.’”

⁶ *Kaeŋ jeroto, jigo kaunsol tuuŋ
yonoonoŋga tosianooŋ Sadusii (Jigo gawombaa
kaparaŋkoŋkoŋ) paati qokotaagi tosianooŋ
Farisii (Kana qaawaa kaparaŋkoŋkoŋ) paati
ejaga laligogi. Poolnoŋ ii moma kawaajooŋ
jigo kaunsol tuuŋ yonoo jaagianoŋ qaa
kokaen qama jero, “Alauruna, niinoŋ Farisii
ejaga koloojeŋ. Maŋnanoŋ kaanagadeen
Farisii paati ejaga. Koomuya yononoŋ gibilŋ
waabuyati, niinoŋ iikaen koloowaatiwaajoŋ
mamboma jejeromoŋromoŋ ama laligojeŋ. Kaeŋ
laligojeŋiwaajoŋ ama qaa jakeyanoŋ nooŋgi gosiŋ
noma jeju.”

⁷ Kaeŋ jero iikanondeen Farisii ano Sadusii
paati yonoo batugianoŋ aŋgowowo kolooro jigo
kaunsol tuuŋ yononoŋ juma tuuŋ woi koloogi.

⁸ *Sadusii (Jigo gawombaa kaparaŋkoŋkoŋ)
yononoŋ kokaen jeŋkegi, “Ejemba koomuya

* 23:5: Eks 22.28

* 23:6: Apo 26.5; Fil 3.5

* 23:8: Mat

22.23; Maak 12.18; Luuk 20.27

yoñonoñ mende gbiliñ waabuya. Siwe gajoba mende laligoju. Omejilañ ano uña ii mende laligoju.” Kaeñ jegito, Farisii (Kana qaawaa kaparañkoñkoñ) paati yoñonoñ qaa karooñ iikanon qokotaan iikawaa so moma laariñ namakegi.⁹ Tuuñ woi kaeñ koloon qagi guju somata kolooro Kana qaawaa boi tosianon Farisii tuuñ yoñoo batugianonqä waama geriawo terenqon kokaen jegi, “Nono eja kokawaa qinjita moñ mende mokolojoñ. Siwe gajoba me uña moñnoñ qaa kotoñ kondooñ iwaa uutanon ano jenaga, ii mono nomaen sokoma oñonaga?”

¹⁰ Kaeñ jegi aŋgowowo iikanon mombo gere toon somariiro. Somariiro aworangoñ Pool leelee horogi kema karo mosoma tagogi. Tani kaeñ kolooro. Kaeñ kolooro kawali galeñ wañjanon iikawaa toroko moma manjaqeqe tuuñ moñ jeñ kotoñ oñono kemeñ Pool batugianonqä horon wama manjaqeqe eja yoñoo aen kiropo uutanon aŋgi.

¹¹ Aŋjito, gomantiña kanoñ gaoñ ero Poñnoñ Poolwaa kooronanø nama kokaen ijoro, “Mono qaqabuñabuñagawo koloon satiñ laligowa. Noo kanana Jerusalem kokanoñ nañgoñ jeñ laliginati, iikawaa so mono Room sitinoñ kaañagadeen kema ii nañgoñ jeñ asarin laligowa.” Kianj.

Pool qewombaajoñ aŋgonaq megı.

¹² Poñnoñ kaeñ ijoroto, gomañ ano kanoñ Juuda eja tosianon oloñ ajoroon Pool komuwaati-waa aŋgonaq megı. Yoñonoñ areñ ii aŋgi ano ii jojopañ qaanon somoñgoñ kotiñ kokaen jegi,

“Nono Pool komuwaatiwaajon mamboma kambanji biiwia kokanoj nene singi laligowoja. Singi laligoj qeniq komuro iikawaa gematanoj saanoj nene me apu moj mombo newoja.” ¹³Eja 40 ano janjo ii uugugiti, iyoyonon mindirij jojopaq qaa ii somonqoj kotiij jegi.

¹⁴ Ii jenqo jotamemeya ano jigo gawoq galen yoyoonon kema kokaen jegi, “Nono Pool komuwaatiwaajon mamboma kambanji biiwia koi kanoj nene singi laligowoja. Poolnoj mende komuwaati eeñ, ejembanoj mono ojanon qasuaaq nononqgi sokombaa. Kawaajon nono mono ajoroon jojopaq qaa kokaen somonqoj kotiij laligojon: Pool qeniq komuro iikawaa gematanon saanoj nene me apu moj mombo neñ laligowoja. ¹⁵Kawaajon ama oño mono keteda koi jigo kaunsol tuuñ yoyowo motoon mindirij kawali galen wañaañon kema qaa kokaen jeñ qisiwu, ‘Nono Poolwaanoj qaa kania mombo qisiniñ jero hoñja mobombaajon mojoj.’ Tani kaeñ kolooro qisigi saanoj Pool wama oyoonoj kamaawaa. Kamaanagato, kananoj kañ oyoonoj koumambaajon ambaati, iikanonj mono ii qeniq komuwaatiwaajon jojorij laligowoja.”

¹⁶ Kaeñ jegito, qeniq komuwaatiwaajon aŋgonan aŋgitiwaa bujuya ii Poolwaa beetaa gejianonj kemero moro. Ii moma manjaqeque eja yoyoo aej kiropo uutanoj kema Pool raroti, iikanonj uma ijoro. ¹⁷Jero moma kawali galen moj qaro karo kokaen ijoro, “Eja gbaworo koi kanoj qaa moj meñ kajiwaaqoj giinoj ii saanoj wama kawali galen wañaañon kena qaa ii ijowaa.” ¹⁸Kaeñ ijoro

ii wama kawali galej waŋaŋanoy keni jero, “Kasa eja Poolnoy noonoo iwaanoŋ kembe eja gbaworo koi wama goonoŋ kawaatiwaajoŋ qisiŋ nonja. Iinoŋ goojoŋ qaa moŋ meŋ kaja.”

¹⁹ Kaeŋ jeŋ keno galej waŋaŋanoy borianoŋ meŋ wama goraayanoŋ kema qisiŋ muro, “Gii naa qaaga meŋ kajaŋ?”

²⁰ Qisiŋ muro ijoro, “Juuda jotamemeya yoŋonoy qaa moŋ qisiŋ gombombaajoŋ somoŋgoŋ goonoŋ kaŋ kokaen jewuya: Nono Poolwaa qaa kania tororo mende moma komujoŋ. Kawaajoŋ gii saanoŋ Pool woran wana jigo kaunsol tuuŋ yoŋonoy kamaaro mombo qisiŋ muna jero kaniyaa hoŋa moboŋa. Yoŋonoy kaeŋ koloowaatiwaajoŋ moju.

²¹ Kaeŋ kaŋ jewuyato, giinoy qaa iikawaajoŋ mende wambelaawa. Juuda kanageso yoŋoo batugianoyga eja 40 ano jaŋgo ii uugugiti, iyoyonoy mindirin Poolwaajoŋ kokaeŋ jeŋ ii jojopaŋ qaanoŋ somoŋgoŋ kotiigi, ‘Nono Pool komuwaatiwaajoŋ mamboma kambaŋ biiwia koi kanoy nene siŋgi laligowonja. Siŋgi laligon qeniŋ komuro iikawaa gematanoy saanoŋ nene me apu moŋ mombo newoŋa.’ Kaeŋ jeŋ giinoy wambelaawagatiwaajoŋ mamboma jojorin embonju.”

²² Kaeŋ jero eja gbaworo ii wasiŋ kokaeŋ ijoro, “Buju koi jena mojeni, ii mono moŋ mende jena moba.” Kiaŋ.

Pool waŋgi Sisaria taonoŋ keno.

²³ Kawali galej waŋaŋanoy ii moma kawali galeŋwoita oroono kari kokaeŋ irijoro mori, “Oro

mono tiwo eja 200, hoos manjaqeqe eja 70 ano wasa manjaqeqe eja 200 ii jeŋ kotoŋ oŋoni kete gomantiijaa 9 kilok kanoŋ Sisaria kembutiwaajon jojoriwu. ²⁴ Kaaŋagadeenj hoos tosaanja meweengoŋ meagonj oŋoma Pool mombaa qaganonj ama kalanj koŋgi gomantiija kokanor gawana Fiilikswaanonj komba.” ²⁵ Kaeŋ irijoro mori gawanawaajon tere moŋ kokaenj ooro,

²⁶ “Oo Uuta sorona gawana Fiilik! Kloodius Lisiás, niinonj jolonja jejenj.

²⁷ “Juuda yoŋonoŋ eja koi meŋ somoŋgoŋ qegi komuwaatiwaajoŋ aŋgi. Kaeŋ aŋgito, Room mindimindiri gawmambaa (jeŋkooto) paaspoot meŋ laligoji, niinonj ii moma iikanondeenj manjaqeqe tuuŋ yoŋowo kouma sopa somoŋgoŋ muŋ metogoŋ waŋa somoŋgowe.

²⁸ Naa qaawaajon qaa jakeyanonj anjuti, niinonj iikawaa kania momambaajon moma wama Juuda yoŋoo jigo kaunsol tuuŋ yoŋoo jaagianoŋ oombe.

²⁹ Oombe qaa jakeyanonj uma iyanjiaa Kana qaawaa kesaawaranj qaaya qaaya kawaajonj aŋgowowo ano tuarenjeŋ ama jeŋ mugi mokoloowe. Iikaanj mokolooweto, iwoi bologa komuwaatiwaa so me kapuare mirinoŋ anij rabaatiwaa so ii mende kolooro. Yoŋonoŋ qaa kaanŋaga moŋ mende jegi mobe.

³⁰ Ii mende mobeto, moŋnoŋ iwaŋ buju qaaya ii kokaenj nijoro mobe: Tosianonj ‘Eja ii qeniŋ komuwaa,’ jeŋ aŋgonanj aŋgita eja. Buju qaa ii moma keteda

koi kanoŋga wasiwe goonoŋ kaja. Qaa jakeyanoŋ ama mubombaajoŋ mojuti, ni-inor ii kaŋagadeeŋ jeŋ kotoŋ oŋombe goo jaasewaŋganoŋ kouma qaagia kuuya asug-anooŋ jeŋ mokoloogi moba.”

³¹ Tere kaeŋ ooro manjaqeqe eja jeŋ kotoŋ oŋonjiti, iyononoŋ qaa ii otaaŋ Pool meŋ wama paŋgamanooŋ gomaŋ qata Antipatris kanoŋ keŋgi. ³² Kema gomaŋ ano manjaqeqe eja hoosgiawo yoŋonoŋ Pool wama kana toroqen keŋgi, tiwo eja yoŋonoŋ iyanjio eleema manjaqeqe eja yoŋoo aeŋ kiropo uutanooŋ kagi. ³³ Manjaqeqe eja hoosgiawo yoŋonoŋ Sisaria taonoŋ keuma tere ii gawana muŋ Pool kaŋagadeeŋ iwaa jaanooŋ ooŋgi. ³⁴ Ooŋgi tere weenjooŋ “Pool ii naa prowin-swaajoŋ?” jeŋ qisiŋ oŋono. Qisiŋ oŋono “Silia prowins ejaga,” kaeŋ ijogi. ³⁵ Kaeŋ jegi moma ijoro, “Qaa jakeyanoŋ ama gombombaajoŋ mojuti, iyononoŋ kaŋagadeeŋ kougi iikanooŋ saanooŋ qisiŋ gomaŋa.” Kaeŋ ijon jeŋ kotoro Pool wama kiŋ Herodwaa jinkaroŋ miriwaas kiropo uutanooŋ ama jaagaleŋ menj mugi. Kiaŋ.

24

Pool qaanoŋ aŋgi gawana Fiilikswaa jaanooŋ nano.

¹ Gawoŋ memeya 5 tegoro jigo gawoŋ galen waŋa qata Ananaias iinor jotamemeya tosaarŋa ano Kana qaawaa momo eja (looya) qata Tertulus yoŋowo aitoŋgoŋ Sisaria taonoŋ kemeŋ gawana Fiilikswaa jaanooŋ uma Pool qaa jakeyanoŋ am-bombaa qaaya jegi moro.

² Ii moma Pool koma hororo kouro Kana qaawaa momo eja Tertulusnoj kanaij Poolwaa selianoj qaa kuuj gawanawaa jaasewaŋjanoj qaa kokaen jero, “Oo Fiiliks, giinoj galej koma nonoma laligonati, nono kamban iikanonj luae somata moma gumbonjonjonj laligoni. Giinonj awaagadeen kalaŋ koma jeŋ kotoŋ nonona laaligo raranana leelee meagogi kantri koi kanoŋ utegoŋ waaro qeanjoŋonj. ³ Oo somatanana Fiiliks, nono ii gomaŋ so awaagadeen moma kotoŋ gooŋonj aisoonj kilikaluya moŋ mende moma daŋgiseŋ jeŋ gonjoŋ. ⁴ Daŋgiseŋ jeŋ gonjonto, niinonj qaa koriga jewe mojoga tiiwabotiwaajonj kokaen qisiŋ gonjeŋ: Nono qaa meŋ kaniŋ toroga jemaŋati, ii mono awutamban koma nonoma geja ama moba.

⁵ “Nono eja kokawaa kania ii kokaen iima mokolooniŋ: Iinoŋ kikekakasililiŋ eja torokoyawo kolooja. Iinoŋ baloŋa baloŋa liligoŋ Juuda ejemba uugia osoŋ kuuj oŋono kareŋa kareŋa gomaŋ so kolooro gujubaju qama amakeju. Tosianonj toropere meŋ Nazaret eja mombaa qatanonj paati anjuti, iinoŋ mono iyoŋoo somatagia kolooja. ⁶ Iinoŋ jiwowoŋ jigo ii kaanŋagadeen kaparaŋ koma meŋ totowiŋ meŋ kamaŋ amambaaŋonj ano. Kawaajoŋ nono ii meŋ somonŋoninj. Nono qaaya gosiŋ ananaanoŋ Kana qaa otaaŋ jeŋ tegowombaajoŋ moniŋ. ⁷ (Ii moninto, kawali galej waŋa Lisias iinoŋ manjaqeqe eja yoŋowo kaŋ ku-usuŋ somata kanoŋ geriawo boronananonjga metogonj waŋgi. ⁸ Wama qaa selianoj kuuj jeŋ mujuti, ii goo jaasewaŋganonj koubutiwaajoŋ jeŋ kotoŋ nonono.) Gii geeŋgo

qisiŋ muna kania ninisaama jewa. Ii jero qaa meŋ kajonj, iikawaa hoŋa kuuya saanoŋ asugiro moba.”⁹ Kaeŋ jero Juuda ejemba yoŋononj kaanagadeen “Qaa kuuya ii oŋanooŋ,” jeŋ wambelaŋ ii naŋgoŋ toroqeŋ selianooŋ kuuŋ jeŋ mugi. Kianj.

Poolnoŋ qaa kitia meleeno Fiiliksnoŋ moro.

¹⁰ Pool jeŋ mugi gawananoŋ qaa jewaatiwaajooŋ borojuulaŋ kuuro kokaeŋ meleema jero, “Ginooŋ gbani mamaga ejemba tuuŋ koi kawaa jenteego toya kolooŋ laligona mojeŋ. Kawaajooŋ niinoŋ qaanaa kitia ii goo jaaganooŋ awasaŋkaka jemaŋa. ¹¹ Niinoŋ indigeŋ Anutu waeya meŋ mepeseemambaajoŋ Jerusalem sitinoŋ ube. Ii weenj 12 iikayadeeŋ tegoro kete koi nanjen. Geenjo qisiŋ oŋonagati eeŋ, ii saanoŋ naŋgoŋ jewuya. ¹² Niinoŋ jiwowoŋ jigonooŋ me qamakooli miri moŋgeŋ uma eja me emba mombo niinoŋgiinooŋ qaa jeŋ jenoŋkooli ambe iikaŋja mende mokoloŋ noŋgi. Siti uutanoŋ kana me sombeŋ moŋnoŋ ejemba uugia kuuwe orogooŋ liliŋooŋ noŋgiti, iikaŋja mende niigi.

¹³ “Kaeŋ mende niima keteda koi qaa selianoŋ kuuŋ jeŋ nonjuti, yoŋonooŋ iikawaa hoŋa qendeema gombombaajoŋ amamaajoo. Qaa omaya jeju. ¹⁴ Ii amamaajuto, qaa moŋ ii oŋanooŋ jokoloŋ gomaŋja: Yoŋonooŋ Nazaret paati qata qajuti, niinoŋ mono iikawaa kana otaaŋ laligoŋ ananaa ambosakonjurunana yoŋoonooŋ beŋ Anutu ii waeya meŋ mepeseenkejeŋ ano Mooseswaanooŋ Kana qaa ano gejatootoo yoŋoonooŋ Buju Tere

iikanon qaa oogita eji, ii kuuya moma laariṇ koti-
ijen. ¹⁵ Anutunoṇ ejemba dindiṇa ano doogoya
ii korebore meṇ gbilin ojono koomunoṇga
waabuti, Juuda eja koi yojonoṇ iikawaajon mam-
bonju. Niinoṇ yojowo toroqen ororoṇ nama
kaeṇ koloowaatiwaajon jejeromonromonj ama
mamboma laligojen. ¹⁶ Kaeṇ laligoṇ Anutu
ano ejemba jaagianoṇ dindiṇa nambe Anutunoṇ
qaana naŋgon jero uunaa gejianoṇ momake-
jen. Jeneŋna mende oroja. Mono soraaya
koloon laligomambaajon kambaṇ so kaparaṇ
koma kotiiṇ laligoṇkejen.

¹⁷ *“Niinoṇ moŋgeṇ laligowe gbani tosaanja
tegoro eleema gomaṇ tosaanja yojooononja kaled
meṇ indigeṇ kawe. Kaeṇ kaṇ ‘Ii neenaa
kanagesourunana wanaya yojoojoṇ mendeema
oŋomaŋja,’ jeṇ Anutuwaa siimoloṇ ooŋ nanduṇ
ama mumambaajon Jerusalem ube. ¹⁸ Kanon
uma koma konjoratinj aoŋ solanja laligoṇ ji-
wowon jigoṇoŋ ube. Iwoi ii ooŋ Anutu mube
mokoloon noŋgi. Mokoloon noŋgiti, iikanon
ejemba tosianonj mende kaṇ liligoṇ orogoṇ noma
guju meg. ¹⁹ Juuda ejemba tosianonj Eisia
prowinsnoŋja kaṇ jigoṇoŋ uma niigit, iyoŋononj
mono keteda koi goo jaaganonj koi kanon kouma
nama qaa moŋ eŋ oŋonagati, ii asuganonj sele-
nanonj kuuŋ jeṇ noŋgi sokonaga.

²⁰ “Me jigo kaunsol tuun yoŋoo jaagianoṇ nama
qaa jeweti, kambaṇ iikanon naa Kana qaaga
uugun qinji ambeta qaa jakeyanoṇ noombom-
baa qaaya mokoloogi? Eja koi rajuti, iyoŋononj

* ^{24:17:} Apo 21.17-28

mono ii jegi sokombaa. ²¹*Niinoŋ yonjoo batugianoŋ nama qaa motoonjgo jeŋ qaa tokoronkota qabe bimooro. Koposo moŋ kaeŋ ambe me qaago? Ii nomaen gosigita eja? Qaa kokaeŋ qama jewe, ‘Koomuya yonjonoŋ gbiliŋ waabuyati, niinon iikaya moma laarijeniwaajon ama qaa jakeyanoŋ noongi kete qaana gosiŋ jeŋ tegon nombombaajon anju.’ ” Kianj.

Poolwaa qaaya mende jeŋ tegon kapuare mirinoŋ oonji.

²² Poolnoŋ kaeŋ jero gawana Fiiliksnoŋ Jiisawaa kania otaan laligojuti, iikawaa kania saanooŋ moma sororogoŋ Poolwaa qaaya batuyanoŋ kotonj kokaeŋ jero, “Kawali galen waŋa Lisiasnoŋ kouro kamban iikanooŋ Poolwaa qaa ii jeŋ tegomanya.” ²³ Kaeŋ jeŋ kawali galen jeŋ kotoro Pool mende somoŋgoŋ een jaagaleŋ mero kasa mirinoŋ raro. Timitosaurutanoŋ Pool kalaŋ koma iwoi amamaaroti, ii meŋ mubutiwaajon mende qotogoŋ ojono.

Poolnoŋ qaaya jero Fiiliks ano Drusila mori.

²⁴ Ween tosaanja tegoro Fiiliksnoŋ embia qata Drusila, Juuda emba somata ii wama kari Poolwaajon qaa ano karo qaayaajon geja ano Kraist Jiisas moma laariŋ mubombaa kania jeŋ asariro moro. ²⁵ Ii moroto, Anutuwaa qaa tosia toroqej amin mogi bimooro. Poolnoŋ Anutuwaa jaanoŋ solajəniwombaa kania jeŋ asariŋ ananaa nanamemenana galeŋ koma aowombaajon jero ano Anutunoŋ kamban moŋ ano iikanooŋ gosiŋ nonoma qaanana jeŋ tegowaati, qaa karoon

* **24:21:** Apo 23.6

iikanonj uuta kuuro. Poolnoj qaa iikaanj jero aaruŋ lalaŋanij bo qosoma jero, “Yamagen! Mono ii mesaowa. Keteda koi saanoj mesaonj kena kambaj moj mobe sokombaati, iikanonj saanoj mombo koma horonj gombe kawa.” ²⁶ Kaeŋ jeŋ kileŋ toroqenj Poolnoj aŋa wantaaya moneŋ mubaatiwaa romonjgoro. Kaeŋ mam-boma jejeromoŋromoŋ ama indiŋ mamaga koma horonj muro karo qaa qaa jeŋ rari.

²⁷ Poolnoj kapuare mirinoj raro gbani woi tegoro. Ii tegoro eja qata Porsius Festus iinonj Fiilikswaa mundanaga gawana koloomambaajonj ano. Kaeŋ ano Fiiliksnoj Juuda ejembanonj nisosoroowutiwaajonj moma Pool mende isano kapuare mirinoj toroqenj raro. Kiaŋ.

25

Poolnoj gawana Festuswaa jaanonj qaa kitia jero.

¹ Festusnoj gawana kolooŋ prowins uutanonj keuma raro weenj karoonj tegoro Sisaria taonj mesaonj Jerusalem sitinoj uro. ² Uro jigo gawonj galeŋ waŋa ano Juuda jotamemeya yoŋonoŋ jaasewanjanonj kouma Pool qaa jakeyanoŋ am-bombaajonj jeŋ aroŋ qeq naŋgi. ³ Aroŋ qeq nama kokaeŋ jeŋ welenjgi, “Oo gawana, giinonj saanoj nononoŋ moniŋ sokombaatiwaajonj jeŋ tegona qaa aŋgi Pool wama Jerusalem sitinoj koi kawu.” Yoŋonoŋ wala qaa kokaeŋ somonjgonj jegi, “Poolnoj kananoj karo iikanonj mono qeniŋ komuwaa.” Kaeŋ jeŋ jojorinj embongitiwaajonj ama kaŋ kaeŋ welenjgi. ⁴ Kaeŋ welenjgito, Festusnoj

kokaen meleema ojono, “Pool ii Sisaria taombaa kasa mirinoj raro galen komakeju. Nii neeno kambaa mende koriro iikanon eleema kemam-baajoj mojen.” ⁵ Kaej jej toroqero, “Kawaajon ej a iikanon qinjita moj anagati een, saanouj ojoo jotamemeurugia tosianon niwo Sisaria kemej kanoj qaa selianon kuun jej mugi momaŋa.”

⁶ Kaej jej ween 8 me 10 kawaa so Jerusalem sitinoj yonjowo laligoro tegoro eleema Sisaria taonoj kemero. Kemej ej waama iikanondeej qaa jenteegowaa duŋ rarayanon rama jej kotoro Pool wama kagi jaayanoj kouma nano. ⁷ Poolnoj kouma nano Juuda jotamemeya Jerusalem siti-nonga kagiti, iyononon liligoŋ muŋ nama kazi qaganon qaa bologa mamaga selianoj kuun jegi. Ii jegito, qaagiaa hoŋa ii qendeembombaajoj amamaagi. ⁸ Kazi qaa een jej naŋgito, Poolnoj ii qewagoŋ kokaen jero, “Niinoj iwoi bologa moj mende ambe. Juuda nonoonon Kana qaa mende qotogowe. Jiwowoŋ jigo mende meŋ totowiwe ano Room Siisakimbaanon qaawaajoŋ tuarenjeŋ mende ambe.”

⁹ Kaej jero Festusnoj Juuda yononon iyanjaajoŋ mogi ubaatiwaajoŋ moma Pool kokaen qisiŋ muro, “Selenon kuukuu qaa koi jejuti, gii saanouj iikawaa kitia ii Jerusalem uma kanoj noo jaase-wananon nama jewaga me qaago?”

¹⁰ Qisiŋ muroto, Poolnoj jero, “Room Si-isakiŋnoj jej kotoro qaa jake koi kuugita koi nambe gosiŋ noma qaana jej tegona sokom-baa. Nii Juuda ejemba bologa moj mende ama oŋombe. Ii geengo saanouj moma yago-jaŋ. Mono naambaajoŋ mombo yonoonon kem-

benaga? ¹¹ Bologa moŋ mende ambeto, Kana qaa moŋ uugun iwoi moŋ ama bolin kawaajon koomuwaa buŋa koloowenagati eeŋ, ‘Niinon komumambo,’ jeŋ mende oloŋ koma kemana. Ii qaagoto, yoŋonoŋ kazi qaa eeŋ toontooŋ jeŋ qaagiaa kania qendeembombaajoŋ amamaajuti eeŋ, qaa omayaajoŋ ama moŋnoŋ nuama yoŋoo boronoŋ amambaajoŋ amamaawaa. Room Siisakiŋnoŋ mono qaana mindingoŋ jeŋ tegoro dingowaa. Kawaajoŋ niinoŋ mono iwaa jaanoŋ kemambaajoŋ kotiiŋ qisiŋeŋ.”

¹² Kaeŋ jero Festusnoŋ jawinjuruta yoŋowo qambaŋmamban qaa moŋgama gosiŋ kokaŋ meleema muro, “Gii Siisakimbaanoŋ kemambaajoŋ moma qisiŋani, iikawaajoŋ mono saanoŋ Room kema iwaa jaanoŋ namba.” Kiaŋ.

Poolnoŋ kiŋ Agripawaa jaanoŋ nano.

¹³ Ween tosaanjə tegoro kiŋ Agripa ano naaŋa Bernaisi yoronoŋ Festus iima godagara qendeembao tiwaajoŋ Sisaria taonoŋ kari. ¹⁴ Kan kanoŋ ween mamaga laligori Festusnoŋ Poolwaanooŋ qaa ii kiŋ pombo amiŋ moma kokaŋ jero, “Filiksnoŋ eja moŋ mende isano kapuare mirinoŋ kokanoŋ rama laligoja. ¹⁵ Niinoŋ Jerusalem kembe Juuda yoŋoo jigo gawoŋ galengia wanja ano jotameemeurugianooŋ noonooŋ kouma kokaŋ qisiŋ noŋgi, ‘Nono eja iikawaa qaa meŋ kaniŋ giinoŋ mono saanoŋ iwaa kania gosiŋ qaaya jeŋ tegowa.’

¹⁶ “Kaeŋ qisiŋ noŋgi, niinoŋ kokaŋ inijowe mogi, ‘Room gawman nonoonooŋ kana ii kokaŋ: Mombaa selianoŋ qaa bologa kuuŋ jejuti, nono

ejemba mombaa qaa ii laj mende jeñ tegonkejon. Wala horon qaa jakeyanon anij kaziurutanon kagi leelee ororon aroñ qen nañgi qaa selianon kuun jeñ mugi kitia saanon jewaa. Qaa kitia jero ii gosiñ hoña kolooro iikawaa so saanon qaaya jeñ tegonkejon.’ ¹⁷ Yorjonon koi kan ajoroogi niinon kamban mende koriro ej waama iikanondeen jenteegowaa duñ rarayanoñ rama jeñ kotowe ejaa ii wama kagi noo jaananoñ kouro.

¹⁸ “Kouroto, qaa meñ kagiti, iyononoñ lligoñ muñ aroñ qen nama qaa selianon kuun jeñ mugi. Kaeñ anji iwoi bologa totoon moñ anagati, kaeñ jewuyatiwaajoñ mambombeto, qaa iikaanja moñ mende jegi mobe. ¹⁹ Ii mende jegi mobeto, kitianon ejaa ii qetama iyangiaa momalaarigiaa qaa batuya tosaanja ano ejaa moñ qata Jiisas iwaajoñ angowowo megí. ‘Jiisasnoñ komuro,’ jegito, Poolnoñ ‘Gbiliñ laligoja,’ jeñ kaparañ koma kotiiro. ²⁰ Kaeñ jeñ kazi anji niinon ‘Qaa kaaanja ii nomaen gosiwenaga?’ jeñ kana moñgama uuwoi mobe. Ii moma nama kokaen qisiñ mube, ‘Selenoñ kuukuu qaa jejuti, gii saanon iikawaa kitia ii Jerusalem uma kanoñ jenaga me qaago?’ ²¹ Qisiñ mubeto, Poolnoñ Uutananaa jaanoñ kemambaa-joñ kaparañ koma kokaeñ qisiro, ‘Mono jena galeñ koma noñgi Siisakimbaanoñ kembe qaana mindingoro diñgowa.’ Kaeñ qisiro ejaa waagiawo jeñ kotoñ onjombe galeñ kongi raja. Era wasin mube Siisa-kimbaa jaasewañjanon kembaa.”

²² Festusnoñ kaeñ jero Agripañoñ ijoro, “Niida moñ ejaa iikanon qaaya jero momambaa siñja mojeñ.” Ijoro kokaen meleeno, “Woranjo saanon

qaaya mobaga.”

²³ Kaeñ meleeno ej waagi kantriwaa jawinj, kawali galenj somata ano jotamemeya uuta yonjonon kañ Agripa ano Bernaisi yoroojon jura soronj arogaranoñ mouma korisoro rii qama koma horonj oronjgi qaawaa jake miri uuta iikawaa uutanonj keugi. Festusnoñ jeñ kotoro Pool wanji iikanonj kouro. ²⁴ Poolnoñ kouro Festusnoñ waama nama kokaenj jero, “Kiñ Agripa ano eja somata kuuya nonowo koi rajuti, onjo mono eja koi iibu. Juuda ejemba tuuj kuuya yonjononj iwaajonj ama noo uuna kuugi. Sisaria taoñ kokanorj ano Jerusalem sitinoñ oñjanonj qaanoñ kuunj noma qa gigilaanj kokaenj jeñ laligogi, ‘Eja koi kanonj mono balonoñ laligowaatiwaa so qaago. Mono yamageñ!'

²⁵ “Kaeñ qama laligogito, niinoñ gosiwe iwoj moj koomuwaa buñā koloowaatiwaa so ii mende ano. Niinoñ kania kaeñ mokoloonj iibeto, ajo Room Uutananaa jaanoñ keno qaaya mindingoro diñgowaatiwaaajoñ kaparañ koma qisiro. Kawaajonj qaa somongoñ wasiwe Room kembaa. ²⁶ Room sitinoñ kembato, iwaanoñ qaa ii nomaenj ooñ Room eja Poñnaajoñ ambe kenaga? Iwaajonj qaa lañ jejuto, qaa kaniawo moj ii tororo mende moma asarijeñ. Kawaajonj jewe wama kañ kiñ Agripa goo jaaganoñ ano onjo tosaanjā kiñ pombaa gematanoñ koi rajuti, onjo jaasewañgianonj angi nanja. Onjo saanorj borojañ meñ qaaya gosigi hoñā kolooro mono ii moma saanorj terenonj oowenaga. ²⁷ Eja moj kasanoñ somongoñ qaa jakeyanoñ oombombaa qaaya nomaenj jejuti, ii asuganoñ jewombaajonj

amamaaŋ kileŋ eeŋ wasiwombo. Sili ii noo momonon gejajojombaŋ tani kaŋa kolooja.” Kianj.

26

Poolnoŋ qaayaŋ kitia kiŋ Agripawaa jaanoŋ jero.

¹ Kaeŋ ragi kiŋ Agripanoŋ Pool ijoro, “Gii saanoŋ geenŋaa qaa kitia jena momaŋ.” Kaeŋ ijoro Poolnoŋ nama boro kotoŋ muŋ iyanjaŋa qaaya naŋgoŋ kokaeŋ kanaŋi jero,

² “Oo kiŋ Agripa, Juuda jotamemeya yoŋonoŋ qaa selenanoŋ kuuŋ jeŋ nonjuti, niinoŋ qaa kuuya iikawaa kitia ii kete saanoŋ goo jaaganooŋ asuganoŋ jemambaajoŋ simbawoŋawo mojen.

³ Giinoŋ Juuda nonoonoŋ nanamemeŋ ano aŋgowowo qaanana kuuya ii tororo moma yagojaŋ. Kawaajoŋ niinoŋ oŋanoŋ simbawoŋawo mojen. Kaeŋ kolooro qisiŋ gonjeŋ: Qaa jemaŋati, ii saanoŋ moma mokosinŋoŋ geja amba.

⁴ “Niinoŋ Juuda ejemba tuuŋ uutanoŋ koloŋ kanakanaiyanonja kanaŋi neenaa kantri koi ano sitinana Jerusalem kanoŋ laligoŋ koube. Kawaajoŋ Juuda ejemba kuuya yoŋonoŋ laaligona gbaworonganonja nomaŋ kouma laligoweti, ii saanoŋ moma kotoju. ⁵*Yoŋonoŋ kaniana kam- banj koriga moma kotoju. Siŋgiä ero ii saanoŋ kokaeŋ naŋgoŋ jewuyaga: Ananaa jigo gawoŋ uutanoŋ Farisii paati nononoŋ asa yoŋoonoŋ jigo momo ii tororo toontoon otaaŋ laligoŋkejoŋ. Ni- inoŋ wala yoŋoo tuuŋ paatinon keuma Kana qaa

* **26:5:** Apo 23.6; Fil 3.5

kaparaŋ koma otaaŋ laligowe. ⁶ Anutunoŋ ambosakoŋurunana yonoojoŋ soomoŋgo qaa anoti, niinooŋ iikawaa hoŋa koloowaatiwaajoŋ mamboma jejeromoŋromoŋ ama laligojeŋ. Kawaajoŋ ama kete qaa jakeyanoŋ nooŋgi nanjeŋ.

⁷ “Ananaa Israel ejemba tuuŋ 12 nononoŋ korebore soomoŋgo qaa iikawaa hoŋa koloowaatiwaajoŋ mambomakejoŋ. Ii mamboma jejeromoŋromoŋ ama asaga gomantiinŋ pororo Anutu waeya meŋ mepeseenkejoŋ. Oo Uutana, niinooŋ jejeromoŋromoŋ kaanŋ amakejeniwaajoŋ Juuda jotamemeya yononoŋ qaa bologa bologa selenanoŋ kuuŋ jeŋ nomakeju. ⁸ Anutunoŋ ejemba koomuya meŋ gbiliŋ orjono waabuyati, ono ii mono nomaembaaajoŋ ama mende moma laariju?

⁹ *“Neeno kaanŋagadeeŋ kokaeŋ romoŋgoŋ laligowe, ‘Nii Jiisas Nazaret ejawaa qabuŋaya soŋgbambe qaombaatiwaajoŋ manja mamaga qemajatiwaas so koloojeŋ’ Kaeŋ romoŋgoŋ kazi ama laligowe. ¹⁰ Kazi ama Jerusalem kanooŋ oŋjanooŋ manja qeŋ laligowe. Jigo gawoŋ galen waŋa yononoŋ nemuŋ koma noŋgi jeŋ kotowe Anutuwaa ejemba soraaya ii mamaga uŋuamá kapuare mirinoŋ oŋoomakegi ano tosaanŋa komuwutiwaas qaa jegi niinooŋ kaanŋagadeeŋ qaa ii kotingoŋ wambelaanŋ (wout ama) laligoŋkebe. ¹¹ Kambaŋa kambaŋa liligoŋ qamakooli miri so borojaŋ meŋ oŋombe uugia meleengiti, iyoŋonooŋ asugigi. Asugigi Jiisas qakooma mepaegoŋ mubutiwaajoŋ kuuŋ qaa tokorokota jeŋ horoŋ ureen oŋombe. Kaeŋ ama oŋombe oolinoŋ geriawo

* **26:9:** Apo 8.3; 22.4-5

talunjoŋ uŋugi siimbobolo moma laligogi. Uunanoŋ gere jeŋ sorogoro sisiwerowero ama oŋomambaajoŋ koriganoŋ waba kantriwaa sitia sitia kanoŋ kema laligowe.” Kianj.

Poolnoŋ uuta meleenotiwaa sunduya jero.

Apo 9.1-19; 22.6-16

¹² “Kaiyaka kaeŋ ama laligowe kamban̄ moŋnoŋ jigo gawoŋ galen waŋa yononoŋ niwo uumotooŋ ama nemuŋ koma noŋgi Damaskas sitinoŋ kemambaajoŋ kananoŋ kembe. ¹³ Oo Uutana, niinoŋ kananoŋ kembe weeŋ biiwia kanoŋ Siwenoŋga asamararaŋ moŋ uulaŋawo kamaaro. Kamaaŋ oobili kaŋa asugin̄ weeŋ jaaya uuguŋ asariro iibe. Asasaga iikanon̄ mono nii ano eja niwo keninji, nono turuŋ nonono. ¹⁴ Turuŋ nonono kuuya tama namonon̄ kamaaŋ koniŋ. Kamaaŋ koma eniŋ noojoŋ qaa moŋ kolooro Hibruu qaanoŋ kokaŋ nijoro mobe, ‘Sool, Sool, gii naambaajoŋ sisiwerowero ama nomakejan?’ Gii mono bulmakao ejia kaŋa koloowabo. Toyanoŋ balon̄ mozozon̄gowaatiwaaŋ bulmakao ejia kinoŋnoŋ somon̄goro sosooda hororo sokonjato, laŋ horon̄ geriawo yakariŋ horon̄ ureero oolinon̄ qero siimbobolo momakeja. Gii mono iikawaa so laŋ luguŋ geenŋgaa gemaga een̄ toontooŋ kotowabo.”

¹⁵ “Ii moma qisiwe, ‘Oo Poŋ, gii moronon̄?’ Qisiwe nijoro, ‘Nii Jiisas sisiwerowero qaganon̄ ama nomakejanji, mono ii koloojen̄. ¹⁶ Ii koloojento, gii saanoŋ waama namba. Nii ano iwoi iijaŋi ano kanagen̄ toroqen̄ asugin̄ goma qendeemajati, ii mono naŋgoŋ jeŋ daŋgunu

kaaŋa nama noo jotamemena kolooŋ welena qeŋ laligowa. Gii gawoŋ ii meŋ laligowa. Niinŋ kawaajon ama asugiŋ gonjeŋ. ¹⁷ Niinŋ mono geenŋaa Israel kanageso tuuŋ yoŋoo borogianoŋga metogoŋ gomaŋa ano waba kantri ejemba yoŋoonoŋ wasiŋ gombe kembagati, iyoŋonoŋ guwubotiwaajoŋ kaanŋagadeen reenŋreeŋ koma gomaŋa. ¹⁸ Niinŋ wasiŋ gombe kema ejemba jaagia metoona uugia meleema paŋgamanonŋga asasaganonŋ koubuya. Jaagia tooro uugia meleema Satambaa ku-usunoŋga lolooŋ Anutuwaa sopa uutanonŋ kawuya. Kaeŋ kaŋ moma laarin noŋgi siŋgisorŋgogia soŋgbama mesaomanaŋ. Mesaowe Anutunoŋ alauruta tak kotoŋ oŋono soraaya koloojuti, mono iyoŋoo batugianoŋ keuma duŋ raragia meŋ oyanboyaŋ kolooŋ laligowuya.’ Jiisasnoŋ kaeŋ kotoŋ kondooŋ noma njoro.”

Poolnoŋ uuwaa gawoŋaa sunduya jero.

¹⁹ “Oo kiŋ Agripa, Jiisasnoŋ kaeŋ njoro niinŋ Siwenonŋa jaameleen uŋa iima kania moma ii kolatin laligomambaajoŋ moma osiwe. Kawaajon niinŋ jaameleen uŋa iikawaa qaaya ii teŋ koma gawoŋ meŋ laligowe. ²⁰ *Ii teŋ koma liliŋoŋ Buŋa qaa kokaeŋ jeŋ seiŋ laligowe: Oŋo mono uugia meleema Anutuwaanoŋ eleema kaŋ uumeleengitiwaah oŋa ii nanamemeŋgianonŋ qendeema laligowu. Buŋa qaa ii wala Damaskas ano Jerusalem siti woi iikanon laligojuti, iyoŋoojoŋ jeŋ asarin laligowe. Iikawaa gematanonŋ Juuda kantri kuuya yoŋoojoŋ jewe ano waba kantri

* **26:20:** Apo 9.20, 28-29

yojoojoj jej uugia kuuj laligowe. **21** Kania kawaajoj ama Juuda ejemba tosianoj jiwowoj jigojonj uma iikanonj qelanjinj noma kaparanj koma koomuya nuwombaajoj aŋgi.

22 “Kaeŋ aŋgiito, uuna meleembeti, iikanonja laligoj koube Anutunoj ilaŋ noma laligoro kambaj kokaamba toroqenj saanoj laligojenj. Ilailaanj kawaajoj ano koi nama uuta ano kamaanqegeta oŋoo jaanoj nama qaana koi jejenj. Mooses ano gejatootoo ejemba yojonoj iwoi koloowaatiwaajon jegiti, niinoj mono yojonoj qaa iikayadeej tororo otaaq qaa kokaerj naŋgoj jejenj: **23** *Anutunoj areŋ ano Hamoqeqe Toya Kraist iinoj siimbobolo moma komuŋ eja mutuya koomunonjga waabaa. Waama Anutu asasagaa kania ii Juuda tuuŋ ano waba kantri ii inisaama jej asariŋ oŋoma laligomambaajoj nijoro.”

24 Poolnoj qaayaa kitia kaeŋ jero gawana Festusnoj terenqoj qaa batuyanoj kotoŋ jero, “Pool, gii kaamaa anjaŋ. Papia miria miria kanoj una momoganoj seiŋ waŋga menj soorota laligojanj.”

25 Kaeŋ jeroto, Poolnoj meleeno, “Oo poŋ sorona Festus, niinoj waŋna soosooya mende koloojenj. Qaa jejenj, ii momakooto qaa hoŋaga kolooja. **26** Kiŋ Agripanoj qaa kokawaa kania moma yagoja, kaeŋ mojeŋ. Iwoi kuuya ii aasaŋgoyanoj waŋgoj moŋnoj mende kolooro. Kawaajoj buju qaa kuuya ii mono kiŋ pombaa gejianoj kemero modaboroji, iikaerj moma kotiijenj. Kawaajoj niinoj qaana koi saanoj awasaŋkaka qaganonj nama jewe mojaŋ. **27** Oo

* **26:23:** Ais 42.6; 49.6; 1 Kor 15.20

kiñ Agripa, Juuda eja gii gejatootoo yonoonoñ Buju Terewaa qaaya moma laarijan me qaago? Ii moma laarijanji, iikaen mojeñ.”

²⁸ Poolnoñ kaeñ jero Agripanoñ meleema jero, “Oo Pool, giinoñ kamban torodaamoñ kokaamba uuna kuuna niinoñ uuna meleema Kraistwaa alia koloowenagatiwaajoñ mojañ me? Kaeñ romongojañ me?”

²⁹ Kaeñ jero Poolnoñ meleeno, “Oo kiñ, qaa koriga me toroga jewenagati, ii kileñ. Giinondeen qaagoto, keteda koi qaana geja ama mojuti, kuuya ojonon kaañagadeen Kraistwaa alauruta koloowutiwaajoñ uusiiñnanon moma kokaen qama koolijeñ: Oo Anutu, uugia meleema oñona niinoñ koi laligojeñ, mono iikawaa so koloowu. Gbado (tape) iikayadeen oñoo borgianoñ ubaatiwaajoñ mende mojeñ.”

³⁰ Kaeñ meleeno kiñnoñ waaro gawana ano Bernaisi yoronoñ kaañagadeen waari ano yonowo ragiti, iyononoñ kuuya waagi. ³¹ Waama mesaon kengi eja geria yononoñ iyanjiodeen amiñ moma kokaen jegi, “Eja koi kanon bologa moñ mende ano naambaajoñ een tooñ gbadoon mug? Iinoñ koomuwaa buñja koloowaatiwaa so mende kolooja, kaeñ mojoñ.” ³² Kaeñ jeñ amin moma Agripanoñ Festus ijoro, “Siisakimbaanon kembe qaana mindiñgoro diñgowaatiwaajoñ mende kaparañ koma qisiñ jenagati een, mono saanoñ isaniñ kemenaga.” Kiañ.

¹ Eja geria yoñonoy nonoojox qaa kokaen somongogi: “Nono wanjanoy unij haamonoj nañgoro Itali kantrinoj kemboja.” Qaa kaen somongogi Pool ano kapuare eja tosaanqia ii kawali galej moj qata Julius iwaa boronoj nonoonjgi. Julius iinoy manjaqeje tuuj bakaya moj qata “Room Siisakimbaa manjaqeje tuuj” qagiti, iikanoy manjaqeje eja 100 yoñoo galenjiaga laligoro. ² Gomañ moj qata Adramitium iikanoy wañgo moj kañ Eisia prowinswaa kowe goraaya metetereen wañgo doya motomotoon kanoj kombaatiwaajon ama jojoriroti, iikanoy unij. Unij opo sel horoj mororongogi haamonoj nañgoro kowenoj kenij. Masedonia prowinswaa siti qata Tesalonaika iikanoy eja moj qata Aristarkus iinoy koipunana kolooro motoon kenij.

³ Kema ej waama kanoj Saidon gomanoy keuniñ. Keuniñ Juliusnoj Pool ala meñ muñ jeñ tegoro wañgo mesaon alauruta yoñoonoy kema injiro naa iwoiwaajon amamaaroti, ii ilaaj mugi. ⁴ Iikanoy mombo kowenoj kenij haamonoj kana kemboj jeniñi, iikañ baagenja qen gilirotiwaajon bimooro toroqen wato qata Saiprus kawaa aasañgoyanoj kemeñ koorongon metetereen kenij. ⁵ Kenij haamonoj nañgoro kowe kotoñ Silisia ano Pamfilia prowins woi ii uruuguj Lisia prowinswaa siti qata Maira kanoj keuniñ. ⁶ Keuma kanoj kawali galenananoj wañgo moj mokolooro. Wañgo iikanoy Iijiptwaa siti qata Aleksandria kanoj kañ Itali kantrinoj kemambaaajon ama jojoriro. Ii mokoloon jeñ kotoñ nonono iikanoy unij.

⁷ Uma kowenoŋ keniŋ haamonoŋ saanoŋ mende naŋgoro ween mamaga ii osoŋosoŋ keniŋ. Kaeŋ keniŋ tegoro kanoŋ kupukapa koma kowe kanoŋ Nidas taoŋ kosianoŋ keuniŋ. Kosianoŋ keuniŋ haamo kotakota qeŋ kaŋ baagen toroqeq kembombaa kania somoŋgoro. Somoŋgoro bimooro Kriit watowaa masuya qata Salmone ii uuguŋ kema wato gematanooŋ kemen koorongoŋ metetereeŋ keniŋ.
⁸ Kowe goraaya kosere metetereeŋ osiqosiwo kema laligoŋ Lasea taoŋ kosianoŋ gomaŋ qata “Waŋgo suuluya iimasiŋsiŋawo, Fair Hafens” qamakejuti, iikanooŋ keuniŋ.

⁹ Iikanooŋ keuma kambaa koriga mesoqesooŋ laligoniŋ. Kaeŋ laligoniŋ siŋgiſoŋgo soŋgbambaa kendoŋa qata Yom Kippur* iikawaa kambaaŋanoŋ tegoro haamoqeqe kambaaŋanoŋ mono kaŋ kuuro keuniŋ. Haamoqeqe kambaaŋanoŋ ejemba kowenoŋ kema “Tiwilaawombo,” jeŋ waŋgogia somoŋgoŋ laligoŋkegi. Kawaajoŋ Poolnoŋ galen meme qaa moŋ kokaŋ iŋijoro, ¹⁰ “Ejauruna, anana kowe qaganoŋ toroqeq kembombo. Kupukapa qaganoŋ kema tiwitiwilaa mokoloowombo. Raidimbonooŋ qero waŋgonana jaŋgoro esuhinaya sooro nononano kaŋaŋadeen komuwombo. Gomaŋ tanianooŋ kaeŋ kolooro iiŋej.”

¹¹ Galen meme qaa kaeŋ jeroto, kawali gale-nananoŋ Poolwaanoŋ qaa ii qotogoŋ waŋgo toya

* **27:9:** Yom Kippur korisoro kendoŋ ii Septembe tetegoyanoŋ me Oktobe kanakanaiyanooŋ amakeju.

ano melenqeleen loqa (steer) galenja yorononj “Saanonj kembonja,” jeriti, kawali galenanananonj qaagara ii moma laariro. ¹² Gomaŋ qata “Waŋgo suuluya iimasiinsiiŋawo” iikawaa waŋgo doya ii haamoqeqe kambaj rarawaa so mende kolooro. Kawaajonj ama eja mamaganonj kembombaa qaa kotiŋgoŋ jokaen jegi, “Koi rabombaajoŋ mojonana tiija. Saanonj opo sel horonj mororongoggi kowenonj kembonja. Kema kaparaŋ koma laligonj kana kolooro Fiiniks waŋgo dononj keubonaga. Iikanonj keuma haamoqeqe kambaj koi saanonj rama laligonij tegowaa.” Waŋgo do qata Fiiniks ii Kriit wato kawaa goraayanoŋ weenj kemekemetaageŋ eja. Kianj.

Raidimbonoŋ kowe mero boliro.

¹³ Kembombaa qaa kaeŋ jegi haamononj osoŋosoŋ kanaiŋ Saut waagenja qero. Qero “Saanonj kema areŋnana otaaŋ Fiiniks iibonja,” jeŋ romongoŋ nama waŋgowaɑ̄a kasa mindanja mesuŋgi kouro. Kouro waŋgononj lolooro haamononj naŋgoro sosooda nunuano Kriit watowaa goraaya metetereen kosere keninj. ¹⁴ Kaeŋ keninto, kambaj mende koriro haamo esuŋja kotakota qata yoware, Noot Iistwaa raidimboŋ (momosia) kanoŋ mono wato iikawaa qaganoŋga qeŋ giliŋ nunuŋ karo.

¹⁵ Nununj karo waŋgonana galeŋ kombombaaŋ meŋ bimbimgogi haamo qeŋ karotiwaagenj kemambaajoŋ amamaaro. Amamaaro mesaogi haamonondeenj waŋgo kuuŋ meŋ wano ajo eej keno utugoŋ nonono laŋ keninj. ¹⁶ Utugonj nonono laligonj wato melaa moŋ qata Kauda kawaa

gematicanōj Saut waagen kenīj. Iikanōj kema gomba kasanoj somonjoggi waŋgo gematicanōj apu kotoj karoti, ii aoj oroj kowenonjā horonīj mamaga bimooro kilej kaparaj koma horonīj kouro.

¹⁷ Gomba ii horonīj kouro waŋgo somaticanōj anij. Waŋgonōj utugoj jaŋgowabotiaajoj monīj kasa mej waŋgo kokosiīj somonjogoj kотiigi. Kaej kema kema sakasīj bambaan̄a qata Sirtis[†] iikanōj kowe koria koriga mende eja. Nono iikanōj kuuj osiwombotiaajoj toroko monīj. Kaej moniŋiwaajoj ama waŋgowaā opo sel iwoiya ii metogoj kamaaŋj ama waŋgo galeŋkonjkoj mesaogi. Ii mesaogi haamonoj waŋgo kuuj naŋgoro eeŋ laŋ kenīj. ¹⁸ Eeŋ laŋ keninto, raidimboj iikanōj mono geriawo toroqej qeŋ utugoj nonono. Kaej utugoj nonono gomaŋj ano iikanōj kanaŋj waŋgowaā esuhina tosaan̄a mej kowenonj giliŋ kemero. ¹⁹ Weeŋ karoŋj kolooro kanoj waŋgowaā ilawoila akadamuyawo ii aŋgio mej giliŋ kowenonj kemero. ²⁰ Kaej memenjalij kema kema gomantiŋj weeŋ mamaga iikanōj weeŋ me seŋgelao moj mende iinīj. Raidimboj kanoj kaŋagadeen̄ kotakota toroqej qeŋ ero. Qeŋgadeen̄ ero bimooro “Mono qaomboŋa!” jeŋ laaligo soomonjowaajoj moma uunananonj kamaaro titiboronana tegoro ranīj.

²¹ Raidimboj uutanonj kambaj koriga kaŋ laligoj nembanene moj mende nenij. Kawaa-

[†] **27:17:** Sirtis ii Afrika kantri qata Libia iikaŋ baagen eja. Sirtis kanoj kowe dutanoj sakasīj bambaan̄a bambaan̄a eja.

jonj ama Poolnoj batugianonj waama nama kokaej injoro, “Ejauruna, niinoj Kriit wato mende mesaowombaa gejanono injijoweti, ojo noononj qaa ii otaagi sokonaga. Kaej anij ti-witiwilaa koi kanonj mono qanananonj mende unaga.²² Gejanonona mesaogito, keteda koi qambanjamambanj qaa kokaej ojonjej: Ojooononja mojnoj laaligoya mende tiwilaawaa. Ii qaagoto, wañgogadeen tiwilaawaa. Kawaajon ojo mono qaqabuñabuñagia moma rabu.

²³ “Niinoj bej qata Anutu iwaan buñja koloonj weleña qej laligojen. Gomantiija gaonj ewe iinoj Siwe gajobaya moj wasiro noo kosonanonj kañ nanja. ²⁴ Nama kokaej nijoja, ‘Pool, gii toroko mende moba! Gii saanonj Room Siisakimbaa jaasewañanoj kena gosinj gombaa. Moba! Anutunonj keraqeeançgoya qendeema goma ejemba kuuya giwo wañgononj motoonj laligojuti, iyoñoo laaligogia mono goo boroganoj ano giwo nama mojnoj mende komuwaa.’ ²⁵ Siwe gajobanoj qaa nijoji, mono iikawaa so koloowaa. Niinoj Anutu kaej moma laarij mujej. Kawaajon ejauruna, ojo mono qaqabuñabuñagia moma rabu. ²⁶ Kaej koloowaato, haamonoj qej utitiñ nonono wato mombaa goraayanoj keuboñatiwaa so kolooja.” Kianj.

Gomantiija 14 kolooro balonj dodowigi.

²⁷ Wañgonananoj Kowe Balonj Batugaranoj (Mediterranean Sea) iikawaa bakaya qata Adria Kowe iikanonj eeñ lan keno gomantiija 14 kolooro. Ii kolooro gomantiija biiwia kanonj

waŋgo gawoŋ meme eja yoŋonoŋ “Mono baloŋ moŋ dodowijoŋ,” jeŋ uugianooŋ kaeŋ mogi. ²⁸ Kaeŋ moma nama keda kasa moŋ aeŋ kitiawo somoŋgoŋ giliŋ kemeŋ kowe dusiita oosiriro. Oosiriro kowe koriaa jaŋgoya kolooroti, ii 40 miita (120 fuit) kawaa so. Boronja moŋ toroqen kema tani motooŋ ii kaanjoadeeŋ aŋgi jaŋgoya iikanooŋ 30 miita (90 fuit) kawaa so kolooro mokoloogi. ²⁹ Ii mokoloŋ waŋgonananoŋ jamo toroŋ batuyanoŋ kuuwabotiaajoŋ toroko mogi. Kaeŋ moma waŋgowaa kasa mindaŋa 4 ii waŋgo gematanonŋa isama osoŋ meŋ kamaaŋ aŋgi ano gomaŋ asariwaa-tiwaajoŋ mamboma qama kooliŋ ragi.

³⁰ Kaeŋ ragito, waŋgowaa gawoŋ meme eja yoŋonoŋ mondomondo qaa kokaeŋ jegi, “Nono waŋgo waŋaageŋ waŋgowaa kasa mindaŋa tosaanŋa giliniŋ kemebaa.” Kaeŋ mondon jegi waŋgo melaa, gomba moŋ waŋgononŋa metogoŋ meŋ kamaaŋ aŋgi kowenoŋ kamaaro waŋgo mesaon aŋgobato meŋ aasaŋgoyanoŋ oloŋ koma kembombaajoŋ aŋgi. ³¹ Kaeŋ aŋjito, Poolnoŋ kawali galeŋ ano manjaqeqe eja ii kokaeŋ irijoro, “Yoŋonoŋ waŋgononŋa mende meselatiŋ nambuti een, oŋoo laaligo soomoŋgowaa kania moŋ mende koloowaa.” ³² Kaeŋ irijoro manjaqeqe eja yoŋonoŋ kema gombaa kasia kotogi aŋjodeeŋ keno gawoŋ meme eja yoŋonoŋ oloŋ koma kembombaajoŋ amamaagi.

³³ Weŋgeraŋ suluro kanoŋ Poolnoŋ korebore nene newutiwaa qambaŋmambaaŋ qaa jeŋ kotoŋ oŋoma kokaeŋ jero, “Oŋo mono kamban

koriga uuwoi mamboma nembanene moj mende kisiriij laligogi kete weej 14:ηα kolooja. ³⁴ Kawaajon nii kokaen jej koton ojionjej: Anana laaligonana somongowombaajon aoi orowoñati, iikanon esuñana kamaawabotiwaajon mono kotiij nama qearjgoni sokombaa. Kawaajon ojo mono nembanene newu. Ojooonojga mojnoj moj selia mende tiwilaawaa. Wan jugia melaa moj ii mende totooj soowaa.” ³⁵ Kaej jej Poolnoj bered mej korebore yojo jaasewanjianoj Anutuwaa dañgisej jej moton kanaij nero. ³⁶ Kaej nero iima kuuya yojonon awasañgia kamaaro kaañgadeen nene mej negi. ³⁷ Nono waingo uutanon mindirij jaingo 276 kawaa so laligoni. ³⁸ Yojonon korebore nene nej nej timbiriñgogi. Kaej ama wañgonon afaañgowaatiwaajon wiit dumuj kota taruyawo mej giligi kowenoj kemero. Kiañ.

Wañgonon kowe toroñnoj kuuj osin jaingo.

³⁹ Gomañ ano baloñ iima ii mende moma kotogi. Mende moma kotogito, kowe wañgonja (bay) sakasiñawo moj mokoloon iigi. Ii iima “Mono waingo meleema batogon iikanon keubonaga,” jej qaa somongogi. ⁴⁰ Qaa kaej somongon nama wañgowañ kasa mindanjaa kasia kotogi suno mesaogi kowe dutanoj ero. Ii koton iikanondeen leelee melenqeleen (steer) loqa woi eroti, iyoro kasagara isangi loloro. Ii isama waingo bataa opo selya horon mororongogi haamonoj nañgoro waingo meleengi sakasinon baageñ keniñ. ⁴¹ Kaej keninto, wañgonon kowe toroñnoj kembabotiwaajon somongowombaajon

amamaaŋ mesaŋi giliŋ kema kuuro. Iikanonj kuuŋ waŋgo waŋjanonj toronjnoŋ qeŋ osiŋ kema kamambaaŋ amamaaŋ raro. Kaeŋ raro kowe sirinoŋ waŋgo goonjanonj kotakota giliŋ qeŋ qosomosono.

⁴² Kaeŋ kolooro jegi, “Kapuare eja yoŋoonoŋga moŋnoŋ apu qeŋ kotoŋ oloŋ koma kembabo.” Kaeŋ jegi manjaqeqe eja yoŋonoŋ kapuare eja nono kuuya nunuwombaajonj mogi. ⁴³ Kaeŋ mogito, kawali galenananoŋ Poolwaa laaligoya somoŋgomambaajonj moma manjaqeqe ejaurutanonj kaenj ambubotiwaajonj aŋgoŋ koma oŋono. Aŋgoŋ koma oŋoma kokaeŋ jeŋ kotoŋ nonono, “Daeŋ oŋonoŋ kowe aotinj kekembaa kania mojuti, oŋo mono wala luguŋ kemeŋ kowe aotinj kema goraayanoŋ ubu. ⁴⁴ Yoŋonoŋ wala kenji tosianonj gemagianoŋ palanj tapia qelanjinj mewu me waŋgowaŋ kitia kania kania mokoloŋ iikawaa qaganonj eŋ kowe aotinj kembu.” Kaeŋ jeŋ kotoŋ nonono tanj kaeŋ ama kuuyanoŋ laaligonana somoŋgoŋ kowe goraayanoŋ keudaboroniŋ. Kiaŋ.

28

Malta watononj mamboma laligonij.

- ¹ Laaligonana somoŋgoŋ kowe goraayanoŋ kouma kanoŋ wato qata Malta qagi moniŋ.
- ² Kouniŋ koŋnoŋ kanaiŋ kamaaro gomaŋ olo-mooroto, Malta ejemba yoŋonoŋ ala awaa toon-toonj koloŋ nonoma gere aŋgi jero nunuanji korebore gere kosianonj kema konama raniŋ.
- ³ Poolnoŋ gere akado meŋ kululuŋ boranjoŋ gerenoŋ ano. Ii ano jero qato moŋnoŋ gere

kukujanon kosuro kouma borianoj somonjogn kiro. ⁴ Mokolenon kaej somonjogn borianon mondon kamaan nano watowaa toya yoñonon iima iyanjiodeen amiñ moma kokaej jegi, “Eja koi kowenonga laaligoya somonjogn kouroto, Songorinon kileñ ironja meleema laaligoya koton muro komuwaa. Kawaajon mono uñuro koomu ejaga kolooja. Kaej moma kotijon.”

⁵ Kaej jegito, Poolnoj soromaañ utugon nama giliro gere uutanoj kemero Poolwaa selianon tiwitiwilaa moj mende kolooro. ⁶ Kaej jeñ iigigiñ “Selia somariñ osaawaa me uulañawo komuñ balonoj tama kamaan kombaa,” kaej jeñ akakariñ iima mamboma nañgi. Kamban koriga mamboma nañjito, Poolwaa selianon iwoi bologa moj mende kolooro. Kaej kolooro roromongia meleeno jegi, “Oo, eja koi mono beñ ejaga kolooja.”

⁷ Malta sakasinoj kouma lañ uuñ kosianon nene gawoñ baloñ koria koria ano bao bulmakaø tuuña tuuña egi iiniñ. Ii watowaa eja ponjia qata Publius iwaanoj ero. Baloñ toya iikanon koma horoñ nonono mirianon uniñ uukaleñ qaganoñ kalañ koma nonono iwo ainjolos ranin ween karoombaa so keno. ⁸ Raniñ Publiuswaa mañanoj selegere ano kerauru sayawo ji (dysentery) kanoj kiro duñnondeeñ ero. Ero Poolnoj iwaanoj kema qama koolin boria wañjanon ama meñ qeañgoro. ⁹ Kaej kolooro iikanondeen ji ejemba tosaañña kuuya wato iikanon egiti, iyonoñon kaañgadeen kougi Poolnoj Anutu qama kooliro qeañgogi. ¹⁰ Yoñonoj kaleñ kania

kania mamaga nonoma iikaanja kanoj goda qeq
nonoma laligogi. Kanagej waŋgonon ubom-
baajoj anij, kambaj iikanon kowe qaganon
kana laaligowaa iwoiyaajoj amamaanij, ii mej
nonoojoj waŋgonon aŋgi. Kiaŋ.

Malta mesaŋ kema Room sitinoŋ keuniŋ.

11 Koiŋ karooŋ tegoro waŋgo moj qata “Beŋ Sunesune” mokoloogi. Waŋgo iikawaa waŋjanon sunesune beŋwoi qagara Kastor ano Poluks yoroɔ uŋagara menjerengon aŋgi nani. Waŋgo kanoj Iijipt kantriwaa siti qata Aleksandria iikanonja karo wato kanoj somonjgon haamoqeqe kam-
banja ii ragi. II ragi tegoro unij opo sel horon mororongoggi haamonoŋ naŋgoro mesaŋ keninj.

12 Kema kema siti qata Sairakyus kanoj keuma balonoŋ kamaan ween karooŋ raniŋ. **13** Rama waŋgonon unij opo sel horon mororongoggi kema Regium sitinon keuniŋ. Keuma ej waama haamo Saut waagenja kanaiŋ qero. Qero kema ween boria woi kolooro kanoj Room leegen Puteoli taombaa waŋgo donoj keuniŋ.

14 Keuma kanoj uumeleej alaurunana tosaanja mokoloon injiiniŋ. Injiiniŋ kokaej qisiŋ nonongi, “Oŋo saanoŋ nonowo sonda motoonjgo laligowuyaga me qaago?” Qisiŋ nonongi “Saanon,” jeŋ yoŋow laligonij. Laligonij tegoro oŋomesaoŋ Room sitinon unij. **15** Uumeleej alaurunananoŋ Room siti laligogiti, iyoŋonon kaniŋiwa buju qaa mogi. II moma mokoloon nonombombaajon tosianon waama (kana 43 mail kaŋ) gomaŋ qata Apius Forum maaket iikanon kagi. Tosianon (33 mail kaŋ) gomaŋ qata

Ala miri karooŋ, iikanooŋ kaaŋ mokoloon nonoŋgi aiton̄goniŋ. Aiton̄goŋ Poolnoŋ “Anutu daŋgiseŋ!” jeŋ mepeseen uuta qeaŋgoro. Kianj.

Poolnoŋ Room rama Juuda ejemba uugia kuro.

¹⁶ Room sitinoŋ kouma kanoŋ Poolnoŋ miri moŋnoŋ aŋodeeŋ rabaatiwaajooŋ jeŋ tegooŋ mugi manjaqeqe eja moŋnoŋ galeŋ meŋ muŋ laligoro.

¹⁷ Kaeŋ jeŋ tegooŋ mugi miri iikanooŋ raro ween karooŋ tegoro Juuda ejemba geria koma horooŋ oŋono kaaŋ ajoroogi. Ajoroogi Poolnoŋ kokaen inijoro, “Alauruna, niinooŋ ananaa Juuda ejemba tuuŋnana mende qetama kazi ama oŋombe me ambosakoŋjurunana yoŋoonoŋga nanamemeŋ moma laligojoŋi, ii mende meŋ boliwe. Kaeŋ qaagoto, kileŋ Jerusalem sitinoŋ qelanjiŋ noma somoŋgoŋ noma kapuare mirinoŋ noongi rabe Room gawman yoŋoo borogianoŋ noongi. ¹⁸ Nooŋgi borojaŋ meŋ kanianaa qisiŋ gosigi qeaŋgoro. Niinooŋ iwoi bologa moŋ mende ama koomuwaa buŋa koloowenagatiwa so mende kolooro. Yoŋonoŋ kaeŋ iima koton isama nombombaajoŋ mogi.

¹⁹*“Kaeŋ mogito, Juuda jotamemeya yoŋonoŋ Judia kanoŋ qaa ii qewagoŋ tuarenjeŋ aŋgi. Kaeŋ aŋgi sisau kolooŋ bimooro niinooŋ kana moŋgama moŋ mende mokoloon kokaen kaparaŋ koma qisiwe, ‘Niinooŋ saanoŋ Room sitinoŋ kembe Si-isakiŋnoŋ qaana mindingoro diŋgowaa.’ Kaeŋ qisiwe wasiŋ noŋgi koi kawe. Neenaa Juuda

* **28:19:** Apo 25.11

tuuŋ yoŋonoŋ kazi ama noŋgito, kileŋ yoŋoo sele-gianoŋ qaa bologa moŋ kuuŋ jeŋ oŋomambaajon mende mojeŋ. Kaeŋ qaago. ²⁰ Anutunoŋ eja moŋ koloowaatiwaa soomonŋo qaa nonono Is-rael nononoŋ qaa iikawaa hoŋa koloowaatiwaa-jon mamboma jejeromorromoj amakejonji, ni-inon mono eja soro iwaajoŋ ama gbadoonŋ nongi gbado (tape) koi bosinjeŋ. Kaniana kaeŋ. Kawaa-jon ama kete injiima qaa qaa ama amin mobom-baajon koma horonŋ oŋombe koi kagi ajoroojoŋ.”

²¹ Kaeŋ injjoro moma jegi, “Judia balonoŋ goo-joŋ qaa jeŋ laligogito, nonoojoŋ tere moŋ mende angi karo iiniŋ. Kaaŋagadeenŋ alaurunananon iikanonja koi kagiti, iyoŋoononŋa moŋnoŋ goo qaa buju me sundu bologa moŋ mende jegi moniŋ. ²² Ii moŋ mende jegi moninto, uuganŋoŋ qaa ej, nono ii saanoŋ mobombaajon mojoŋ. Goonŋ Nazaret paati tuuŋ iikawaa qaaya ii balonŋ so jegi ejembanonŋ qotogogi leelee iikanon niinongiinon qaa mamaga jeŋ kazi amakeju. Paati tuuŋ iikawaa bujuya ii gejanananoŋ kaeŋ kemero mo-joŋ.”

²³ Kaeŋ jeŋ Poolnoŋ qaa mombo jewaatiwaa kambanŋ moŋ areŋgogi. Ii areŋgogi Juuda ejemba jaasoongonon kambanŋ iikanonŋ kaŋ Pool miri raroti, iikanonŋ ajoroogi. Ajoroogi umugawodeenŋ kanaiŋ Anutu bentotoŋŋa kania jeŋ asariŋ lalig-orogomanŋ tiiro. Jiisawaa kania moma yagonŋ moma laariŋ uuwoi mesaowutiwaajon kaparaŋ koma uukuukuu meŋ oŋoma laligoro. Wala Mooseswaanoŋ Kana qaa ano gejatootoo ejemba yoŋoononŋ Buju Tere weenŋoŋ qaa iikanonŋadeenŋ

kanaiŋ Jiisawaa kania iŋisaama iikanon qendeema naŋgoŋ jeŋ laligoro. ²⁴ Buŋa qaa kaen jeŋ laligoro tosianon uuwoi mesaon moma laarigito, tosianon ii mende moma laariŋ tompin laligogi. ²⁵ Aŋgia uumotooŋ mende ama aoŋ batugianon roromongo tuuŋ woi koloŋ deembombaajon aŋgi. Deembombaajon aŋgi Poolnoŋ qaa kokaanagadeeŋ iŋijoro, “Uŋa Toroyanoŋ qaa moŋ gejatootoo eja Aisaiawaa uutanon saŋe qero ambosakonjurugia iŋijoroti, ii mono oŋoo saregiaga tororo jero. ²⁶ *Aisaianon qaa ii kokaen jerota eja,

‘Gii mono ejemba tuuŋ koi yoŋoonoŋ kema kokaen iŋijona mobu:

Oŋo gejagia ama qaa oŋanoŋ momago kania moma bimbimgoŋ kileŋ mende moma asariwuya.

Jaagianoŋ uuŋ iwoi oŋanoŋ iimago kania iima bimbimgoŋ kileŋ mende iima kotowuya.

²⁷ Ejemba tuuŋ koi yoŋoo uugianoŋ mono kotiŋ gojoma eja.

Gejagianoŋ qaa moma bimbimgoŋ jaagia komujulaŋ laligoju.

Kaen mende koloowuyagati een, mono jaagianoŋ iwoi saanooŋ iima kotoŋ gejagianoŋ qaa moma uugianoŋ kania moma asarin uugia meleeneŋgi niinoŋ ii saanooŋ meŋ qeaningoŋ oŋombenaga.’’

²⁸ Poolnoŋ qaa ii jendaboron kokaen iŋijoro, “Kawaajon oŋo mono qaa kota koi saanooŋ moma yagowu: Anutunoŋ hamoqegewaa Buŋa qaaya

* **28:26:** Ais 6.9-10

ii mono waba kantri yojoonon̄ ano kembaa. Yojoonon̄ keno yojoon̄ ii saanō geja ama mobuya.” ²⁹ (Poolnō kaē jendabororo Ju-uda yojoon̄ aŋgiodeen̄ geriawo jenoŋkooli ama niinoŋgiin̄ amigi uma kamaaŋ ano mesaon̄ ken̄gi.)

³⁰ Poolnō iyan̄aaŋjōŋ̄ miri moŋ̄ tatawaga sewaŋ̄a meŋ̄ iikawaa uutanon̄ gbani woi kuuyagadeen̄ en̄ laligoro. Iikanon̄ laligon̄ ejemba daēŋ̄ yojoon̄ iibombaajon̄ kagiti, iinon̄ ii kuuya saanō koma horon̄ oŋ̄oma laligoro. ³¹ Awasaŋkaka qaganō nama Anutu bentotoŋ̄aa kania jeŋ̄ asariŋ̄ uukuukuu meŋ̄ oŋ̄oma laligoro. Poŋ̄ Jiisas Kraist moma mubutiwaajon̄ Anutu hamoqeŋewaa kania kuma oŋ̄oma laligoro. Kaē laligoro moŋ̄nō mende qotogon̄ muro laligon̄ kouma laligoro. Kiaŋ̄.

**Uumeleembaa Buŋa Tere Soomonongo Gbilia
The New Testament and portions of the Old
Testament in the Borong Language of Papua New
Guinea
Sampela hap Buk Baibel long tokples Borong long
Niugini**

Copyright © 2002, 2011 The Bible Society of Papua New Guinea

Language: Borong

Translation by: Wycliffe Bible Translators

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2015-01-26

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 21 Feb 2024 from source files dated 31 Aug 2023

63589f8b-9426-5ce2-9520-ca0cf2b65c47